

Ruiz Mateos llegó anoche a España para comparecer ante la Justicia

El ex presidente de RUMASA llegó a la Audiencia Nacional a las 23.28 de ayer, tras haber aterrizado unos minutos antes en la base militar de Getafe, en las cercanías de Madrid.

Ruiz-Mateos llegó a Madrid a bordo de un avión especialmente fletado por la subsecretaría de Aviación Civil.

Medios de esa base aérea comentaron que las medidas de seguridad habían sido más fuertes que las impuestas con ocasión de la llegada, hace unos meses, de etarras extraditados de Bélgica.

Ningún periodista fue autorizado a acercarse a Ruiz-Mateos ni los reporteros gráficos pudieron sacar fotografías.

(Pasa a la pág. 31)

Más de cien artistas exponen sus obras desde hace quince años

Inaugurado el Museo de Arte Contemporáneo de Vilafamés

Un centenar de artistas españoles y extranjeros exponen sus obras en el Museo de Arte Contemporáneo de Vilafamés, que ayer fue inaugurado por el presidente de la Generalitat, Joan Lerma.

El nuevo museo se halla instalado en el Palacio del Batle, edificio del siglo XV que fue adquirido por la Diputación Provincial de Castellón.

El museo presenta la novedad de tener un carácter de «Museo vivo», ya que las obras, en gran parte, son propiedad de sus autores.

Al acto inaugural asistieron el conseller de Cultura, Cipriano Ciscar, el director general del Patrimonio Artístico, Tomás Llorens, el gobernador civil, Joaquín Azagra, el presidente de la Diputación de Castellón, Francisco Solsona, alcalde de Vilafamés y el director del museo, Vicente Aguilera Cerni.

Página tres



El director del museo en un momento de su intervención / V. GAMIR

Ahir, homenatge a la Castellonenca de Cultura

Castelló, seu del II. Congrés Internacional de la Llengua Catalana

Amb una absència notable d'autoritats institucionals, que no culturals i intel·lectuals, es desenvolupà ahir pel matí a Castelló una de les sessions preparatòries del II Congrés Internacional de la Llengua Catalana, convocat el passat 30 de juny al reial monestir de Poblet. Els actes desenvolupats al Casal Municipal de Cultura consistiren en un aplec d'entitats adherides al Congrés; una assemblea, amb diversos parlaments dels representants de les Comissions i un homenatge a la Societat Castellonenca de Cultura.

Página 4



La taula de la presidència ahir a Castelló / A. PRADAS

Los ginecólogos de Valencia no harán abortos a mujeres de Castellón

Los dos únicos ginecólogos que practican la interrupción del embarazo en la Comunidad Valenciana, y que realizan su trabajo en el hospital de la Seguridad Social Doctor Peset, en Valencia, se negarán a efectuar los abortos, en los tres supuestos legales, de las mujeres que procedan de Castellón y Alicante, como medida de protesta para que la Administración ponga en funcionamiento los Centros acreditados en cada provincia de esta Comunidad, según señaló ayer Gonzalo Lázaro, médico de este Centro sanitario.

Página 5

TAMBIEN



Un vila-realense gana cuatro millones de pesetas en el último sorteo de la Lotería Primitiva

Página 9

Peces Barba anuncia que el debate sobre paz y seguridad se celebrará en febrero

Página 19

Javi y Joaquín pueden reaparecer esta tarde con el C.D. Castellón contra el Bilbao Ath.

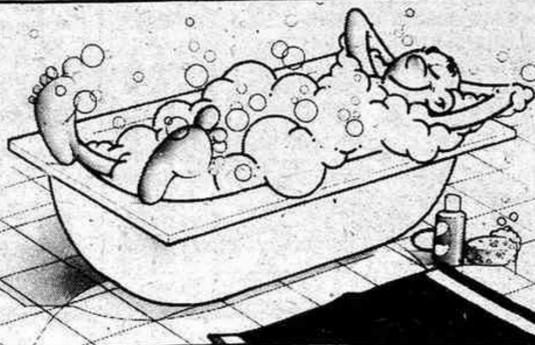
Páginas 23 y 24

su bañ **Roca** en...

SUMINISTROS VALLS

Avda. Almazora, 37. Tel. 206100. Castellón

Molino, 10. Tel. 451812. Vinaros



HOY ES

FELICITAR A...

1 de Adviento, Eloy, Próculo, Lucio, Rogato, Casiano, Aniano, Cándido, Ananías, Nahum y Natalia.

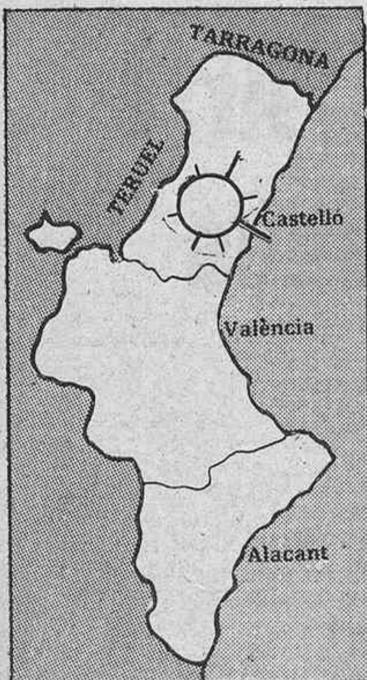
DOMINGO, 1 DE DICIEMBRE

El sol sale a las 7.19 y se pone a las 16.49 (hora solar)

...Y MAÑANA

Constantino, Silvano, Lupo, Anselmo, Eusebio, Ponciano, Bibiana, Elisa y Aurelia.

El Tiempo



Sin cambios

Observatorio de Castellón

Datos correspondientes al día de ayer:

TEMPERATURAS:
Mínima junto al suelo: 3,2 grados.
Mínima: 3,8 grados, a las 5.30 horas.
Máxima: 15,4 grados, a las 13 horas.
Media: 9,6 grados.

HUMEDAD RELATIVA del aire (valor medio aproximado): 70 por ciento.

PRECIPITACIONES:
Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nula litros.

EVAPORACION: 1,5 m.m.

VIENTO:
Dirección predominante: Oeste-Noroeste.

Velocidad media: 12 Km.

Racha máxima medida en anemómetro: 24 Km. del Oeste-Noroeste, a las 8.51 horas.

PREVISION PARA EL DIA DE HOY:

Seguimos dentro del radio de un potente anticiclón con paso de masas de nubes de Oeste a Este que ocasionará alguna nubosidad alternando las nubes con los claros. Vientos flojos y temperaturas ligeramente más altas.

Pie de foto



Paco y su mona Fany.— Los niños y los animales hacen muy buenas migas; desde siempre ha sido de esta forma. Quizás, porque tanto en los unos como a los otros, la naturalidad y espontaneidad es la regla fundamental de su actuación. En este caso, encontramos retoyando juntos en el barrio de San Lorenzo a Francisco Javier de la Cruz Borrego y su mona Fany.

Convocatorias

Convocatoria al primer Premio Nacional de Periodismo Intervin.— Tema: Los consumidores españoles ante sus vinos. Bases:
— Los trabajos presentados no podrán ser publicitarios.

— Podrán presentarse a este premio, directa o indirectamente, cuantos trabajos se hayan hecho públicos en los medios de comunicación españoles, en el período comprendido entre el 31 de marzo de 1984 y el 10 de febrero de 1986, en cualquiera de las lenguas oficiales del Estado español.

— Los trabajos se remitirán a la sede de Prosema, antes del 28 de

febrero de 1986, a la dirección abajo mencionada.

— Deberán remitirse los trabajos originales, o su copia, con una clara referencia del soporte donde se hayan hecho públicos.

— El jurado se reserva el derecho de aceptación de los trabajos remitidos.

— El jurado estará compuesto por un representante del INDO, un representante de la Asociación de Enólogos Españoles, un representante de Organizaciones de Consumidores, un representante de los detallistas especializados en vino, un especialista en Medios de Comunicación y un miembro del Departamento de Prensa de Prosema que, a la vez, actuará de secretario.

— Este primer premio se fallará durante la celebración de Intervin'86, sin poder declararse el premio desierto.

— El ganador del premio recibirá un trofeo conmemorativo, así como la cantidad de 200.000 pesetas.

— Los organizadores de Intervin se reservan los derechos derivados del fallo y del acto de entrega del premio, así como los derechos de reproducción del trabajo premiado.

— Los participantes recibirán un acuse de recibo de sus respectivos trabajos, pero éstos no les serán devueltos.

Cultos

CAPILLA DEL CEMENTERIO.— Misa los sábados, a las 6 de la tarde y domingos, a las 11 de la mañana.

SANTA MARIA.— Laborales, misas, a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 tarde. Domingos 8, 9, 10, 11, 12 y 13 mañana y 7 tarde.

SAN PEDRO.— Laborales, misa a las 7.30 horas de la tarde. Domingos, misas a las 10, 12 y 18.

PARROQUIA DE LA TRINIDAD.— Laborales: 8, 9 y 10. Tarde: 6,30 y 7,30. Festivos: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30 y 12,30. Tarde: 6,30 y 7,30.

STO. TOMAS DE VILLANUEVA.— Misas a las 9.30 de la mañana y 7 tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 tarde.

NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.— Hoy misa a las 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Laborales 9.30 mañana y 8 tarde (a las 7 vísperas de festivos). Festivos 10 y 12 de la mañana y 7 tarde.

STA. JOAQUINA DE VEDRUNA.— Misa a las 8 de la tarde. Domingos: Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana.

SAN AGUSTIN.— Laborales: Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana y 17.30 y 19.30 tarde. Domingos: 9.30, 11.30 y 12.30 de la mañana y 6.30 de la tarde.

BASILICA DE LLEDO.— Laborables, misas a las 5 de la tarde. Domingos y festivos, 11 de la mañana.

PARROQUIA SAN FRANCISCO.— Horario de misas. Laborales: 8.30 mañana y 8, vespertina. Domingos: 9, 10, 11, 12 mañana y 8 tarde.

IGLESIA EVANGELICA BAUTISTA.— Cultos dominicales a las 10 y 11 de la mañana. Por la tarde a las siete. C/ Dr. Fléming, 11. Castellón.

IGLESIA CRISTIANA ADVENTISTA DEL SEPTIMO DIA.— Cultos. Viernes a las 7.30. Sábados 9.30 y 11. C/ Ramón y Cajal, 12.

NTRA. SRA. DEL CARMEN.— Laborales 7.30 y 10.30 mañana y 7.30 tarde. Festivos 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30 mañana. Tarde, a las 7.30.

SAN VICENTE FERRER.— Festivos: 9.30, 11.30; 1 y 7 de la tarde. Vísperas de Fiestas: 7 y 8 de la tarde. Laborales: 11 (excepto lunes y sábados) y 7 de la tarde.

CENTRO CRISTIANO.— C/ Joaquín Costa, 21. (Cerca mercado S. Antonio en Rda. Magdalena). Jueves, 7 tarde culto. Domingo, 11 mañana y 6 tarde culto.

DATOS DE INTERES

TELEFONOS DE URGENCIA



INSPECCION DE GUARDIA DE COMISARIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA DE COMISARIA	22 73 85
COMANDANCIA DE LA GUARDIA CIVIL	22 46 00
TRAFICO Y ATESTADOS GUARDIA CIVIL	22 70 81
GUARDIA CIVIL (Urgente y COS)	22 11 00
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
POLICIA MUNICIPAL	092
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.A.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45
FUNERARIAS SERVICIO NOCTURNO	21 68 25
FUNERARIA PELLICER (Permanente)	21 68 25
FUNERARIAS LA MAGDALENA	22 01 97
RADIO TAXI	23 74 74
PARADAS DE TAXIS	
ESTACION RENFE	21 38 14
C/ ASENSI	22 20 56
GRAO	22 20 48
AVDA. REY DON JAIME	21 39 00
PLAZA DEL REAL	21 37 03
AVDA. REY DON JAIME	21 37 02
AVDA. REY DON JAIME	21 38 16
PALOMAS MENSAJERAS	23 52 51

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER

PUBLICIDAD CASTELLON, S.L.
AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL
TEL. 23 70 60

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97
Navarra, 84. Castellon

FARMACIAS DE GUARDIA

CASTELLON.— Día 1: D.ª Gabriela Sanjuán Fabregat, P. de la Libertad, 7 y 8. D.ª Josefa Montoliu Ripollés, Cardenal Costa, 28. D. Rafael Dols Moreno, Avda. Rey D. Jaime, 54. Día 2: D.ª Cristina González Hurtado de Mendoza, Av. de Lidón, 12. D.ª Carmen Gutiérrez Díaz, Av. de Alcora, 100.
GRAO CASTELLON.— Día 1: D. Fernando Roca Rodríguez, Av. del Puerto, 14. Día 2: D.ª Consuelo Sanfeliu Montoliu; Churruca, 14.
VILA-REAL.— Día 1: D. Manuel Latorre Arrufat, Joan Bta. Llorens, 70. Día 2: D.ª Delina Roig Font de Mora, Obispo Rocamora, 30.
NULES.— Día 1: D.ª M.ª Angeles Galver Sanz, Calvo Sotelo, 60. Día 2: D.ª Ana M.ª Palenciano Sáiz, Mayor, 78.
VALL DE UXO.— Día 1: D.ª Victoria Valls Alós, Barrio Carbonaire. Día 2: D. Abelardo Nebot Giménez, San Cristóbal, 34.
BENICARLO.— Día 1: D.ª M.ª Teresa Febrer Domingo, Toledo, 6. Día 2: D.ª Rosa Simarro Hernández, Navarra, 8.
BORRIANA.— Día 1: D. Pedro Vernia Martínez, Progreso, 15. Día 2: D.ª Isabel Almela Esteve, Gral. Aranda, 6.
VINAROS.— Día 1 y 2: D. José M.ª Guimerá Monfort, Pl. Parroquial, 11.
ONDA.— Día 1: D. Remigio Marco Peiró, Rey D. Jaime, 6. Día 2: D. Ramón Gimeno Arrando, Mártires, s/n.

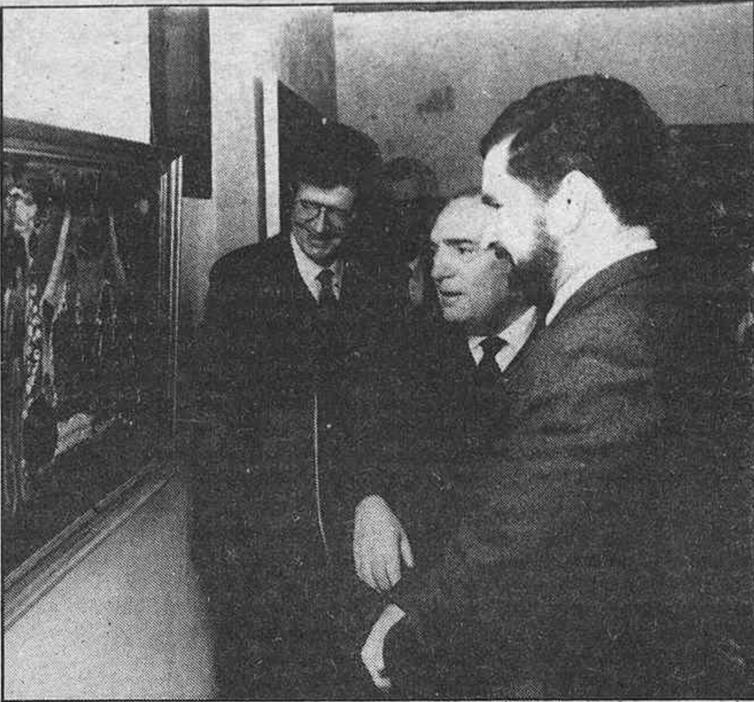
FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25
Traslados España y extranjero. Alloza, 111 Castellon

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	(Salidas)
— Hacia Valencia:	06.15 Semidirecto.
00.43 Expreso sigue a Alicante y Murcia.	07.15 Tranvia.
02.38 Expreso sigue a Almería y Granada y Badajoz.	08.15 Semidirecto.
10.10 Rápido «Torre del Oro», sigue a Málaga y Sevilla.	09.14 Tranvia procede de Vinaroz.
10.55 Intercity sigue a Madrid-Ch.	10.15 Semidirecto.
13.44 Rápido.	11.15 Tranvia.
15.36 Talgo, sigue a Alicante y Murcia.	12.15 Semidirecto.
16.17 Semidirecto.	13.10 Tranvia.
20.25 Expreso, sigue a Málaga.	14.20 Semidirecto.
20.58 Electrotren.	15.12 Tranvia.
22.39 Expreso, sigue a Sevilla.	17.15 Tranvia.
— Hacia Barcelona:	18.15 Semidirecto.
04.37 Expreso, procede de Badajoz, Granada y Almería.	19.15 Tranvia.
05.17 Expreso procede de Murcia y Alicante.	20.10 Semidirecto.
06.07 Expreso procede de Sevilla.	21.15 Tranvia.
08.46 Semidirecto.	— VALENCIA - CASTELLON (Llegadas)
09.32 Electrotren.	07.31 Semidirecto.
09.52 Expreso procede de Málaga.	09.21 Semidirecto.
12.54 Talgo, procede de Murcia y Alicante.	10.44 Tranvia.
17.32 Rápido «Torre del Oro» procede de Sevilla y Málaga.	11.31 Semidirecto.
18.46 Rápido.	12.44 Tranvia.
DE CERCANIAS	13.31 Semidirecto.
— CASTELLON - VALENCIA	14.47 Tranvia.
	15.31 Semidirecto.
	16.44 Tranvia.
	17.21 Semidirecto.
	18.24 Tranvia.
	19.31 Semidirecto sigue a Vinaroz.
	20.44 Tranvia.
	21.31 Semidirecto.
	22.13 Intercity procede de Madrid-Ch.
	22.49 Tranvia.



Numeroso público se dio cita en Vilafamés



Joan Llerma junto a Vicente Aguilera / V. GAMIR

El resultado de una original e interesante iniciativa

MANUEL GODOY / Castellón

El Museo Popular de Arte Contemporáneo de Vilafamés es el resultado de una iniciativa tan original como interesante: Críticos y artistas de prestigio (destacando sobre todo la figura de Vicente Aguilera Cerní) pusieron en marcha un museo vivo, ágil y cambiante, que oscilase, como así ocurre, con los cambios estilísticos de los artistas que con sus obras lo crean. Los artistas participan en la gestión y en el desarrollo de algo que les pertenecen: Cada autor aporta obras que pueden adquirirse y que a la vez él cambia si considera que la obra hasta entonces expuesta ya no es representativa de su arte actual, y de esta manera vemos cómo recientemente (por poner ejemplos significativos) Joaquín Michavila o Canogar retiran una obra y presentan otra. Para la visión de los fondos ha sido cuidada la restauración y acondicionamiento del Palacio de Bayle en el que están instalados, aunque las obras no están organizadas según una ordenada sucesión por corrientes o afinidades (estilísticas o de cualquier otro esto dificulta la contemplación y el estudio. Tampoco, por falta de medios humanos y económicos, este brillante museo aprovechado adecuadamente, hasta ahora no se pueden organizar toda una serie de actividades que redundarían en provecho tanto de los centros de enseñanza como de los demás visitantes.

Como museo, están muy bien representadas las corrientes artísticas aparecidas a partir del pop-art: Del realismo crítico del neodada, el surrealismo, el naif, las distintas abstracciones (constructivismo, expresionismo abstracto, pintura matérica, arte encontrado, op y cinético, etc.), con destacadas muestras de los hiperrealismos y una incipiente serie de postmodernos (por agruparlos de alguna manera). Obras de artistas de la provincia y exposiciones mensuales completan el conjunto.

Tras quince años de vanguardia en la cultura valenciana

Ayer quedó inaugurado el museo de Arte Contemporáneo de Vilafamés

JAVIER ANDRES / Vilafamés

Después de quince años de mantener abiertas sus puertas al público, ayer tuvo lugar en Vilafamés la inauguración oficial del Museo Popular de Arte Contemporáneo ubicado en el Palau de Bayle de esta población. Al acto, que contó con la presencia del presidente de la Generalitat, Joan Llerma, asistió una amplia representación de artistas de las comarcas valencianas.

Los actos se iniciaron con la recepción ofrecida por el alcalde de Vilafamés, Vicent Esteller, a las autoridades presentes. Además del presidente de la Generalitat, se sumaron al acto el conseller de Cultura, Cebrià Ciscar; el gobernador civil de Castellón, Joaquín Azagra; el presidente de la Diputación, Francisco Solsona y el director general del Patrimonio Histórico Artístico de la Generalitat, Tomás Lloréns, entre otros.

Tras la recepción en la puerta del Ayuntamiento y una breve visita a la Casa Consistorial, se procedió a la inauguración de la nueva rotulación de dos calles. La primera de ellas lleva el nombre del actual director del museo, y uno de sus principales artífices, Vicente Aguilera Cerní. La otra, cuya placa fue descubierta por Francisco Solsona, lleva el nombre de «carrer Diputació».

Inauguración

Las escaleras de acceso al museo fueron el marco en el que se desarrolló el acto de inauguración. Intervino en primer lugar el director del museo, Vicente Aguilera quien explicó el porqué de la inauguración quince años después de su apertura al público. Vicente Aguilera, recientemente elegido miembro del Consejo de Cultura Valenciano, explicó este hecho indicando que los estatutos del Museo aseguran que «En todas sus actividades, el Museo respetará los derechos inalienables de la persona humana proclamados en la Declaración Universal de los Derechos del Hombre de las Naciones Unidas y, particularmente, los que afectan a la libertad de pensamiento, cultura y creación artística». Más adelante, Vicente Aguilera señaló que el Museo ha estado abierto durante años «bien que sin inaugurarse oficialmente, mientras que en nues-

tro país quedara una sola sombra que entelara la luz de los Derechos Humanos y la Libertad de Expresión, consustancial con la misma existencia de la cultura artística».

«Por ello —argumentó Aguilera Cerní— es igualmente lógico que se haga la inauguración aprovechando la coincidencia, en momentos muy recientes, de la culminación del proceso de transferencias a nuestra comunidad y el décimo aniversario del acceso de nuestro Rey, Juan Carlos I, a la suprema magistratura del Estado Español».

Antes de finalizar, Vicente Aguilera tuvo palabras de recuerdo para el escultor aragonés, recientemente fallecido, Pablo Serrano «cuya muerte nos ha dejado un vacío», dijo.

Por su parte, Francisco Solsona destacó en su intervención el hecho de que el Museo de Vilafamés sea «uno de los focos artísticos más interesantes de nuestro territorio nacional», destacando la labor realizada tanto por Vicente Aguilera como por «el Ayuntamiento y el pueblo de Vilafamés que han dado desde el primer momento el apoyo para que éste, además de sus valores artísticos, esté envuelto de una base socio-cultural y humana de primer orden».

El conseller de Cultura, en una breve alocución, destacó el ejemplo del Museo de Vilafamés como instrumento «para poner en contacto a muchos escolares con la libertad de expresión», señalando «el esfuerzo y tenacidad de los artistas y pueblo de Vilafamés» como un primer intento en la Comunidad Valenciana, «que hoy es ya una realidad plenamente consagrada».

Joan Llerma, por último, definió la labor realizada durante los últimos quince años en Vilafamés como «una luz en mitad de un campo cultural oscuro», señalando que «en el futuro, los pueblos que hayan tenido pasado y quieran tener futuro, deberán comportarse como éste. Un pueblo capaz de llenar este palacio de futuro y modernidad, señaló, es capaz de crear un futuro para todos».

Varilux y José López, (administrativo).



—“Antes, estar cambiando de gafas todo el rato era un martirio. Ahora con los cristales Varilux veo todo perfecto en cualquier distancia y al mismo tiempo. ¡Es practiquísimo!”

Donde le pueden hacer unos Varilux.

Sólo en una óptica, como Optica Chiva, con una alta cualificación técnica, pero sobre todo con una gran experiencia en su montaje, los cristales Varilux le darán total satisfacción.

Y ahora, además, gracias a un procedimiento especial y único, en Optica Chiva puede comprobar todas las ventajas de los cristales Varilux.

OPTICA CHIVA

VARILUX Visión perfecta y natural en cualquier distancia.

MULTIOPTICAS

Enmedio, 25 Castellón. Arrabal San Pascual, 1 Vila-real.

Asamblea provincial del CDS de carácter informativo

Castellón

El Centro Democrático y Social de Castellón celebró en la tarde de ayer una asamblea provincial de carácter informativo a la que acudieron cerca de un centenar de afiliados de este partido político. «Esta asamblea se inserta dentro de los contactos no formales que pretendemos institucionalizar entre la militancia de nuestro partido político, ante temas puntuales como pueden ser en esta ocasión las pasadas elecciones gallegas y los trabajos que las ponencias cara el próximo Congreso Nacional del partido», afirma Nicolás Vidal, portavoz del CDS de Castellón.

A esta asamblea estaba prevista la asistencia del secretario general del CDS José Ramón Caso, extremo que, en última instancia, no se concretó por cuestiones y reuniones del propio José Ramón Caso en Madrid que no pudo anular, según manifestó Nicolás Vidal.

Implantación

Uno de los temas destacados de la asamblea fue la valoración y repercusión que las recientes elecciones autonómicas gallegas han tenido en el seno del partido que lidera Adolfo Suárez. «Creemos que han sido unas elecciones con cambios de votos substanciales. Con respecto a nuestro partido, nuestras perspectivas no eran muy alagüeñas, conociendo y siendo realistas ante la estructura de la que disponíamos, con un presupuesto mínimo en el gasto. Aunque nuestra principal victoria ha sido nuestro crecimiento en cuanto implantación en votos, pasando de cinco o seis mil en las anteriores a diez mil. Aunque lógicamente sabíamos que no íbamos a ganar, hacemos una valoración positiva», afirma Nicolás Vidal, quien también manifestó que esto no va a hacer cambiar la estrategia del CDS cara a próximas elecciones en cuanto a posibles coaliciones, «no pensamos hacer ninguna coalición ni a priori ni a posteriori a cualquier elección».

Finalmente, Nicolás Vidal se refirió al próximo Congreso Nacional del CDS, al cual acudirán 12 compromisarios representando a la provincia de Castellón. «Creemos que son válidos por que llevan políticas sectoriales muy importantes, como la sanidad, educación, economía, política ideológica, etc. que están llevados por profesionales y gente que diariamente toca el tema», dijo Nicolás Vidal.



(D'esquerra a dreta) Ramon Aramon va homenatjar la Castellonenca de Cultura. Ramon Lapiedra, o la sotrida veu de la Ciència envers l'obscurantisme i la defecció. Arcadi Garcia, un «vallero» d'excepció al II Congrés Internacional de la Llengua Catalana

Amb un homenatge a la Societat Castellonenca de Cultura

La presència valenciana es féu palesa ahir al II Congrés de Llengua Catalana

A.A. / Castelló

«La ciència ha de parlar català, aleshores serà quan el català esdevindrà una llengua culta, encara que ja és una llengua culta», amb aquestes paraules s'expressava l'historiador i jurista de la Vall d'Uixó, Arcadi Garcia Sanz durant l'Aplec d'entitats adherides al II Congrés Internacional de la Llengua Catalana a Castelló.

L'Aplec celebrat al Centre Municipal de Cultura, ahir matí a Castelló s'incardina dins el II Congrés de la Llengua Catalana, hereu del celebrat a Barcelona el 1906 i inaugurat a l'Abadia de Poblet el propassat 30 de juny. L'acte celebrat a Castelló va recollir diversos parlaments de destacades personalitats del congrés; Antoni Ferrando, coordinador general de l'àrea científica de la Història de la Llengua encetà l'Aplec tot fent al·lusió al projecte vàlid i necessari de l'Europa de les Nacions.

A la presidència va destacar la presència del rector de la Universitat de València, Ramon Lapiedra; d'Aina Moll, cap del departament de Normalització Lingüística de la Generalitat de Catalunya; Ramon Aramon, secretari general de l'Institut d'Estudis Catalans, i un llarg etcètera. La representació institucional, va estar a càrrec de Guillem Badenes, qui representà Cebrià Ciscar, conseller de Cultura de la Generalitat Valenciana, que no

hi va assistir, així com tampoc ho féu Joan Lerma, president d'honor del II Congrés Internacional de la Llengua Catalana.

Els parlaments continuaren amb la intervenció de Josep Maria Puig Salellas, de l'àrea científica de Llengua i Dret qui va fer una anàlisi de la doble oficialitat vigent a la Constitució i als Estatuts d'Autonomia així com de la discrepància o el divorç existent entre els textos jurídics i la dissortada realitat del català.

Seguí Arcadi Garcia qui va fer vore la necessitat d'engegar el funcionament del català a tots els àmbits, i especialment al científic puix que segons manifestà, han estat les classes populars no cultes aquelles que han mantés la llengua.

Es llegiren també adhesions de Germà Colon, actualment a Basilea i d'Antoni M. Badia i Margarit, que per problemes tècnics tampoc hi va poder ser.

Homenatge a la Castellonenca
Tal vegada la part més

entranyable pels castellonencs en fou el sentit homenatge que Ramon Aramon, secretari general de l'Institut d'Estudis Catalans va retre a la Societat Castellonenca de Cultura, tot recordant la grata impressió que la mateixa va deixar allà per 1935 a un grup d'estudiosos del I Congrés entre els quals es trobava el mateix Pompeu Fabra. Josep Sánchez Adell, representant de la Societat Castellonenca a la taula de presidència no va tindre cap paraula d'agraïment a aquest homenatge. Finalment Josep Pitarch, secretari executiu de la Delegació Territorial del País Valencià va llegir la llarga llista de les entitats adherides al Congrés, per a, seguidament cedir la paraula a Ramon Lapiedra, rector de la Universitat de València qui amb senzilles paraules va cloure l'acte.

El desenvolupament d'aquest acte del II Congrés Internacional de la Llengua Catalana va comptar amb la presència d'un nombrós públic provinent fonamentalment dels estaments d'ensenyament superior i universitari tant del País Valencià com del Principat de Catalunya, així com també de destacades personalitats intel·lectuals de la vida cultural castellonenca i valenciana.

Café de Redacción sobre el conflicto del agua

Representantes de los diversos estamentos relacionados con los problemas del agua en la zona de Moncofa se reunirán el próximo lunes, a partir de las cuatro de la tarde, en la sede del diario MEDITERRANEO, con objeto de celebrar un café de redacción en torno a esta situación que preocupa notablemente en la provincia.

Han confirmado su asistencia el presidente de la Cámara Agraria Provincial, señor Serra Pesudo, el director provincial de Agricultura, José de la Rosa, los alcaldes de Borriana y Moncofa, un representante de los regantes por cada una de estas dos poblaciones, así como los representantes de la Unió de Llaureadors y de FTT-UGT.

Como es norma a los cafés de redacción de MEDITERRANEO, están invitados, los periodistas de los distintos medios informativos de la provincia, tanto prensa como radio.

Como siempre, el objetivo del café de redacción es el de contribuir a divulgar los temas de importancia para la provincia, y a la visión más objetiva de los mismos, constituyendo un punto de encuentro entre el informador y los sujetos de la información.

Doce millones para la campaña contra el hambre

Castellón

La XXVI campaña contra el hambre en el mundo, organizada por «Manos Unidas», ha obtenido en la diócesis Segorbe-Castellón 12.762.000 pesetas, lo que representa un aumento de 1.680.000 pesetas, con una medida de 28 pesetas por persona en la provincia de Castellón.

A nivel nacional, la recaudación ha sido de 1.190.169.293 pesetas, que indica un incremento del 32,27% sobre la recaudación anterior y una aportación media por español de 29,26 pesetas. La mayor aportación per cápita de todo el país correspondió a Pamplona-Tudela con 80,69 pesetas, seguida de la diócesis de Menorca-Mahón con 79,33 pesetas. La mayor recaudación absoluta corresponde a Madrid-Alcalá con 203.675.152 pesetas, seguida de Valencia con 78.748.084 pesetas y de Barcelona con 72.455.064 pesetas.

OFERTA DE EMPLEO IMPORTANTE COMPAÑIA DE SEGUROS, para GESTION COMERCIAL:

OFRECE: Puesto de trabajo con inclusión en la Seguridad Social.
Ingresos fijos más incentivos.
Formación a cargo de la Empresa.
Trabajo de responsabilidad, con posibilidad de promoción.

SE REQUIERE: Buen nivel cultural.
Persona activa, con don de gentes y dotes de mando.
Servicio militar cumplido.

Presentarse en C/. Vera, 13-1.º: PUBLICIDAD CASTELLON, de 11.30 a 13 horas.

Of. INEM CS 1204010 / 23596

VENDEDOR

se precisa en importante empresa de ámbito internacional para la venta de productos de alimentación y sanidad a explotaciones avícolas y ganaderas en Castellón y su provincia.

Se valorarán conocimientos de mercado.

Ofrecemos: Excelentes condiciones económicas.
Vehículo.
Preparación adecuada.
Reserva absoluta a colocados.

Pedimos: Espíritu comercial.
Indicación de edad.
Carnet de conducir de 2ª clase.

Ofertas manuscritas, al anuncio nº 7.466, de PUBLICIDAD LEVANTE, Pintor Sorolla, 9. Valencia-46.002.

REF.: INEM V-415056

VA A SUBIR EL MARFIL

Es el momento... INVIERTA!

GRAN EXPOSICION

MARFIL
JADES
BRONCES

PROXIMO MARTES
INAUGURACION
HOTEL MINDORO

Días: Del 3 al 7 de Diciembre 1985
Horario: De 5 a 10 noche

Gonzalo Alonso toma esta medida de presión ante la Administración

«Los ginecólogos del hospital Peset de Valencia no practicaremos abortos a las mujeres de Castellón»

JAVIER ANDREU / Castellón

«Como una medida de presión ante la Administración Pública, los dos ginecólogos que realizamos abortos legales en el hospital Doctor Peset Aleixandre, de Valencia, nos negaremos a partir de ahora a interrumpir los embarazos de las mujeres de Castellón, Alicante o Albacete, que estén afectadas por los tres casos que contempla la Ley», señaló ayer el doctor Gonzalo Lázaro en respuesta a una pregunta de una asistente a la I jornada sobre «Sexualidad en un mundo en cambio», celebrada ayer y organizada por la Sociedad de Sexología del País Valenciano.

Tras una breve presentación a cargo del presidente de esta Sociedad, Josep Vicent Marqués, tomó la palabra el director del Servicio de Planificación Familiar del hospital Doctor Peset, el ginecólogo Gonzalo Lázaro, quien se refirió al negro panorama

Tras una breve presentación a cargo del presidente de esta Sociedad, Josep Vicent Marqués, tomó la palabra el director del Servicio de Planificación Familiar del hospital Doctor Peset, el ginecólogo Gonzalo Lázaro, quien se refirió al negro panorama de esta Ley a la que considera totalmente restrictiva por dejar en manos de los profesionales la decisión de hacerlo o no. «Desde el día 2 de agosto, fecha en que entró en vigor esta Ley, hemos practicado en nuestro hospital 13 abortos dentro de las 25 peticiones que hemos tenido, acogidas a los tres supuestos. Considero que son muy pocas las peticiones y creo que esto puede ser debido a que la gente desconoce la Ley, y ello quizás porque la Administración no ha dado la suficiente publicidad a este tema. A parte, por culpa de papeleos y análisis, casi la mitad de estos casos no han podido acogerse a la Ley. De esos 13 abortos, 1 era de Castellón y 2, de Alicante».

En cuanto a las perspectivas, este ginecólogo puntualizó que son muy malas si la Administración se sigue manteniendo muda como hasta ahora y, «es que para el Estado el tema del aborto es un tema sucio y por ello no ha hecho ninguna campaña infor-

mativa. Pero lo peor del caso es que el público no protesta».

Seguidamente tomó la palabra el ginecólogo del Servicio de Planificación Familiar de la Consejería de Sanidad en Castellón, Eduard Villanueva, quien aludió a la insuficiencia de este tipo de centros en esta provincia, en los cuales se han contabilizado, en estos cuatro meses, alrededor de 100 peticiones abortistas. «La ley —dijo— es muy restrictiva pues deja fuera los supuestos reales por los que las mujeres desean abortar. En Castellón es muy difícil practicar un aborto legal dado que no hay coordinación en los Centros de Diagnóstico, lo que facilita que siempre se supere el límite de tiempo establecido en la ley. Esta lo pone muy fácil para quienes deciden no abortar,



El ginecólogo, Gonzalo Alonso

y muy difícil para quienes lo deseen».

María Luisa Navarro, directora del Centro de Sofronía Médica de Castellón, expuso un estudio analítico de los casos de la situación del aborto en Castellón. «En mi consulta privada, en este año he tenido 434 visitas, de las que 28 querían abortar, lo que supone un 7 por ciento del total. Sólo una mujer estaba dentro de los tres supuestos».

Esta ginecóloga se refirió, asimismo, a que los médicos se sienten desprotegidos ante el temor de no cumplir con la ley.

«A los médicos aún no se nos ha informado oficialmente, sólo



Josep Marqués / ANTONIO PRADAS

se nos ha enviado una carta del Colegio Oficial de Médicos en la que se habla de ética y de objeción de conciencia. La información que poseemos es la que sale en los medios de comunicación».

En cuanto a la posibilidad de practicar abortos en los centros sanitarios de la Seguridad Social de Castellón, la doctora Navarro se refirió a que en una reciente entrevista con el doctor Rozas, director del Departamento de Maternidad del Hospital Sagrado Corazón, éste señaló que nadie está dispuesto a practicar un aborto en Castellón y «es que los que podemos practicarlos no estamos en los centros precisos, mientras que los que se niegan, trabajan en los mismos».

Por su parte, Isabel Toledo y Vita Arrufat expusieron las alternativas al aborto, proponiendo que cada mujer merece un tratamiento diferente y definieron a la sexualidad como un trabajo con los cuerpos para llegar a conocer más a la otra persona, «la vagina tiene que dejar de ser la cavidad del falo», indicó Isabel Toledo.

Por último, el doctor Pastor Alonso, especialista en vae secomías se refirió a que el aborto sólo se contempla en la Seguridad Social y en los centros privados, «a pesar de que hay un 10 por ciento de la población española que no tiene acceso a la sanidad por su baja condición económica. Por ello estos temas tenían que ser cubiertos por una sanidad pública».



Los profesionales del INSAIUD de Castellón se niegan a practicar abortos legales

Alternativa de AP al gobierno de las diputaciones

Valencia

A lo largo de toda la mañana los diputados provinciales de Alianza Popular de Alicante, Castellón y Valencia han mantenido una sesión de trabajo para fijar las bases de una alternativa popular al gobierno de las Diputaciones Provinciales, incorporando los acuerdos a los documentos de trabajo que AP va a debatir en sus próximas jornadas autonómicas. La sesión ha estado presidida por José María Escuin, presidente Regional de AP, y el coordinador de política autonómica y local, José Chulvi.

Al finalizar la reunión los diputados han hecho público el siguiente comunicado: «Primero, analizado el Plan de las corporaciones los reunidos proclamaron que la coordinación de las diputaciones que se está practicando puede ser resumida en la sustitución del centralismo madrileño por un nuevo centralismo valenciano, frente al cual es urgente proclamar la necesidad de una efectiva descentralización desde la Generalitat a las provincias y municipios, practicando una auténtica cesión de funciones y medios que hagan progresivamente más real la autonomía provincial y municipal de acuerdo con lo previsto en el artículo 47 del Estatuto de Autonomía».

Endeudamiento

Otro de los puntos recogidos en el comunicado hace referencia al progresivo endeudamiento de las corporaciones provinciales y locales. En este sentido los diputados populares manifestaron que la política del gasto del Gobierno es radicalmente contraria al interés general, y hacemos constar la necesidad de una rigurosa contención de este gasto. Asimismo, se está produciendo el desorbitante crecimiento de la presión fiscal, insolidaria con la situación real que la población padece», afirma el comudo.

Por último, el comunicado afirma «que queremos ofrecer al pueblo valenciano nuestra promesa de corregir tales situaciones a partir del momento en que las próximas elecciones nos permitan asumir la responsabilidad de gobernar. Los diputados han tomado el acuerdo de celebrar próximamente una nueva reunión en Jávea».



CENTRAL JOYERA

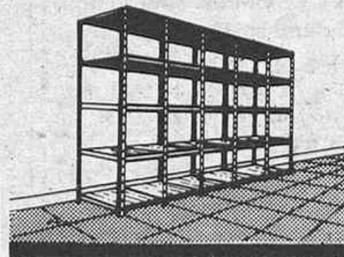
COMUNICA A SUS CLIENTES Y AMIGOS QUE LAS JOYAS EXPUESTAS EN LA EXPOSICION DEL CASINO ANTIGUO LAS PODRAN CONTEMPLAR ESTE LUNES Y MARTES EN SU DOMICILIO DE LA CALLE ENMEDIO, 37 DE NUESTRA CIUDAD

estanterías metálicas

Pidanos Presupuesto

LLANSOLA

Ronda Mijares 32 Castellón
Tfs. 2163 22, 2164 33



un buen techo para su empresa...

poligono industrial "la magdalena"

CONSULTENOS



CEINGA

C/ Enmedio 39 y 97. Tels. 20 13 50 - 21 81 55 CASTELLON ó en su agente de la propiedad inmobiliaria

Organizado por el Consell y la Concejalía de Juventud

Esta semana comenzará la campaña en favor del juguete didáctico y la paz

J.L. / Castellón

A partir de la próxima semana, el Consell de la Joventut y la Concejalía de la juventud del Ayuntamiento de Castellón comenzarán a difundir entre los ciudadanos y las tiendas de juguetes, una campaña contra el juguete bélico, por la paz y en favor del juguete didáctico.

A través de las asociaciones de padres de alumnos y de los colegios, se pedirá la colaboración de los padres para que participen, con estos dos organismos, en la adecuada elección de los juguetes didácticos, en contra de los bélicos. Esta campaña se reforzará este lunes, con una toma de contacto con todos los comerciantes del ramo de la juguetería para fomentar el juguete instructivo y para que dediquen parte de sus escaparates a la exposición de este tipo de juguetes. Posteriormente, también se creará un concurso de redacción sobre varios temas, la paz, la convivencia, etc. Esta campaña debe de finalizar antes de las vacaciones de Navidad, ya que el día 28 de diciembre se entregarán todos los premios en una fiesta infantil.

Josefina Rodríguez, concejal de Juventud del Ayuntamiento de Castellón, opina que con estas actividades se quiere apoyar y fomentar el gusto por los juguetes didácticos, frente a



Habrán contactos con los comerciantes para que los escaparates no expongan juguetes bélicos

los juegos bélicos, tan perfeccionados en nuestro momento como son los videojuegos de guerra.

Las campañas en pro del juguete instructivo o didáctico ya comenzaron en 1983 con la colaboración del Consell de la Joventut. En 1984, algunas secciones de partidos políticos, como por ejemplo las Juventudes Socialistas, también prepararon en Navidad actos en favor de la paz.

Si se consigue que las familias de Castellón se conciencien del perjuicio que puede representar el juego bélico, se dará un paso muy importante en la

elección de juguetes para sus hijos.

Elección del juguete

Los publicitarios han descubierto desde hace muchos años el gran negocio que representan los niños. Aunque carezcan de poder adquisitivo y de motivaciones de consumo, se han convertido en las primeras figuras de la promoción y del comercio.

Con la proximidad de las fechas navideñas, miles de padres y de madres recorren infinidad de establecimientos en busca del juguete ideal. Una elección fundamental porque cada edad necesita un tipo de juguete.

Desde el magisterio

Nuestra solidaridad con los parados

Queridos diocesanos: en este primer domingo del tiempo de Adviento, os animo en el Señor a revivir y a profundizar vuestra esperanza cristiana, expresándola a través de una solidaridad activa con los pobres, particularmente con los parados de nuestra diócesis.

Ante los graves problemas y amenazas de nuestra sociedad, son cada vez más las personas y los grupos que pierden las esperanzas.

No cabe duda, que uno de esos graves problemas lo constituye el paro creciente, que ha desbordado todas las previsiones con sus secuelas de frustración, humillación y miseria de los que lo sufren, particularmente las familias en paro que no perciben ningún ingreso los jóvenes que buscan el primer empleo y las mujeres en paro. Tenemos 23.000 parados en nuestra diócesis, de los que más del 50% no cobran subsidio de desempleo.

En medio de tan desconcertante y angustiosa situación, los cristianos no podemos aportar una solución técnica, pero sí podemos ofrecer algo valiosísimo: nuestra «esperanza, contra toda esperanza» de que es posible lo que parece imposible, que podamos alcanzar la plena comunión de vida con Dios Padre y entre nosotros, lo que implica la desaparición de todo enfrentamiento, de toda injusticia como es el paro generalizado.

Nuestra esperanza no es una ilusión, un deseo, se fundamenta con fuerza en nuestra fe de que en Jesús Crucificado y Resucitado se ha realizado ya la plena comunión con Dios y entre nosotros, que tiene que ir extendiéndose a todas las personas, a todos los pueblos.

Movidos por esta esperanza, no por cualquier tipo de fanatismo o resentimiento, es por lo que nos atrevemos a denunciar aquellos comportamientos personales o institucionales, que son causa de esa injusticia del paro masivo, lo hacemos citando un texto de la Comisión Episcopal de Pastoral Social (Crisis económica y responsabilidad moral):

«... Nos sentimos obligados a denunciar, aunque nuestra denuncia, tal vez, duela a algunos, que pueden ser un pecado grave de insolidaridad comportamientos como estos: la evasión de capitales, el notable incremento de la economía subterránea, el mantenimiento ilegal del pluriempleo y horas extraordinarias, la defensa egísta de las propias rentas salariales, el freno a las inversiones por temor a un riesgo no siempre objetivo, el exceso de gastos superfluos, los ingresos inmoderados de algunas profesiones liberales, el nepotismo en la distribución de nuevos empleos, así como el elevado fraude fiscal y sociolaboral».

Pero la esperanza cristiana no sólo nos impulsa a denunciar las causas de las injusticias, sino a anunciar ya con nuestra vida una buena noticia, anticipando así lo que esperamos para toda la humanidad, como puede ser en relación con el tema que nos ocupa: consumir menos para que otros puedan trabajar, etc. Por ello os invito a un gesto solidario: compartir una parte del salario mensual, que puede ser el jornal de un día; con los parados, mediante la suscripción al Fondo Diocesano del Paro de Cáritas. Un primer paso puede ser vuestra aportación a la colecta de este primer domingo de Adviento, que será utilizada con el mismo fin. También pediros a los que ya lo estáis haciendo que renovéis una vez más vuestro compartir.

Os invito a vivir el Adviento así!

JOSE MARIA



EDICTO

IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE EL INCREMENTO DEL VALOR DE LOS TERRENOS MODALIDAD B) PREVISTA EN EL ARTICULO 87.1 DE LAS NORMAS APROBADAS POR EL REAL DECRETO 3.250/1976, DE 30 DE DICIEMBRE, RESPECTO A LOS TERRENOS QUE PERTENZCAN A PERSONAS JURIDICAS, ANTIGUA CUOTA O TASA DE EQUIVALENCIA.

El «Boletín Oficial» de la Provincia núm. 143 de 28 de noviembre de 1985 publica Edicto acerca del devengo y subsiguiente exacción del Impuesto Municipal sobre el incremento del valor de los terrenos, modalidad prevista en el artículo 87.1.b) de las Normas aprobadas por el Real Decreto 3.250/1976, de 30 de diciembre, respecto a los terrenos que pertenezcan a personas jurídicas, modalidad conocida tradicionalmente por «Tasa de Equivalencia», por el período comprendido desde el 1 de julio de 1975 al 30 de junio de 1985, en el que se concede un plazo de treinta hábiles, contados desde el siguiente a la publicación en dicho Boletín, para que las personas jurídicas afectadas presenten en la Administración de Rentas y Exacciones las preceptivas declaraciones por duplicado, en modelo oficial que se les facilitará en la misma, respecto a los inmuebles de su propiedad antes del inicio del período impositivo decenal y que al término del mismo continúen en su titularidad o que en su transcurso los hubieran transmitido en todo o en parte, y aquellos que habiéndolos adquirido en el transcurso del período impositivo, a su final continúen de su propiedad o los hubieran transmitido en todo o en parte antes de su término.

Castellón de la Plana, a 29 de noviembre de 1985.

El Alcalde,
Fdo.: Antonio José Tirado Jiménez



MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA

Centro de Gestión y Cooperación Tributaria Consejo Territorial de la Propiedad Inmobiliaria
CASTELLON ANUNCIO

El Consejo Territorial de la Propiedad Inmobiliaria, en su sesión del día 28 de noviembre del año en curso y en uso de la facultad que le confiere el Real Decreto 1279/1985 de 24 de julio, tomó el acuerdo de aprobar las Propuestas de Valores del Suelo y Construcción y sus índices correctores, que han de regir a efectos de Contribución Urbana, en el ámbito territorial de los Municipios de esta provincia que seguidamente se expresan: ALMENARA, BENICASIM, CIRAT, MONTAN, MONTANEJOS, PALANQUES, PEÑISCOLA, SANTA MAGDALENA DE PULPIS, TODOLELLA, TORRECHIVA, VILLORES, ZORITA DEL MAESTRAZGO.

El expediente se encuentra expuesto al público en este Organismo sito en la Plaza Huerto Sogueros, n.º 4, segunda planta en alto del edificio de la Delegación de Hacienda de esta provincia, durante el plazo de quince días, contados desde el siguiente al de publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia.

Contra el acuerdo del Consejo Territorial aprobatorio de los valores expresados, cabe Recurso de Reposición ante el propio Consejo Territorial, según previene el R.D. 2.244/79, de 7 de septiembre, o Reclamación Económico-Administrativa ante el Tribunal Económico-Administrativo Provincial, en los términos establecidos en el vigente Reglamento de Procedimiento Económico-Administrativo de 20 de agosto de 1981, a interponer ambas reclamaciones no simultaneables, dentro de los quince días siguientes al de finalización de la exposición al público, sin que la interposición de las mismas, suspenda la gestión administrativa.

Castellón, 29 de noviembre de 1985

Vº Bº

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO TERRITORIAL

Fdo: Ricardo Villar Martínez

EL GERENTE EN FUNCIONES
Fdo. Antonio Saez Rubio

Asamblea de la asociación San José Obrero

Castellón

El próximo día 3 de diciembre a las siete y media de la tarde tendrá lugar una asamblea en los locales de la asociación de vecinos San José Obrero, para informar de las últimas realizaciones en el barrio del Cremor. La asamblea versará sobre la valoración de la manifestación celebrada hace ya varios días, así como de las gestiones posteriores ante el MOPU, Gobierno Civil, Ayuntamiento y Tráfico; el problema del paro; accesos viales y contaminación en la zona, especialmente en las calles Useras, Gandía y Zorita; los análisis y posibles soluciones al solar de Campsa; y la ampliación de la junta directiva.

Queremos
ser también los
primeros en NAVIDAD
Felicidades

Con nuestros precios felices...

CAVA L'AIXARTELL
GRAN CREMANT
229'-

GRANJA DE PIN Y PON
1.925'-

VINO SAN ASENSIO
105'-

TURRON "EL ALMENDRO"
ALICANTE Y JIJONA EXTRA
TABLETA 300 GRs.
338'-

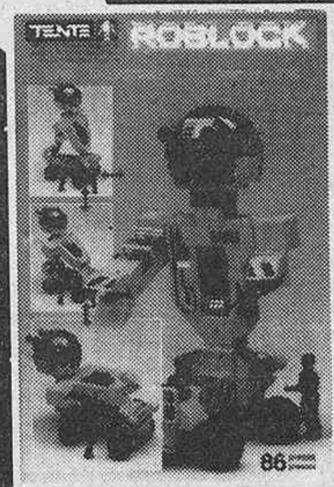


NUECES YUMBO
CALIFORNIA (BORGES).
MALLA 750 gr.
239'-

ROBLOCKS
450'-

SCALEXTRIC GP. 14 ó GP 12
5.450'-

CUCO GUSANITO
CORREDOR
3.450'-



EX TELEX 12AA-65738 DICIEMBRE 85 -03:05- TELEX
TELEX 260
A: TODOS LOS CASTELLONENSES
DE: PRYCA CASTELLON

EN NOMBRE DE TODO EL EQUIPO HUMANO
QUE SE HONRA EN ATENDERLES DIA A
DIA DANDOLES SU MEJOR PROFESIONA-
LIDAD

FELICIDADES

CENTRO COMERCIAL
PRYCA
CASTELLON
Avda. del Mar, s/n. Castellón

Primer centro público en Castellón de esta modalidad artística

Informar, iniciar y formar, premisas que animan al Taller de Danza del Centro Social

El año pasado se puso en funcionamiento en el Centro Social de la Conselleria de Cultura un Taller de Danza. La idea y su puesta en práctica ha sido obra de la profesora italiana, afincada en España, Gabriella Foschi. Su objetivo,

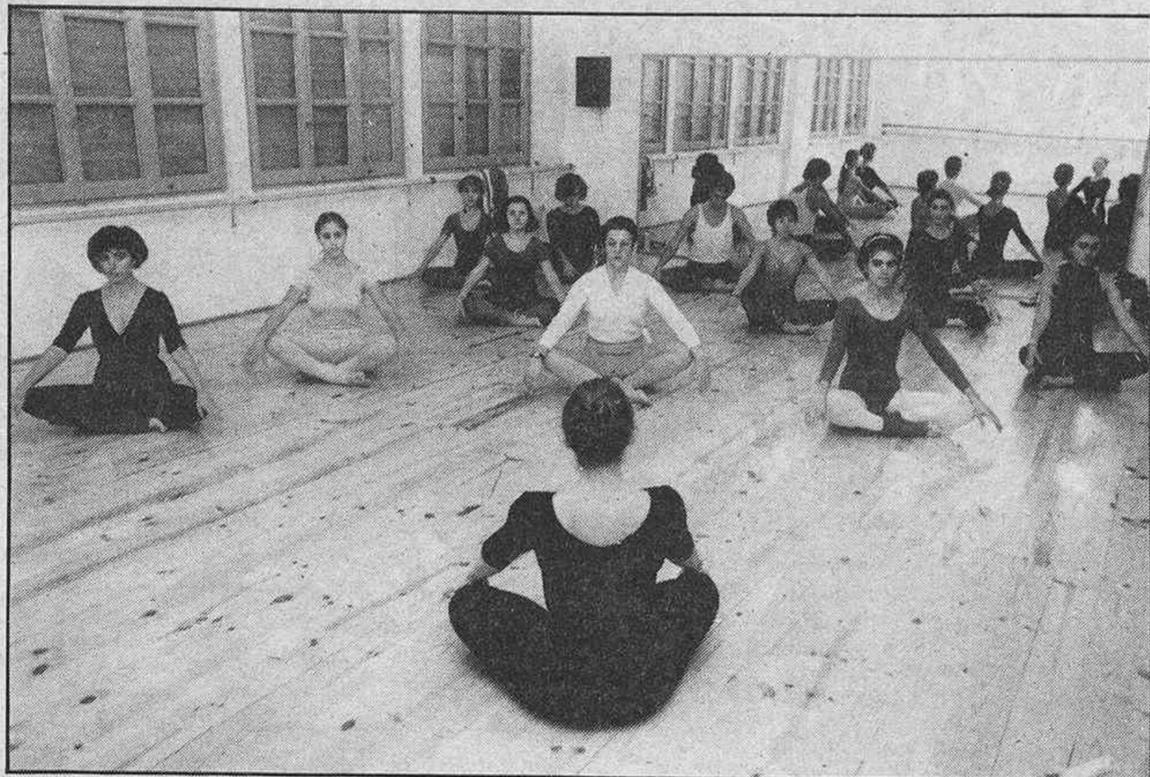
los objetivos del taller, son, al tiempo que informar sobre todo aquello relativo a la danza, formar a las personas que vocacionalmente lo deseen. Es un centro abierto a todas las personas, lo único que se pide es un poco de vocación.

S. NAVARRO / Castellón

«Los objetivos del taller no son solamente proporcionar una información sobre lo que realmente es danza, los lenguajes que tiene la danza que son muchos; sino también, siempre y cuando fuera posible, la formación de algunas de las personas, pero para todo ello necesitamos gente, es decir, conseguir unos grupos de iniciación de los cuales ir sacando unas personas para formarse, no a nivel profesional, pero sí vocacional», afirma Gabriella Foschi, responsable del Taller de Danza del Centro Social de la Conselleria de Cultura.

El Taller de Danza del Centro Social es el único centro público que existe en Castellón para la difusión de la danza. Fue creado hace, ahora, un año por iniciativa de la italiana Gabriella Foschi, profesora de danza y persona con un amplio curriculum en esta materia.

En un principio, presentó la idea al Ayuntamiento de Castellón, pero esta institución no aceptó; a continuación, a la Caja de Ahorros, que tampoco aceptó y, finalmente, a la Conselleria de Cultura que se interesó por el proyecto y cedió las instalaciones necesarias en el Centro Social (Av-



El taller está abierto a todas las personas con un poco de vocación

da. Hermanos Bou). «De esta manera —dice Gabriella Foschi— contamos por primera vez en Castellón con un centro no privado para llevar a cabo la difusión y

enseñanza de la danza. El espacio físico del que disponemos se puede decir que es digno, con unas condiciones aceptables».

De esta manera, el año pasado

empezó a funcionar el primer ciclo del Taller de Danza. Los alumnos están divididos en grupos, de 15 personas como máximo, dependiendo de su grado de conocimien-

to del danza. Los grupos de iniciación reciben dos clases a la semana, de una hora y media cada una, y pagan una mensualidad de 2.000 pesetas; mientras que los grupos de trabajo más fuerte reciben seis horas de clases a la semana por 2.500 pesetas mensuales. A partir del próximo mes de enero, se inicia un nuevo ciclo, y se elaboran nuevos grupos. «Hoy por hoy, este es un centro abierto a todas las personas, sin límites de edad, sexo o cualquier otra circunstancia. Lo único que se pide es un poco de vocación para poder acercarse al mundo de la danza», afirma Gabriela Foschi, quien además señala que en este centro las personas reciben una información correcta acerca de la danza, «aunque no se puede garantizar una formación específica, pero sí creo que las personas que acuden aquí, o lo que hacen les resulta rentable. Tratamos de cuidar tanto la parte técnica como la creativa», dice Gabriella Foschi.

«Terpsicore»

Asimismo, la responsable del taller afirma que los alumnos que llegan a este centro no vienen a exteriorizar, a bailar exclusivamente, «sino que le acostumbramos a un trabajo de interiorización del movimiento, no viene a aprender cuatro pasitos».

Por último, Gabriella Foschi manifestó que la intención última del taller es perdurar en el tiempo y para ello es necesario darle un soporte, un grupo de personas que se preocupe, «que en último término no depende de una única persona. Por ello estamos en trámite de formar la Asociación de Amigos de la Danza «Terpsicore», que es una asociación que ha salido impulsada desde dentro del propio taller», afirma Gabriella Foschi.

Personajes del año en Castellón

VOSOTROS, los lectores del diario, vais a elegir a lo largo del mes de diciembre los hombres más destacados en la actividad castellonense, en un «referendum» popular que abrimos a partir de hoy en tu diario, MEDITERRANEO.

En estas fechas de fin de año es la hora de hacer recapitulaciones sobre lo acontecido a lo largo de 1985, de hacer el balance del ejercicio que termina. Sin duda este año que se nos va de las manos ha traído cosas buenas y malas, y en él ha habido hombres que han destacado por su actividad.

Para esta votación es necesario remitir a partir de ahora y hasta fin de años los boletines que van en el diario, indicando en cada sector el hombre a quien crees que debemos señalar como destacado.

Manda tu voto a MEDITERRANEO, avenida del Mar, 29, indicando en el sobre que es para «Los personajes del año».

A fin de permitir que participen en pie de igualdad todos los lectores, incluso aquellos suscriptores de otras provincias o incluso del extranjero, la recepción de cartas para esta votación se va a cerrar el día 7 de enero de 1986.

En la semana siguiente procederemos al recuento total de los votos recibidos, para determinar quiénes son los hombres a quienes consideramos más destacados en la provincia de Castellón en el ejercicio que finaliza ahora.

PUEDEN votarse tanto personas físicas como jurídicas, pero cuidando únicamente de poner en cada renglón una.

Todas las papeletas que pongan más de un nombre en cada sector serán invalidadas. Sin embargo se pueden dejar en blanco renglones, si en el momento de rellenar el boletín opina que en determinado capítulo no conoce a ninguna persona o entidad con labor destacable.

Los personajes de Castellón 1985

Mi voto como destacado del año es el siguiente:

Política
Economía
Cultura
Deportes
Sociedad



A principio del año venidero, MEDITERRANEO entregará a los distinguidos un recuerdo de su nombramiento como «hombres del año», rindiéndoles de este modo homenaje en nombre de los lectores del periódico.

De antemano, agradecemos a todos los lectores su participación en estos comicios de fin de año, y les garantizamos que su designio será absolutamente respetado. Ahora, ¡vamos a ver quiénes son esos cinco hombres de Castellón, de 1985!

Vicente Amorós relleno un boleto de doscientas diez apuestas

Un profesor de auto-escuela de Vila-real gana 4 millones de pesetas en la Lotería Primitiva

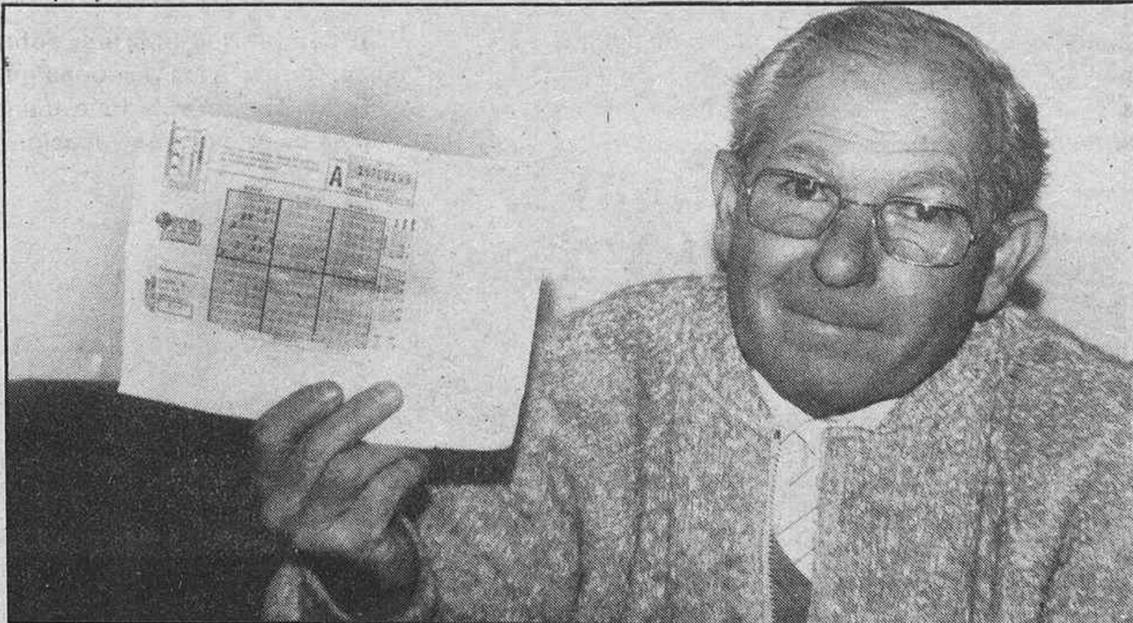
CONXA ORTELLS / Vila-real

Vicente Amorós, conocido profesor de auto-escuela y gestor administrativo de Vila-real, ha resultado ganador de un premio de, aproximadamente cuatro millones de pesetas, en el último sorteo de la Lotería Primitiva.

Vicente Amorós relleno un boleto múltiple con doscientas diez apuestas. Las combinaciones que consiguió acertar fueron una de cinco números más el complementario, cuatro de cinco números, cincuenta de cuatro y cien de tres. El dinero invertido en el boleto ganador fue 5.250 pesetas. Se da la circunstancia de que la mujer del afortunado relleno un boleto en el cual ha conseguido un total de tres aciertos. De esta forma son ciento setenta y nueve pesetas más que hay que sumar a los casi cuatro millones.

El acertante vila-realense es el primer ganador de un premio de cierta relevancia de la Lotería Primitiva en la provincia. O por lo menos, el primero que se sepa.

Según relató a este periódico el señor Amorós, la noche del jueves, al comprobar el número de aciertos que tenía, comentó a su mujer «este boleto puede ser millonario». Sin embargo, a la mañana siguiente fue a la oficina donde normalmente deposita sus boletos y pidió al encargado la estadística de los premios de todos los sorteos. Entonces, com-



Vicente Amorós muestra el boleto premiado en el último sorteo de la «Primitiva»

probó que la media, para los acertantes de sus características, era de unos cinco millones de pesetas, con lo cual «ya me fui quedando más frío».

Vicente Amorós contó también una anécdota que le ocurrió el mismo jueves por la mañana. Ese día recibió una visita de un representante de la casa de automóviles Mercedes que le insistía para que comprara un coche. La respuesta de Amorós fue que si esa noche le tocaba la Lotería le compraría el coche, y

de los mejores de la citada firma. Pero «con los cuatro millones no se puede comprar un coche con las características que yo decía. Sin embargo, este dinero es un alivio».

El único número que el afortunado ganador no señaló en su boleto fue el nueve. Con ese número, el premio ya hubiera sido más sustancioso, ya que según sus cálculos, los ciento cincuenta millones de pesetas no se los hubiera quitado nadie.

Vicente Amorós es de sobra

conocido en Vila-real, ya que se puede decir que en una gran mayoría de los conductores que actualmente circulan por la ciudad, han pasado por sus manos. Este afortunado vila-realense tiene 62 años, es padre de un hijo y una hija y, tiene además «casi un nieto» ya que la mujer de su hijo se encuentra en estos momentos embarazada.

El boleto ganador, según declaró Amorós, se encuentra ingresado en una entidad bancaria local.

Jornada de convivencia en la UNED

Mañana, lunes, a las 6 de la tarde tendrá lugar en el Centro Asociado de la provincia de Castellón en esta ciudad una convivencia en la que participará la profesora de la sede central, Dra. Gloria Pérez Serrano, y el profesor Dr. José Luis García Llamas.

La primera convivencia estará destinada a los alumnos que se hallan inscritos en alguna de las materias del Departamento de Pedagogía sistemática.

Esta tendrá lugar desde las 6.00 a las 7.15 y será llevada a cabo por la profesora Gloria P. Serrano. A continuación, de 7.15 a 8.30, el profesor García Llamas se reunirá con los alumnos de Pedagogía experimental I, II y III.

Las convivencias constituyen, en el sistema de enseñanza a distancia, un medio altamente eficaz para que el alumno y el profesor-tutor del Centro Asociado tengan un contacto directo y personal con los profesores de la sede central, a fin de recibir mayor información acerca de las asignaturas correspondientes.

Tras estas convivencias, la profesora Gloria P. Serrano se reunirá con los profesores del Centro para hablarles en torno al tema de «La función tutorial en la enseñanza a distancia».

Esperamos su ayuda.
¡Hágase socio del UNICEF!

Unicef

Asociación UNICEF-España
Solicite información al Apartado de Correos 12 02T de Madrid

PRECIOS LOCOS

Estas ofertas son aún más locas de lo que normalmente le ofrecemos.
Vea, vea:

MOTO ELECTRICA TODO	12.995	11.495
TERRENO YAMAHA	11.495
SUPER CINE-EXIN	2.195	1.995
SCALEXTRIC GP 14 ó GP 12	5.495	4.995
RN RECIEN NACIDO	1.995	1.895

Abierto de Lunes a Sábado de 10 a 22 horas Parking.

HIPERMERCADO ALCAMPO
Fulminamos los precios.

Ctra. Nacional 340 Km. 64,500 Castellón

Benicàssim es, desde ayer, sede de las I Jornadas Estatales sobre la Problemática Juvenil

FRANCESC COLOMER / Benicàssim

Alrededor de setenta jóvenes venidos de todo el Estado español se dieron cita ayer en el Albergue Argentina de Benicàssim para iniciar las Primeras Jornadas Estatales de Problemática Juvenil. Las jornadas terminarán esta tarde y en ellas se habrá desarrollado un interesante repertorio de temas relacionados con el mundo juvenil, tales como la drogadicción, paro, asociacionismo, marginación, objeción de conciencia, etc.

Este encuentro de jóvenes se enmarca dentro del Año Internacional de la Juventud y organizado por el Consell de la Joventut de Castelló pretende ser un foro de discusión sobre los problemas actuales de la juventud. El principal objetivo de las jornadas se centra en la búsqueda de unas conclusiones conjuntas frente a los temas concretos que tanto ayer como hoy son planteados por los distintos ponentes.

Las jornadas fueron inauguradas por Palmira Plá Pechovierto, concejala de Cultura del Ayuntamiento de Benicàssim. A continuación tomó la palabra José Luis Doñate, responsable del área de Cultura de la Diputación Provincial y Jordi Tárrega, presidente del Consell de la Joventut de Castelló. Este recaló la importancia de los temas que se iban a debatir, cuyas conclusiones quedarán plasmadas en un dossier que será remitido a las distintas instituciones oficiales relacionadas con la política juvenil.

La idea de organizar estas jornadas surgió de una reunión de trabajo del Consell de la Joventut de Castelló y si en un principio únicamente se pretendía incluir en el programa temas relacionados con el desempleo juvenil, el resultado final contempla un amplio panorama del mundo de la juventud.

Entre las ponencias que ayer se expusieron destaca la de Juventud y marginación, presentada por Clemente F. Torres. En ella se puso de manifiesto la todavía lamentable situación de amplios sectores de la juventud, responsabilizando al sistema como principal responsable de la crisis, «creemos que no son los niños y jóvenes los socialmente inadaptados, ya que ellos han asimilado las normas y valores que la sociedad con-



Las jornadas terminarán esta tarde

sumista enseña para «ser feliz». Ante la falta de medios, estos niños y jóvenes generan los suyos propios, que no son aceptados por dicha sociedad (robo, prostitución, tráfico de drogas...). Es ahí donde empieza el problema». Clement F. Torres, de la Associació de Professionals de la Marginació Social del Menor «Companyys», también puso de manifiesto la importancia de la planificación familiar, la formación de la juventud en todo lo referido a las relaciones sexuales, el tratamiento de las toxicomanías, las alternativas al sistema educativo actual, la superación de las condiciones de algunos hábitats en los que subsisten los jóvenes, etc. El ponente manifestó que «no se invierte en alternativas de prevención. En los dos últimos años, en la provincia de Castellón, no se han ampliado los servicios actuales, reducidos a seis pisos, que atienden a unos treinta y cuatro chicos, un servicio de seguimiento que atiende a los antiguos chavales residentes en el internado Sierra Espadán, la Residencia del Servicio de Protección con capacidad para veinticuatro chicos, centros auxiliares de Altura, Segorbe y Benicàssim para chicas, un servi-

cio de recepción y convenios con Ayuntamientos para el seguimiento y apoyo familiar. Estos servicios actualmente están bloqueados, sin posibilidad de plazas para atender a nuevos casos. Los servicios cubren a menores de dieciséis años, a partir de esta edad finaliza

la responsabilidad de la Administración.

Las jornadas se clausurarán a las seis de la tarde y según el presidente de la entidad organizadora, Jordi Tárrega, «éstas representan un logro muy positivo del Consell de la Joventut de Castelló».

Posible instalación de una radio de enlace interregional

F.C. / Benicàssim

Las inmediateces de la Cruz del Bartolo podrían ser, si la Comisión Provincial de Urbanismo lo permite, el escenario de la instalación de una radio enlace interregional.

El montaje de este complejo radiofónico se hace necesario para el control, vigilancia y servicio de la red de muy alta tensión entre el País Valenciano y Cataluña. La petición del terreno ha sido formulada por Hidroeléctrica Española y el Ayuntamiento de Benicàssim, por medio de su Comisión de Gobierno, se ha manifestado favorablemente ante el mencionado proyecto.

El tipo de suelo en el que se pre-

tende construir la radio enlace está catalogado de no urbanizable, pero dado el interés público y social que tiene el proyecto se espera que se apliquen al mismo otras normativas que permitan la edificación. En el mismo monte del Bartolo se encuentra también el repetidor de televisión, no en vano se trata de una zona que por su disposición geográfica reúne unas condiciones óptimas para la ubicación de centros relacionados con las transmisiones por ondas.

Esta condición de enclave estratégicamente ideal para las telecomunicaciones, ha hecho que el monte del Bartolo e inmediconviertan en el objetivo ideal para la instalación de antenas de largo alcance.

Obras en el polígono escolar de Benicarló

VICENT FERRER / Benicarló

Una sesión extraordinaria se celebró el viernes por la noche a las diez, con un solo punto en el orden del día, aprobar la solicitud de inclusión al plan de deportes de la Diputación para 1986 de una obra en Benicarló. Al efecto se leyó una moción del concejal delegado de deportes, Patricio Forés, que además presidía el pleno por ausencia del alcalde-presidente, en donde se presentaba como obra la adecuación del campo de deportes existente en el polígono escolar, junto al Colegio Jaime I y el Instituto de Bachillerato. Las obras arreglarán el terreno de juego del campo de fútbol 100 x 55 por un importe de 1.131.350 pesetas. De esa cantidad el Ayuntamiento se compromete a pagar la diferencia que resulte después de saber la ayuda de la Diputación.

El punto se aprobó por unanimidad, pero el portavoz socialista, Eduardo Torres indicó que si el escrito de la Diputación había tenido entrada en el Ayuntamiento el pasado día 5 y habiéndose celebrado desde aquella fecha dos plenos porque se esperaba al último día. La pregunta quedó flotando en el aire. Habrá que preguntarse quién es el culpable de este retraso.

Apagón general en la ciudad

A las once y media de la mañana de ayer sábado Benicarló se quedó sin suministro de energía eléctrica. Lo primero que se pensó fue en una avería local que había dejado a un sector de la ciudad sin fluido eléctrico, más luego se comprobó que era en todo Benicarló y la avería estaba en la estación de distribución, en la carretera de San Matso.

Tras llamar a las oficinas de Hidroeléctrica el empleado nos indicó que allí no nos podía dar información pues carecían de ella. Se subió hasta la estación de distribución donde tras dejarnos entrar fuimos en busca de Pascual Saorin quien al vernos y con muy malos modos nos indicó nos fuésemos porque aquello era propiedad privada y no podíamos entrar. Le inquirimos sobre la avería y no quiso facilitar ninguna información alegando que estaba muy atareado.

En resumen que el consumidor, el que paga, no puede conocer las causas de una avería ni cuándo se arreglará. Veremos si luego Hidroeléctrica se molesta en consultar los daños causados por dicha avería a la población.

FUNERARIAS REUNIDAS PASCUAL Y ALBALADEJO, S. L.
TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69
CASTELLON

VENDO APARTAMENTO
EN VILLAS DE BENICASIM. 3 HABITACIONES, SALON COMEDOR, UN BAÑO, UN SERVICIO, COCINA Y TERRAZA. COMPLETAMENTE AMUEBLADO, A 100 METROS PLAYA, 4.000.000. TEL. 20 52 36.

AYUNTAMIENTO DE VILA-REAL
Campaña «Prevención de toxicomanías»
Charla: «Distintas alternativas al tratamiento de las toxicomanías no alcohólicas». Lunes 2, 8 tarde.
Lugar: Casa Social de «Els Lluïsos». Avda. de la Murà. Película: «Bajo el volcán». Coloquio «Toxicomanía alcohólica»
Martes 3, 6 tarde.
Lugar: Cine Condal. C/ Molino.
Organiza: Equipo-base de Servicios Sociales

OPERADOR GRUA-TORRE
Precisa empresa constructora ubicada en Castellón:
- Servicio militar cumplido.
- Permiso de conducir.
- Incorporación inmediata.
- Se valorará experiencia.
- Remuneración a convenir.
Los interesados han de dirigir sus escritos al apartado de Correos 242 de Castellón, adjuntando historial profesional y fotografía reciente, indicando en el sobre Ref. «OPERADOR».
Ref. INEM CS 1204010 / 23781

OPOSICIONES MINISTERIOS Y SEGURIDAD SOCIAL
PROXIMAS CONVOCATORIAS en el primer trimestre 1986 MILLARES DE PLAZAS. Cuerpos Auxiliar (Graduado E.), ADMINISTRATIVOS (Bachiller S.) y GESTION (tres cursos de cualquier carrera). Desde 18 años sin límite. Comience la preparación con tiempo suficiente y consiga un puesto fijo, seguro. Disponemos de textos completos que servimos a provincias. Información gratuita sin compromiso. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23. 28004 MADRID. Tels. 445 93 35. 275 34 01.

AVISO
El Restaurante «La Cambrà» que venía siendo regentado por Dña. Josefina Macios, lo será en adelante por Doroteo Guillamón

PLANA ALTA

Los músicos de Borriol festejaron a Santa Cecilia

HENRI BOUCHE / Borriol

Como es habitual en la villa la festividad de Santa Cecilia ha sido celebrada con diversos actos por las dos entidades musicales existentes, la banda de música y la coral borriolense.

Por una parte, la Coral Borriolense dedicó una misa en honor de la santa, interpretándose completa por primera vez la misa popular de Rafael Beltrán Moner, «Santa María del Madrigal», a cuatro voces mixtas. Finalizada la misma el numeroso grupo se reunió en torno a la mesa en un restaurante de la localidad en lo que fue realmente una alegre y fraterna cena, seguida de cantos espontáneos por parte de los coralistas.

La Banda local de música, por su parte, intervino al día siguiente con diversas selecciones que se interpretaron durante la misa. Más tarde, sus componentes celebraron también una comida en la que el buen humor presidió la mesa.

Ambas misas tuvieron como celebrante al cura párroco Mn. Pere Saborit.

Tras numerosos problemas surgidos en torno a la continuidad de la extensión del Conservatorio Provincial de Música de la Diputación, por fin se puso en marcha el mismo con un número bastante interesante de alumnos.

Cabe destacar que desde aquellos tiempos de incertidumbre en qué se inició el alumnado borriolense, hoy algunos estudiantes cursan el último año de solfeo y se hallan adelantados en algunos instrumentos.

La Congregación de Hijas de María Inmaculada de Vila-real, celebra hoy domingo la fiesta de la Archicofradía de la Felicitación Sabatina.

A las diez de la mañana tendrá lugar la misa solemne durante la cual predicará el padre Vicente Mundina Balaguer. La Orquesta y Coro de la Virgen de Montiel, de Benaguasil, interpretará la *Misa de la Coronación* de Mozart, dirigida por José Civera.

PLANA BAIXA



Los vendedores se muestran satisfechos del proceso de remodelación / P. GUERRERO

Inauguradas las nuevas dependencias del Mercado Municipal de Borriana

JULIO SANCHEZ / Borriana

El Mercado Municipal de Borriana abrió sus puertas la tarde del viernes con motivo de la inauguración de las nuevas instalaciones interiores que incluye el proceso de remodelación previsto para el interior del edificio.

La iniciativa, puesta en marcha desde el seno de la nueva asociación de vendedores del interior del Mercado Municipal, tuvo una amplia respuesta del público, que acudió en gran número a la oferta presentada para favorecer la revitalización de este comercio local que se

había quedado ostensiblemente paralizado por la propia inercia de los vendedores ante la competencia marcada por los grandes almacenes.

En un balance inicial sobre el resultado de esta primera jornada inaugural, los vendedores se mostraban satisfechos por la gran afluencia de público que ha respondido favorablemente a este proceso de remodelación. En este sentido, la campaña se ha visto centrada en la presentación de una oferta variada de productos acompañada de la correspondiente promoción.

El proceso de remodelación del Mercado Municipal pasa por un período de reformas paulatinas hasta conseguir unas instalaciones con un servicio óptimo, estudiándose la posibilidad de introducir una oficina bancaria e incluso un departamento de información al consumidor, en colaboración con la delegación municipal.

Por otro lado, el Ayuntamiento ha presentado un boceto provisional de distribución del interior del Mercado, en vistas a una total remodelación a lo largo de un período de dos años.

Los socialistas y la «guerra del agua»

Los grupos municipales socialistas de los Ayuntamientos de Almenara, La Llosa, Chilches, Burriana, Alquerías, Nules, Villavieja, Artana, Eslda, Ahín, Alfondiguilla, y Vall de Uxó, ante los acontecimientos de estos últimos días, relacionados con el agua de riego para Moncófar, manifiestan ante la opinión pública:

1. La más enérgica repulsa por las acciones violentas protagonizadas por algunos miembros de la Gestora de Vecinos de Moncófar, contra los funcionarios municipales de Burriana y por las coacciones, amenazas y malos tratos ocasionados al

alcalde y concejales socialistas de Moncófar.

2. El más firme apoyo a la actitud mantenida por el alcalde y concejales socialistas de Moncófar, por la serenidad y entereza con que asumen la responsabilidad para la que fueron elegidos, trabajando por encontrar la solución definitiva al problema del agua de riego, desde posiciones de diálogo y concordia, únicas posibles vías de solucionarlo.

3. El deseo y la esperanza de que todos los interlocutores de esta negociación aporten la necesaria sensatez, voluntad de solución y respeto por lo acordado y de no ser así, que se

busquen a otros interlocutores más válidos.

4. Apoyamos como muy positiva y razonable la oferta pública basada en el agua de la depuradora complementada con la rueda de pozos y valoramos como muy positiva igualmente, la sugerencia expresada por la FTT-UGT de la compra por la Administración del pozo, para que con ello no se ocasionaran más gastos ni problemas innecesarios a los regantes de Moncófar y a la vez sería una garantía para todos los implicados en el necesario y obligado acuerdo final.

Grupos Municipales Socialistas de la Comarca de la Plana Baixa.

BAIX MAESTRAT

Xert festejó a «Sant Nicolau i Santa Caterina»

PATXI DE MINGO / Xert

Como cada año, desde tiempos ancestrales, se ha celebrado anteaer en Xert la fiesta de «Sant Nicolau i Santa Caterina» en honor de toda la chiquillería de la villa.

La fiesta, que mantiene intacto todo su ritual, la integran todos los alumnos de la escuela pública «D. Miguel Beltrán», ya que los niños que cierran la 2.ª etapa de EGB, tienen que hacerlo en Sant Mateu.

Desde días atrás, tanto profesores como la Asociación de Padres de Alumnos, habían comenzado los preparativos, y el «día grande» de los niños, se inauguró la víspera con una obra de teatro en el colegio que interpretaron los alumnos de tercero y cuarto curso de EGB dirigidos por su profesora.

La mañana del viernes amaneció fresca, pero esto no fue óbice para que los chiquillos se encontrasen despiertos más temprano que de costumbre bien dispuestos a dar comienzo a la jornada en que se iniciaría el acostumbrado ritual. Este día principio a las 9.30 h. con la reunión de los niños en la escuela para desfilarse por el pueblo llevando los niños el «gall» y la angarilla con la imagen de Sant Nicolau, y las niñas la bandera y la imagen de Santa Caterina, símbolos de sus sexos respectivos. Sobre las 10 de la mañana, el cortejo recala en la iglesia donde se celebra una misa en honor de ambos patronos. Después la comitiva regresa a la escuela para pasar a la segunda fase del día que consiste en ir de casa en casa recogiendo dulces y golosinas, habitualmente el «gall» o la «prima», según si es chico o chica.

Más tarde, de nuevo a la escuela, a «matar el gall». Esta parte del rito consiste en vendar los ojos de un niño, armado del correspondiente sable o «gavinet», que de tres intentos tiene que cortar la cabeza de un gallo de cartón puesta en el suelo, si no lo logra, por sorteo se extrae otro nombre y así hasta que algún niño lo consigue y recibe el trofeo, que es un gallo vivo y coleando.

Por su parte las niñas organizan un «trencaperols» con diversos premios y golosinas.

¿Te vas a comprar un piso?

¡Cómpratelo!

El Banco de Vizcaya
te lo financia.

NUEVO CREDI-CASA

Rápida concesión: (una semana).
Excelentes condiciones.
Elige tu la forma de pago.El Banco de Vizcaya abre sus puertas de par en par.
Banco de VizcayaDafne
boutiqueAbierto
por ReformasDafne abre su boutique en la Calle Enmedio
por reformas en su tienda.
A partir de ahora, y momentáneamente, Dafne
le atenderá gustosamente en

C/ Enmedio 5 CASTELLON

Calidad
y
precio.VENTA
ALQUILER
REPARACION

Tecnocar España, s.a.

Ctra. Alcora, Km 8,500 - Tel. (964) 2011 00
Telex: 65 780 TEC E- CASTELLON

VALENCIA • BARCELONA • MADRID • BILBAO



Tecnocar

LA PLANA BAIXA

Destinada a alumnos de primero de EGB

Presentada en La Vall d'Uixó la campaña de Previsión Sanitaria

NELO NAVARRO / La Vall d'Uixó

Se ha presentado en la Vall d'Uixó la Campaña de Previsiones Sanitarias a Escolares, 85-86, destinada a los alumnos de primer curso de EGB. A la reunión, celebrada en el Ayuntamiento, asistieron los directores de las Escuelas Públicas de la Vall, los titulares de Sanidad, inspector, Manuel Botet, jefe de Sanidad, Carlos Pino y miembros de la coordinadora comarcal de APAS. La campaña fue presentada por el doctor Muedra, responsable provincial de Previsión de la Salud.

La campaña de previsión consta de tres fases, una dirigida a la recopilación de información facilitada por los padres de alumnos. La segunda

fase comprende revisiones por parte de los titulares locales de Sanidad, con controles de vacunación, inspección dental, auscultación cardíaca, control del desarrollo, etc. Por último, una tercera fase que consiste en la llegada a las localidades donde se lleva a cabo la campaña, de un autobús de la Conselleria de Sanitat, dotado de equipos técnicos y personal especializado, para realizar inspecciones en los alumnos, el autobús se desplaza a cada colegio.

En el transcurso de la reunión, se planteó por parte de los directores de las escuelas públicas de la Vall d'Uixó, el tema de la revisión médica, para determinar la aptitud física de los alumnos que realizan actividades deportivas.

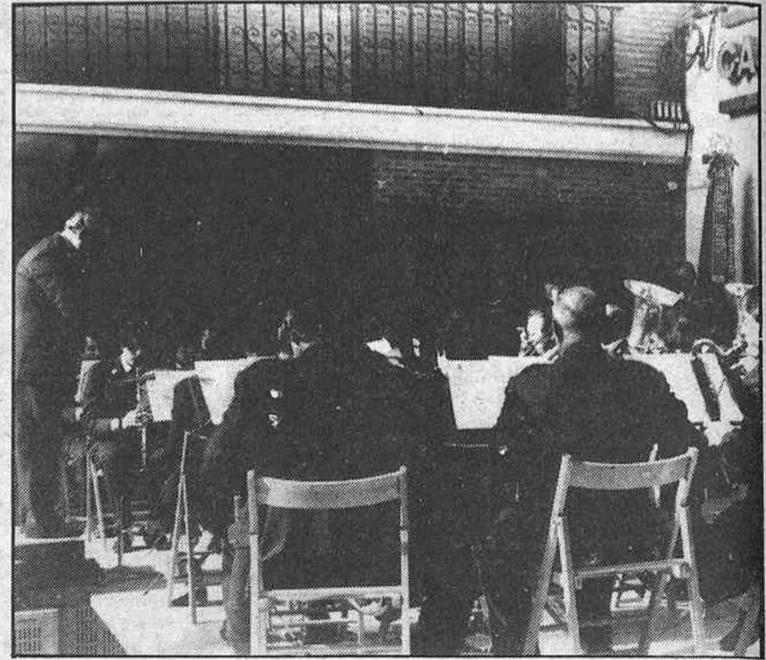
El pueblo de Almenara debería conocer más y mejor a su banda de música

HORMIGOS / Almenara

Apenas han transcurrido unas fechas desde que los músicos de Almenara festejaron a su patrona y aún queda vivo el concierto ofrecido por la banda en la plaza de la Font, cuando hemos querido conversar más tranquilamente con José Morales Granell, y saber cómo ha sido esta temporada desde que el 26 de febrero de este año accediera a la presidencia de la Asociación Musical Santa Cecilia de Almenara.

Una banda de música que como fecha de recuerdo se sitúa a finales del siglo pasado, 1893 y que tras momentos de esplendor y decaimientos fijó una nueva fecha en 1979, al constituirse en Asociación Musical, con un impulso de renovación, de resurgimiento y que unas personas están poniendo su esfuerzo para que el pueblo de Almenara tenga una entidad cultural, como lo es la banda, digna. Y siempre a pesar o a favor de las circunstancias. El presidente, los músicos se quejan, la queja de quien desea lo mejor para su pueblo, «hay muchas personas del pueblo que no saben que existe la banda, y que el sector que se integra entre nosotros es bastante reducido. La prueba es que cuando hacemos un concierto, como ahora, la gente no acude como debería acudir. Pienso que hay nuevos medios para distraerse y tal vez piensen que un concierto ofrecido en una plaza del pueblo, frente a otro que dé la Orquesta Nacional, pongo por caso, por el televisor, pasarán un mejor rato con el de la tele; pero habrían de sentirse orgullosos de tener una actuación de la banda de su pueblo. Existe una gran comodidad, apatía, nos agrada que todos se enteraran de nuestro esfuerzo, que compartieran nuestra ilusión a lo largo de todo el año. Lamentablemente, más bien hay momentos que encontramos más pronto algún que otro menosprecio que palabras de ánimo».

La fiesta, como afirma el presidente, ha sido unos días de camaradería entre músicos y socios. Los actos vienen marcados por una tradición dada año tras año: el pasacalle por las calles de la población en la víspera de la fiesta. El domingo día 24 de noviembre diana por la mañana, misa solemne a Santa Cecilia y a las 12,30 horas el concierto. El programa tuvo en la primera parte: Valencia Fruits de A. Fernández, Las hilanderas de Serrano, Cádiz de Chueva y Sylvia de Leo Delives. En la segunda parte del concierto:



Actuación de la banda en la fiesta de Sta. Cecilia

Marchas radetzki de Strauss, La tempranica de Giménez, La zingara de Balfe y el Himno Regional de Serrano. Todo ello bajo la dirección del director de la banda, el maestro Francisco Antonino Cerezo. Y como colofón la comida de hermandad en el polideportivo municipal.

La Asociación Musical Santa Cecilia de Almenara, tiene 400 socios y un presupuesto de 1.500.000 pesetas. La banda cuenta con 50 músicos, está en la tercera sección y según José Morales unas trompetas y unos fagots la completarían instrumentalmente «la instrumentación tiene que ir compaginada a la necesidad de la banda con arreglo a las características de los educandos y del director, ahora le haría falta dos trompetas y dos fagots. Todos tenemos mucha afición, interés, aún cuando la meta nunca se ve».

La escuela de educandos permite entrever un futuro esperanzador, «La cantidad de jóvenes que ahora está en la escuela de educandos es una garantía de continuidad y una promesa de llegar a tener una banda de música digna. Sin una buena escuela de educandos, se puede afirmar que una banda no tiene futuro». El maestro Antonino es quien la dirige y al mismo tiempo lleva los cursos de preparatoria, primero y segundo de solfeo, con 25, 10 y 10 alumnos respectivamente. En el segundo curso de solfeo se les entrega el instrumento, realizando así el primer curso de instrumentación. El

profesor Vicente Arnau se encarga de la parte del metal y Angel Soriano de los instrumentos de madera. Entre metal y madera hay 30 alumnos.

Las clases de los educandos y los ensayos de la banda se realizan en un local que el Ayuntamiento les ha cedido en el pabellón polideportivo. El centro social es ya una aspiración vieja y que no se vislumbra la solución, «siempre hemos ido de Herodes a Pilatos. La banda desde su fundación ha ido haciendo un largo peregrinaje por casas, andanas, locales de todo el pueblo y ahora es cuando mejor estamos, un centro social nos permitiría realizar muchas más actividades y en condiciones dignas».

José Morales siente no haber podido realizar su gran ilusión, el ser músico profesional, las circunstancias no le acompañaron. En la banda toca el trombón y su vinculación a la banda, salvo un largo lapsus de tiempo, ha sido total. Desde el 79 ha desempeñado diversos cargos en la directiva de la asociación musical. Ha recopilado el archivo, «era un tema que conocía por haber estado encargado del archivo de la banda militar de Valencia durante cuatro años y puse al día el archivo de nuestra banda. Hay 150 obras de conciertos y un centenar de pasadobles y marchas de procesión». Su deseo sería disponer de muchas horas para escuchar música. La música es una actividad que le satisface plenamente.



Generalitat Valenciana

Conselleria d'Indústria, Comerç i Turisme

ANUNCIO PUBLICO

GENERALITAT VALENCIANA, CONSELLERIA
D'INDUSTRIA, COMERÇ I TURISME

Concurso público para la señalización turística en la Autopista A-7 a su paso por la Comunidad Valenciana.

Cumplidos los trámites necesarios para el contrato que ha de formalizarse y existiendo crédito suficiente, esta Conselleria d'Indústria, Comerç i Turisme, ha acordado convocar el correspondiente concurso público conducente a su adjudicación con arreglo a las siguientes bases:

1º.— Presupuesto límite: 27.000.000 pts.

2º.— Fianza provisional: 2% del presupuesto total. La Constitución de la fianza regirá por las normas contenidas en el pliego de cláusulas Administrativas Particulares.

3º.— Plazo de entrega de las señales: El 28 de febrero de 1986.

4º.— Presentación de proposiciones: El plazo de presentación de proposiciones será hasta las 14 horas del día en que se cumplan 20 días hábiles, desde el siguiente al de la publicación de este Anuncio en el Diario Oficial de la Generalidad Valenciana. La presentación se efectuará necesariamente mediante entrega en mano en las oficinas de la Sección de Contratación (despacho nº 33), de la Conselleria d'Indústria, Comerç i Turisme, calle Isabel la Católica, nº 8, Valencia.

5º.— Apertura de pliegos: La apertura de los sobres se verificará el día siguiente hábil al de terminación del plazo de presentación de proposiciones, a las 12 horas en los locales de la Conselleria d'Indústria, Comerç i Turisme, calle Isabel la Católica, nº 8 Valencia. Si este acto recayera en sábado, se celebrará el primer día hábil siguiente.

6º.— El resto de las condiciones tanto en relación a las condiciones técnicas que deben reunir las señales como las reguladoras de la contratación, son las especificadas, respectivamente en los pliegos de Especificaciones Técnicas y Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, los cuales están a disposición de los interesados en las oficinas de la Sección de Contratación.

Valencia, a 21 de octubre de 1985

EL CONSELLER D'INDUSTRIA, COMERÇ I TURISME
Fdo.: Segundo Brú Parra

Problemas para el abastecimiento de fuel-oil en un colegio de la Vall

NELO NAVARRO / La Vall d'Uixó

El muro derribado el pasado martes en el patio del colegio público «La Cova» para que pudiera acceder al depósito de combustible el camión que transporta el fuel-oil, fue comenzado a reconstruir el pasado viernes por los miembros de las brigadas municipales.

Este muro derribado el pasado martes, y comenzado a reconstruir el viernes, es derrumbado desde hace dos años, cada vez que el camión que trae el combustible para la calefacción tiene que acceder al depósito.

Fuentes del profesorado, anun-

ciaron a MEDITERRANEO su sorpresa al comprobar que el muro derribado comenzaba a ser reconstruido de nuevo por las brigadas municipales, ya que, según matizaron, esperaban que el problema se solucionaría definitivamente con la construcción en el lugar de acceso al depósito de una puerta lo suficientemente grande para que el camión acceda al interior del patio.

Las mismas fuentes del profesorado del colegio público «La Cova», matizaron también que a menos que una parte del muro se sustituya por la citada puerta, el próximo año se volverá a repetir el problema que ya ha acaecido en dos

anos consecutivos, ya que cuando el camión que transporta el combustible vuelva el otoño próximo a efectuar la descarga de fuel, se encontrará en la misma situación que ya viene siendo «habitual», y que, según manifestó el propio conductor del camión, «es una situación que se repite, y que nos perjudica en nuestro horario de trabajo».

No obstante, y a pesar del levantamiento del nuevo muro, por parte de los profesores consultados, también se ha matizado que existe una posible notificación municipal sobre la ubicación de una puerta para facilitar el acceso de los camiones.

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9			
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas												
00300	27.500	00301	27.500	00302	25.000	00303	25.000	00304	25.000	00305	25.000	00306	25.000	00307	25.000	00308	27.500	00309	25.000	00310	27.500
00310	27.500	00311	27.500	00312	25.000	00313	25.000	00314	25.000	00315	25.000	00316	25.000	00317	25.000	00318	27.500	00319	25.000	00320	27.500
00320	27.500	00321	27.500	00322	25.000	00323	25.000	00324	25.000	00325	25.000	00326	25.000	00327	25.000	00328	27.500	00329	25.000	00330	27.500
00330	27.500	00331	27.500	00332	25.000	00333	25.000	00334	25.000	00335	10.000.000	00336	695.000	00337	25.000	00338	65.000	00339	25.000	00340	27.500
00340	27.500	00341	27.500	00342	25.000	00343	25.000	00344	25.000	00345	25.000	00346	25.000	00347	25.000	00348	27.500	00349	25.000	00350	27.500
00350	27.500	00351	27.500	00352	25.000	00353	25.000	00354	25.000	00355	25.000	00356	25.000	00357	25.000	00358	27.500	00359	25.000	00360	27.500
00360	27.500	00361	52.500	00362	25.000	00363	25.000	00364	25.000	00365	25.000	00366	25.000	00367	25.000	00368	27.500	00369	25.000	00370	27.500
00370	27.500	00371	27.500	00372	25.000	00373	25.000	00374	25.000	00375	25.000	00376	25.000	00377	25.000	00378	27.500	00379	25.000	00380	27.500
00380	27.500	00381	27.500	00382	25.000	00383	50.000	00384	25.000	00385	25.000	00386	25.000	00387	25.000	00388	27.500	00389	25.000	00390	27.500
00390	27.500	00391	27.500	00392	25.000	00393	25.000	00394	25.000	00395	25.000	00396	25.000	00397	25.000	00398	27.500	00399	25.000	00400	27.500
83300	27.500	83301	27.500	83302	25.000	83303	25.000	83304	25.000	83305	25.000	83306	25.000	83307	25.000	83308	27.500	83309	25.000	83310	27.500
83310	27.500	83311	27.500	83312	25.000	83313	25.000	83314	25.000	83315	25.000	83316	25.000	83317	25.000	83318	27.500	83319	25.000	83320	27.500
83320	27.500	83321	27.500	83322	25.000	83323	25.000	83324	25.000	83325	25.000	83326	25.000	83327	25.000	83328	27.500	83329	25.000	83330	27.500
83330	27.500	83331	27.500	83332	25.000	83333	25.000	83334	25.000	83335	25.000	83336	25.000	83337	1.525.000	83338	20.000.000	83339	1.525.000	83340	27.500
83340	27.500	83341	27.500	83342	25.000	83343	25.000	83344	25.000	83345	25.000	83346	25.000	83347	25.000	83348	27.500	83349	25.000	83350	27.500
83350	27.500	83351	27.500	83352	25.000	83353	25.000	83354	25.000	83355	25.000	83356	25.000	83357	25.000	83358	27.500	83359	25.000	83360	27.500
83360	27.500	83361	52.500	83362	25.000	83363	25.000	83364	25.000	83365	25.000	83366	25.000	83367	25.000	83368	27.500	83369	25.000	83370	27.500
83370	27.500	83371	27.500	83372	25.000	83373	25.000	83374	25.000	83375	25.000	83376	25.000	83377	25.000	83378	27.500	83379	25.000	83380	27.500
83380	27.500	83381	27.500	83382	25.000	83383	50.000	83384	25.000	83385	25.000	83386	25.000	83387	25.000	83388	27.500	83389	25.000	83390	27.500
83390	27.500	83391	27.500	83392	25.000	83393	25.000	83394	25.000	83395	25.000	83396	25.000	83397	25.000	83398	27.500	83399	25.000	83400	27.500
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones			
150	27.500	361	27.500			103	25.000			545	25.000	206	25.000			208	27.500	089	25.000		
610	27.500	621	27.500			383	25.000					576	25.000			338	40.000	669	25.000		
0	2.500	1	2.500			723	25.000									38	15.000	919	25.000		
						793	25.000									8	2.500				
						993	25.000														

PREMIOS ESPECIALES	FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO	POBLACION
23.000.000 Ptas.	4.	5.	25.000.000	BARCELONA
Núm. 83338	8.	9.	25.000.000	BARCELONA
PRIMER PREMIO	2.	13.	25.000.000	BARCELONA
	5.	15.	25.000.000	BARCELONA

Camiones Ebro. Operación mínimos intereses.

Hoy le queda un día menos para hacer el negocio de su vida.

Mírelo así: Nunca volverá a tener una oportunidad como esta.

Porque comprar un camión o un autocar Ebro al

7,3%* en 5 años

es una ocasión que no se presenta dos veces.

Y que sólo Nissan-Motor Ibérica puede ofrecer.

Dése prisa, es el momento de hacer el negocio de su vida.

Infórmese en cualquiera de nuestros concesionarios

Ultimo día: 31 de diciembre de 1985



Los Japoneses.

Aptb. DGT/PF. 15-11-85

* Tasa de Financiación anual subvencionada por el Ministerio de Transportes. Por cada millón aplazado a 5 años Ud. sólo pagará 22.750 ptas. al mes (capital+intereses)

FIMOTOR
La Financiación de Nissan Motor Ibérica

Caris. Neulham

LA EDUCACION, OBJETIVO PRIORITARIO DE LA GENERALITAT

En dos años se han dedicado 123.000.000.000 de pesetas

La Generalitat Valenciana, a través de la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia, y de acuerdo con las preocupaciones que manifiesta nuestra sociedad en el campo de la educación, intenta dar una respuesta que, una vez asumidas las competencias que establece nuestro Estatuto de Autonomía, se concreta en la realización de su programa educativo.

El Libro Blanco de la Educación en la Comunidad Valenciana recoge la relación de necesidades y aspiraciones del sector educativo, así como la temporalización de esas necesidades. En el momento actual, y tras dos años de gestión autonómica, queremos ofrecer un breve resumen de nuestras realizaciones. Quiere ser éste un análisis real, concreto y objetivo del esfuerzo que venimos realizando.

14.000 millones en inversiones

B IENIO 1982-1983. (Previo al traspaso de competencias):
9.500 millones de pesetas.

BIENIO 1984-1985. (Con competencias asumidas):
14.000 millones de pesetas que han sido concretados en la construcción de:

- 318 unidades de Preescolar.
- 916 unidades de Educación General Básica.
- 31 unidades de Educación Especial.
- 157 unidades de B.U.P.
- 102 unidades de Formación profesional.
- 1.440 puestos escolares de Enseñanzas Especializadas.
- 345 obras de reforma, ampliación o mejora de otros tantos Centros Educativos de distintos niveles.

Y en el amueblamiento y dotación de equipo didáctico de los Centros de nueva construcción y la reposición de los muebles y equipo más deteriorado en los Centros existentes.

Hacia una adecuada escolarización

E N estrecha relación con el número de centros, el análisis a través del estudio de las variaciones de los cursos 82/83 y 84/85 nos aporta una visión clara a todos los niveles.

En preescolar la enseñanza pública absorbe casi el 50% de la pérdida de la enseñanza privada más sus aforos propios.

Respecto a E.G.B., experimenta un notabilísimo aumento que redunda en mejoras y disminuciones de ratio más que en la propia escolarización.

El objetivo último que sería «la adecuada escolarización» está en vías de ser cumplido a nivel de E.G.B.

	PREESCOLAR		E.G.B.		EDUCACION ESPECIAL	
	Pública	Privada	Pública	Privada	Pública	Privada
82-83	2.441	1.236	11.123	5.482	617	183
83-84	2.490	1.127	11.409	5.570	660	187
84-85	2.508	1.084	11.739	5.580	734	194
Variaciones 82-83 84-85	+ 67	-152	+ 616	+ 98	+ 117	+ 11
Totales Enseñ. Pública	2.508	—	11.739	—	734	—
Totales Enseñ. Privada	—	1.054	—	5.580	—	194



Ningún niño se ha quedado sin escuela

U N objetivo prioritario que se contempla en el Libro Blanco de la Educación, es la «erradicación de los focos de alumnos sin escolarización y corrección de las deficiencias cualitativas de los centros».

Esta meta se ha conseguido al 100% en la escolarización obligatoria; y la construcción de unidades de preescolar ha permitido absorber casi 6.000 alumnos de la enseñanza privada, puesto que es un nivel no subvencionado.

Son más de 1.900 los Centros de Preescolar y E.G.B. en funcionamiento, y 93 los Institutos de Bachillerato, así como 66 Institutos y Secciones filiales de Formación Profesional.

Es de destacar, también, que en el presente curso se ponen en funcionamiento 16 nuevos centros de E.G.B., con un total de 170 unidades escolares.

En cuanto al nivel de B.U.P. ha habido un importante incremento del alumnado: 3.500 alumnos más en dos años, frente a 160 en la enseñanza privada, lo cual ha supuesto un importantísimo esfuerzo en cuanto a construcciones, encontrándonos en el momento actual en proceso de mejora de las condiciones de escolarización.

	PREESCOLAR Y E.G.B.			B.U.P.			INSTITUTOS DE F. P. Y SECCIONES FILIALES		
	Público	Privado	Total	Público	Privado	Total	Público	Privado	Total
82-83	1.188	670	1.858	—	—	—	—	—	—
83-84	1.202	687	1.889	88	—	88	61	—	61
84-85	1.236	697	1.933	91	—	91	65	—	65
85-86	1.252	—	1.252	93	—	93	66	—	66

A esto hay que añadir como Centros de nueva creación:

- Enseñanzas Especializadas: Escuela Oficial de Idiomas de Castellón y Escuela Oficial de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Castellón.
- Ampliaciones en cuatro Institutos de B.U.P. y uno de F.P.

Creados más de 10.000 puestos en preescolar

L a creación de 10.331 puestos escolares para párvulos es una de las hipótesis en el Libro Blanco de la Educación, que suponía un 25% de los alumnos escolarizados en la enseñanza privada.

Es un hecho constatable el descenso de la matrícula en el nivel preescolar debido a la reducción del índice de natalidad. No obstante son casi 6.000 los alumnos que han pasado a la enseñanza pública como consecuencia del crecimiento de las construcciones escolares en este nivel no obligatorio.

Desde el curso 82/83 hasta el 84/85 el incremento en la matrícula de alumnos de E.G.B. se acerca a la cifra de 10.000 en colegios públicos. Si lo comparamos con el aumento de centros, se aprecia claramente que éste ha sido muy superior, lo que nos ha permitido dar calidad de instalaciones a centros que carecían de ella, y disminuir sensiblemente el número de alumnos por profesor.

Conviene señalar que son 800.000 los alumnos que cursan estudios en nuestra comunidad en los niveles no universitarios, de los que 600.000 lo hacen en el nivel de escolarización obligatorio.

CURSO	PREESCOLAR			E.G.B.			EDUCACION ESPECIAL		
	Públicos	Privados	Total	Públicos	Privados	Total	Públicos	Privados	Total
82-83	77.854	41.303	119.157	346.935	200.853	547.788	7.195	1.884	9.079
83-84	77.354	38.523	115.877	350.098	202.981	553.079	9.169	3.383	12.552
84-85	76.376	35.473	111.849	356.478	202.356	558.834	5.007	1.442	6.449

CURSO	EDUCACION PERMANENTE DE ADULTOS Pública y privada	PROGRAMA DE EDUC. COMPENSATORIA	B.U.P.		FORMACION PROFESIONAL	
			Públicos	Privados	Públicos	Privados
82-83	8.497	—	66.606	26.788	—	—
83-84	13.063	1.135	73.252	27.488	27.984	24.828
84-85	16.235	2.014	77.100	27.732	30.127	24.418



GENERALITAT VALENCIANA

En dos cursos, 3.000 profesores más

MAS de 30.000 profesores atienden las aulas de Preescolar, E.G.B., B.U.P. y F.P. El notable incremento, desde los cursos, 82-83 al 84-85, se reparte en 2.000 profesores de E.G.B., 600 en B.U.P. y 400 en F.P.

CURSO	E.G.B.			B.U.P.	F.P.			ENSEÑANZAS ESPECIAL
	Públicos	Privados	Total		Numerarios	Taller	Total	
82-83	14.672	7.059	21.731					389
83-84	15.548	7.041	22.589	3.682	1.054	578	1.632	430
84-85	16.029	7.748	23.777	3.967	1.190	643	1.833	480
85-86	—	—	—	4.310	1.295	693	1.988	480

CURSO	EDUCACION PERMANENTE DE ADULTOS				COMPENSATORIA				EDUCACION ESPECIAL	
	Conselleria	Diputación	Ayuntamiento	Total	Apoyo	Ocupacional	Personal E.G.B.	Personal Laboral	Enseñanza en Centros de E.G.B.	Enseñanza en Centros Específicos
82-83	42/251*	—	—	42/251*	—	—	—	93	407	393
83-84	54/393*	—	—	54/393*	36	25	61	154	448	399
84-85	78	25	118	221	52	41	93	189	532	396

* Profesores a tiempo total / Profesores con prolongación de jornada (horas extras).

En dos años el 80% de los escolares aprende valenciano

La aplicación de la Ley 4/83 de Uso y Enseñanza del valenciano ha supuesto la incorporación de la lengua propia a todos los niveles de enseñanza, habiéndose conseguido que el grado de cumplimiento en E.G.B. alcance un porcentaje del 80%. Esto, unido a las consecuciones en B.U.P. y F.P. hace que un total de 600.000 alumnos, de los niveles no universitarios, reciban enseñanza del valenciano. Cabe destacar que sólo en el nivel de E.G.B. hubo un incremento de 82.000 alumnos y 3.033 profesores, lo que da una idea de la importancia de este proceso de recuperación de nuestra lengua, absolutamente abandonada tiempo atrás.

En zonas de predominio lingüístico castellano se inició el proceso de implantación durante el curso 84/85 en el tercer ciclo de E.G.B., con dotación de un profesor extraplantilla, especialista en la materia, en cada centro de más de 16 unidades, cubriéndose totalmente en el actual curso 85/86.

Hay que reseñar que la implantación del valenciano en estas zonas, ha tenido una buena acogida habiéndose registrado tan sólo un 10% de exenciones.

Curso	ZONA DE PREDOMINIO LINGÜISTICO VALENCIANO				ZONA DE PREDOMINIO LINGÜISTICO CASTELLANO	
	EGB		BUP	Formación Profesional	Alumnos	Exenciones solicitadas: 10% del alumnado del Ciclo Superior.
	Alumnos	Profesores	Alumnos	Profesores		
83-84	380.167	5.582	57.120	22.332		
84-85	462.366	8.615	72.814	30.888		



Se ha pasado de 11 centros de enseñanza en valenciano a 138

El avance ha sido notorio, de 11 centros que comenzaron sus enseñanzas en nuestra lengua durante el curso 83/84, son ya 138 los centros escolares que están impartiendo sus enseñanzas en valenciano, durante este curso, en los diversos niveles. Esto supone que más de 6.000 alumnos reciben todas sus enseñanzas en valenciano, mientras que más de 3.000 la reciben en algunas asignaturas.

La implantación progresiva de este proceso en el que los Claustros de Profesores elaboran los planes educativos y los Consejos de Dirección los aprueban, manteniendo el ritmo que hasta ahora ha marcado la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia de la Generalitat Valenciana, facilitará la construcción de la Escuela Valenciana como expresión diferencial educativa de nuestra Comunidad Autónoma.

CURSO	E.G.B.				B.U.P. - C.O.U. Algunas asignaturas		FORMACION PROFESIONAL ALGUNAS ASIGNATURAS	
	CENTROS		ALUMNOS		CENTROS		CENTROS	
	Públicos	Privados	Todo en valenciano	Algunas asignatur.				
83-84	7	4	1.620		15	15	6	
84-85	31	4	2.860		20	20	10	
85-86	104	4	6.627	3.182				

En dos años 23.225 profesores reciclados

Es un capítulo de relevante importancia por ser la pieza clave para conseguir que el propio profesor-tutor asuma las tareas de enseñanza del y en valenciano. En este sentido se ha conseguido pasar de 354 cursos y 12.613 profesores en reciclaje durante el curso 1983/84, a 553 cursos y 19.203 profesores en reciclaje durante el 84/85.

«Música a l'escola», una experiencia positiva

EL proyecto, iniciado el curso 84/85, continúa realizándose con una notable ampliación en cuanto a centros, cursos, maestros, alumnos, monitores y su consiguiente dotación presupuestaria, que aumenta de 5 a 13 millones de pesetas.

	CENTROS	CURSOS	MAESTROS	ALUMNOS	MONITORES	PRESUPUESTO
84-85	135	36	1.100	38.000	32	5.100.000
85-86	195	64	1.920	65.280	51	13.000.000

101 nuevas unidades de educación especial

EN este apartado se está potenciando la creación de unidades especiales en centros de E.G.B. con un incremento de 101 unidades para el presente curso, así como la creación de un centro específico. De igual manera se han creado seis unidades de Fisioterapia y se han puesto en funcionamiento siete nuevas unidades de taller para la Formación Profesional de aprendizaje de tareas.

Por otra parte, el total de alumnos escolarizados en Educación Especial es de 12.552, con lo cual se ha producido un incremento de más de 3.000 alumnos, no sólo de Centros Específicos, sino de aulas abiertas en Centros Ordinarios.

En cuanto a dotaciones de servicios de apoyo se ha pasado de 93 en el curso 82-83 a 189 en el 84-85.

16.000 adultos asisten a clase

EL esfuerzo normativo y de dotaciones ha sido muy importante. En el primer aspecto hemos de recoger la promulgación del Decreto 7/85 y el del 10/85 sobre ayudas a Ayuntamientos y entidades colaboradoras, además de las Ordenes de 30 y 31 de mayo. En el apartado de dotaciones el avance de la inversión en el sector público ha sobrepasado los 85 millones del curso 82-83 a casi 300 millones en el 84-85.

La escolarización ha supuesto un importante aumento, duplicándose el número de alumnos: 8.000 el curso 82-83 y 16.000 el curso 84-85.

También en profesorado se ha producido un notable progreso, contando con el concurso de Diputaciones y Ayuntamientos. Así, el número de profesores destinados por la Conselleria ha pasado de 42 a 78, más 25 de las Diputaciones y 118 de los Ayuntamientos.

En marcha, 34 grupos de compensatoria

LA actuación sobre las Zonas de Acción Educativa Preferente (Z.A.E.P.) ha permitido pasar de 53 a 83 las poblaciones atendidas del 83/84 al 84/85. Se ha aumentado en casi mil el número de alumnos a los que se ha prestado enseñanzas de apoyo ocupacional y alfabetización. En la actualidad funcionan 34 núcleos de compensatoria en toda la Comunidad.

Más centros para reformar la enseñanza

DE los 17 centros experimentales, con 70 profesores y 1.100 alumnos del 6.º nivel de E.G.B., la reforma ha llegado a ocho nuevos centros que totalizan 25 y suponen 127 profesores, con un alumnado de 2.190 escolares.

En cuanto al Programa de Reforma de las Enseñanzas Medias, de los tres centros que iniciaron la experiencia se ha pasado a 15 en el curso 85/86 entre B.U.P. y F.P., afectando a unos 1.000 alumnos.

Ocho centros de profesores para la renovación pedagógica

LA potenciación de la investigación, experimentación e innovación educativas están facilitando conocimientos actualizados y creando una infraestructura que acoja y dé soporte material a las iniciativas de renovación pedagógica. Esta infraestructura mencionada se concreta en la creación y puesta en funcionamiento de los Centros de Profesores. En este momento está prevista la puesta en marcha, de forma inmediata, de ocho centros.

Por lo que respecta a recursos económicos, se han destinado 88 millones de pesetas frente a los 27 millones invertidos el año pasado. El incremento del soporte económico será destinado, preferentemente, a cursos, proyectos de investigación y ayudas para perfeccionamiento, siendo destinatarios y beneficiarios un total de 6.350 profesores.

La democratización de la enseñanza, una realidad

EL 31 de diciembre de 1984 se promulgó la Ley sobre Consejos Escolares de la Comunidad Valenciana, cuyo posterior desarrollo ha permitido la creación del Consejo Escolar Valenciano, que venía funcionando de forma provisional, así como los Consejos Escolares Territoriales y Municipales.

Actualmente nos encontramos en una etapa de pleno esfuerzo para la formación de estos últimos Consejos mencionados, como órganos de participación ciudadana, en los que estarán representados todos los sectores sociales directamente implicados en el proceso educativo.

243 becas para la investigación científica

EL fomento de la investigación científica y técnica se articula en base a dos pilares fundamentales:

- Formación de recursos humanos, entre los que cabe destacar: ayudas a la realización de tesis doctorales, bolsas de viaje para asistentes a Congresos, organización de Congresos Científicos (18 Congresos subvencionados), ayudas para estancias breves en Centros de Investigación Nacional o Extranjeros, becas de Investigación en Centros Extranjeros, con una inversión total de 165 millones de pesetas y beneficiando a un colectivo de 243 profesores.
- Dotación de infraestructura para llevar a cabo la investigación. Se han concedido ayudas por valor de 145 millones de pesetas para 37 equipamientos de infraestructura que permitiesen llevar a cabo los proyectos de investigación.

Comienza la autonomía universitaria

LAS principales actividades se han encaminado a cumplir el objetivo general de consolidación y desarrollo de las instituciones, asumiendo las competencias previstas en la Ley de Reforma Universitaria en cuanto a:

- Aprobación de los Estatutos de las Universidades.
- Promulgación y desarrollo de la Ley 3/85, sobre Coordinación Interuniversitaria, y Ley 4/85, del Consejo Social de las Universidades de la Comunidad Valenciana.

Se asumen las competencias acerca de la creación, supresión, adscripción e integración de Centros Universitarios, reconocimiento y registro de fundaciones universitarias, y la gestión de política estatal de becas, ayudas al estudio y exenciones de tasas.

«**Cartas al director**»

Metges

Aprofitant la polèmica provocada per la publicació d'una entrevista al President de l'Associació de Metges Joves, li agrairia que em publicqués unes idees, perquè pense que l'opinió pública no té una idea real de l'anacronisme en que viu l'associacionisme professional en l'estat espanyol, amb una llei de Col·legis Professionals feta en la dictadura.

En primer lloc, em sembla increïble que per a treballar de metge, per llei, siguin condicions imprescindibles pertanyer a un Col·legi de Metges i a la Companyia d'Assegurances anomenada Previsió Sanitària Nacional. És a dir que jo pel fet de voler treballar de metge (de moment és només una esperança), tinc que pagar anyalment 6.000 pessetes al Col·legi i com a mínim 15.000 a la Companyia d'Assegurances esmentada, sense poder triar-ne una altra.

El que ja clama el cel és que a més a més d'estar obligat a aquestes dues contribucions, el fantasma Organització Mèdica Colegial està continuament intoxicant l'opinió pública amb intervencions d'un metge, antidemocràticament elegit, que fa valdre el seu poder de difusió d'idees, donant a entendre que tots els metges pensem com ell sobre l'avortament, les incompatibilitats, la Llei de Sanitat, etc. Per a fer açò edita llibres que, això sí, ens envia puntualment a casa, sense pagar res (aturats inclosos) i publica mensualment una revista que s'anomena Informativo Médico, d'una tendència insuportable. Jo he escrit una carta per a que no m'enviaren la revista i els llibres que publiquen sobre política sanitària, però continuen enviant-me'ls.

Pense, per altra banda, que el fet que estigues obligat a pertanyer a un Col·legi i a més obligat a pensar com ells (ells són els partidaris de que tot segueix com està), és el que ha fet que quan per primera vegada un col·legiat diu el que pensa, se'n puguen per les parets i trauen arguments tan infantils com els esmentats pel President del Col·legi de Metges de Castelló el dia 14 de novembre en aquest diari.

Gairebé tots els membres de la Junta Directiva del Col·legi de Metges de Castelló estan treballant en més d'un lloc de treball

(no entre en si és legal o no, ja que la justícia i la llei no tenen perquè coincidir). És això solidaritat amb els que no tenim treball? Comencen per netejar sa casa i així creurem en vostès i podran dir que el Col·legi sí que té en compte els metges aturats.

La Junta del Col·legi de Metges no és democràtica per la senzilla raó que segueix una llei de la dictadura. Serà legal, però no democràtica. Vejam si no. Cada membre de la Junta representa un sector de la medicina (hospitalària, especialistes d'ambulatori, metges titulars de poble, metges jubilats (?), metges aturats, etc., fins un total de 10 membres). Es dona la circumstància que tots els col·legiats no podem triar en les eleccions el mateix número de components. D'aquesta manera, per posar dos exemples extrems, un metge de poble pot votar-ne fins a cinc, mentre que un metge aturat que faça més de 5 anys que s'ha col·legiat tan sols pot votar el representant de metges aturats. Açò diu el President que són eleccions democràtiques, perquè el vot és per sufragi i secret...

Dionís Peñarroja González.

Membre de l'Associació de Metges Joves de Castelló.

«**Francisco Franco**»

Muy señor mío:

El pasado día 20 del actual se conmemoró el décimo aniversario de la muerte de Franco, se ha hablado y escrito mucho en relación a la dictadura.

El régimen de Franco careció de Constitución en el sentido formal, pero sí tuvo un ordenamiento constitucional, que fue elaborado y completado a lo largo de su mandato con las Leyes Fundamentales del Reino (1936-1967).

El príncipe D. Juan Carlos de Borbón, que había sido propuesto en 1969 por Franco a las Cortes para sucederle, juró ante las Cortes y el Consejo del Reino fidelidad a las leyes fundamentales del reino y fue proclamado Rey de España. Era el 22 de noviembre de 1975.

Las propias leyes abrían el cauce a la reforma constitucional, sin quiebra de la legalidad vigente, sin ruptura brusca con el pasado,

sin vacíos de poder. Entre esas reformas, destacan: la supresión del tribunal y juzgados de orden público; la modificación de la Ley

de Asociaciones; la regulación del derecho de asociación sindical, con supresión de la sindicación obligatoria, etc.

Antes de morir Franco, dejó escrito su último mensaje de amor y cariño al pueblo español, se despidió de la España presente, pide perdón a Dios, y a cuantos se juzgaron enemigos y dicta consejos para lograr continuidad en la grandeza, unidad y justicia de la patria.

La democracia nos ha traído:

- I.— Derechos civiles.
- II.— Derechos políticos.
- III.— Derechos sociales.

Por razones de espacio omito los apartados comprendido bajo estas denominaciones.

Con el régimen de libertades que nos ha traído la democracia, ha aumentado vertiginosamente el terrorismo, el paro, la delincuencia común que deja tristes y solas nuestras ciudades, cuando llega la frontera de la noche, droga, homosexualidad y libertad de sexo.

El pueblo llano y sencillo se

acuerda de Franco, ha perdido su paisaje espiritual si su entorno físico se instala en medio de esta orgía.

Valeriano Silva Tomás

Mercat Comú

Amb motiu de la propera entrada al Mercat Comú, no puc estar-me de criticar l'actitud negativa de la dreta «dura» envers la nostra intregació a Europa. La rua de governs conservadors i dictadures des de 1833 fins ara, amb manca de tarannà democràtic i llibertats, ens ha aïllat d'Europa, d'aquí la frase «Europa comença als Pirineus», unit a que hem venut per tot arreu una farsa imatge nostra, festa nacional «els toros», ball «l'Andalus», cant «el flamenc», ens ha donat com a conseqüència una cara distorsionada de la realitat, faig notar que part dels primers turistes que vingueren a Espanya, ho feien amb el convenciment de veure la poblada per toreros, gitanos i andalusos, amb les seues capes i navalles, tot un tòpic, a més a més si tenim en compte l'actuació de l'Església i de la Inquisició, fidels al Concili tridentí, i contràries a les idees innovadores humanistes, que consideraven heretges i malignes tots els corrents provinents d'Europa, tindrem una explicació del retard tant econòmic com cultural, a que ens ha portat aquest aïllament. Sols faltava per a arrodonir-ho la Dictadura del Franco, que amb la seua defensa de los «valores nacionales» —encara no he esbrinat per molt que m'ho he rumiat que vol dir això de les «valores»—, ens ha portat el menyspreu i el vilipendi, per part de l'Europa democràtica, considerant-nos com a moros, toreros o el que vullguen afegir. I de retruc A.P. —refugi d'Ex-ministres, alcaldes, funcionaris, milionaris de «estraperlo», etc., en fi l'aparell del franquisme—, és còmplice i culpable del nostre retard en l'integració a Europa, i gens ni mica hi ha que agrair-li pel nostre present. Deslliure d'aquesta culpabilitat als Srs. Elgorriaga i Ruiz Gallardón, com a participants del contuberni de Munich, a la dreta nacionalista i a la dreta «civilitzada» com en diu el Sr. Areilza.

Aureli Puig Escobé
D. N. I. 36.352.385



Negociación colectiva de 1985 (y III)

Conclusiones

J.L. SANZ (*)

El balance expuesto anteriormente quedaría incompleto si no se citan, además, los siguientes avances conseguidos mediante la negociación colectiva de 1985:

- 1) Jubilación y contrato de relevo. A partir de la negociación colectiva realizada en 1985, 1.600.000 trabajadores podrán jubilarse antes de los 65 años, que en comparación con los 900.000 del año anterior suponen un incremento superior al 75%. La valoración tiene que ser claramente favorable. En cuanto a las jubilaciones que se operan con la modalidad del contrato de relevo, estas se han recogido en 125 convenios que afectan a 1.073.811 trabajadores (el 18%). Esta nueva reivindicación, cláusula del A.E.S., ha hecho

- su entrada en la negociación y supondrá una baza más en la lucha contra el paro.
- 2) Cláusulas de empleo. En este tema, de esencial consideración en la actual coyuntura pero de muy difícil implementación en una negociación colectiva, es muy alentador que 71 convenios recojan específicamente cláusulas de empleo. Estas contemplan desde la sustitución de las bajas vegetativas hasta creaciones netas de empleo, a veces al amparo de los nuevos sistemas de contratación.
- 3) Salto a la bianualidad. Del total de los trabajadores con convenio colectivo en 1985, el 50,67% tienen convenios bianuales, frente a tan sólo el 28,12% en 1984.

- El A.E.S. es, sin duda, el motivo esencial de este brusco auge de los convenios por dos años. La teoría de que esto es desmovilizador se ha demostrado falsa en la práctica, ya que una vez establecido el marco en una primera fase se han de revisar periódicamente los términos y, sobre todo, se puede dedicar toda la atención y energía a problemas extra salariales cuya resolución necesita de un amplio espacio temporal.
- 4) Presencia primordial de U. G. T. en la negociación. El 85,5% de los trabajadores están acogidos a convenios negociados y firmados por U. G. T.
- 5) Negociación plenamente inserta en el marco del A. E. S. Tanto el hecho de que la subida

- promedio se halle en la banda del A. E. S., como el aumento de las cláusulas de revisión, como la ausencia de conflictividad, etc... demuestran que la negociación se ha insertado en el marco del AES.
- Otra demostración de lo expuesto es que la otra central sindical importante, CC. OO., ha firmado convenios con UGT y dentro de las pautas del AES, que afectan al 67% de los trabajadores.
- Tras lo dicho en este y en los dos anteriores artículos, pueden establecerse las siguientes conclusiones:
 - a) Apoyo mayoritario a la política de concertación propugnada por UGT Obras son amores y no buenas razones.
 - b) Resultados globalmente

- satisfactorios para el conjunto de los trabajadores.
 - c) La política de concertación se asienta sobre bases sólidas y tiene futuro.
 - d) Contrariamente a los criterios vertidos por la dirección de CC.OO., los representantes de esta central en niveles inferiores han firmado convenios que afectan al 67% de los trabajadores con una subida promedio del 7.32%, índice que está dentro de la banda del AES, fracasando así en sus directrices estratégicas y produciéndose de hecho una adhesión de dicha organización por la base al acuerdo. Alguien debe reflexionar.
- (*) Secretario comarcal organización UGT - Plana Alta

Realidades de la época

JOSE MARIA GIRONELLA

«El mundo es un pañuelo», suele decirse, cuando nos tropezamos con un amigo en un lugar insólito o cuando nos enteramos de que somos parientes lejanos de fulano o mengano. «¿Dónde hizo usted la guerra?». «Estuve en Brunete, y en la batalla del Ebro». «¿Cómo! Yo también estuve allí». Y nos estrechamos la mano, no sin cierta emoción. Un día leí una esquila con mi nombre y mis dos apellidos. Apareció en un periódico de Buenos Aires. No pude evitar un sobresalto. Me palpé la cabeza, el tórax, las piernas, para comprobar que estaba vivo. La coincidencia de nombres puede resultar una broma pesada. Conozco a un Francisco Franco. ¡Lo que ha tenido que soportar! Y lo que tendrá que soportar a lo largo de 1986, cincuentenario de la guerra española.

Los observadores —¿quiénes son «los observadores?»— afirman que cada vez estamos más cerca unos de otros, que aumenta la promiscuidad, que la intimidad se nos va perdiendo como se pierden muchas especies ecológicas. Pienso que hay que matizar este concepto. La multiplicación demográfica por un lado nos aproxima pero por otro lado nos distancia, nos separa o aleja. ¿Quién vive en el tercero, derecha, de nuestro inmueble? En los buzones de la entrada está el nombre, pero se trate de un médico. Los médicos son siempre de agradecer y a lo mejor alguna vez nos sacan de un apuro. Sólo en los pueblos muy pequeños las gentes se relacionan

entre sí, aunque a menudo anden a garrotazo limpio. En las cuidades, a partir de cierta edad deja uno de trasladarse a cualquier barrio que no sea el propio. En París hay personas que llevan cincuenta años sin haber cruzado el otro lado del Sena. Y los habitantes de las superpotencias —los Estados Unidos y la URSS—, aunque por razones diversas en cada caso, son ombliguistas, tienen una idea muy vaga de la geografía y costumbres de los demás países.

Con la pérdida de la intimidad ocurre algo parecido. Esto ha sido tratado con holgura en el admirable libro «El año 2000», de Herman Kahn y Anthony J. Wiener. «Los gobiernos sabrán más acerca del individuo que su propia familia. Su vida será codificada en un computador central, desde su nacimiento y educación hasta sus actividades personales. La principal línea de defensa de cada país estará en el espacio exterior. Las grandes ciudades se extenderán, como por ejemplo, de Boston a Washington y de San Francisco a San Diego». Etcétera. Hay que añadir que se oirá —que se oye ya— lo que habla el vecino y el menos vecino y que a través de los instrumentos visuales se podrá captar nuestra figura a varios kilómetros de distancia. Quien haya seguido con apasionamiento, como me ocurrió a mí, la serie televisiva «El cuerpo humano», dirigida por el profesor Barnard, se habrá percatado de que poco a poco los científicos se enterarán

cada día más de cómo funcionan nuestros órganos internos. Primeros planos móviles de nuestro hígado, de nuestra lengua, de nuestros intestinos. Ampliaciones gigantescas, a todo color. Los capítulos dedicados al cerebro eran espeluznantes y daban una idea más bien pesimista de nuestras posibilidades de «tener salud», de que las «órdenes transmitidas» sean obedecidas correctamente. En este caso los adelantos son bienvenidos puesto que ayudan al arte de curar; pero transitar pacíficamente por una calle y salir luego en la «tele» o en un documental en una lata. Todos recordamos el programa «Objetivo indiscreto».

«A ello hay que añadir los mensajes subliminales, cada día más frecuentes e incisivos. Nos obligan a comprar tal producto o a mitificar a tal personaje. Todos caemos en la trampa, incluidos los que nos preciamos de tener criterio propio. Llega un momento en que el alud publicitario es tal que el sujeto se declara vencido. «Bien, bien, de acuerdo. Deme Gilette, Danone, Coca-cola». El tumultuoso éxito de la serie Dallas es un vivo ejemplo de contagio, de epidemia. Lo cual, por cierto, no es nuevo. En 1946 se pagaron 50.000 dólares por una corbata de Frank Sinatra y algo más por una prenda más íntima.

Algo semejante cabe decir de la uniformidad. Nuestros gustos se van uniformando a caballo de la fabricación en serie, del trabajo en cadena, de la publicidad y de los

empleos similares. «Ese tiene pinta de ejecutivo». «Ese se pirra por apretar el acelerador». Los coches y las motos son nuestros compañeros de viaje. Sentirse atrapado por un atasco de varios kilómetros en la carretera es una humillante negación de la libertad individual. En los aviones nos sentimos cobayas y también en los cruceros turísticos. «Tal partido de fútbol ha sido contemplado por trescientos millones de personas». ¡Increíble! Si no ando mal informado, el récord de audiencia no lo ostenta la llegada del hombre a la Luna, sino un combate de boxeo de Cassius Clay. Nuestra España, tan diversa, a menudo es gregaria por definición. En la inmediata posguerra un embajador extranjero sentenció: «A los españoles les gustan los uniformes, siempre que sean multiformes». Ahora la gente se ha lanzado a manifestarse un día sí y otro también. Por grupos, por ideologías, por afinidades colectivas. Hoy por el aborto libre y gratuito, mañana contra la reconversión industrial, pasado mañana son los propios policías los que nos amenazan con ir a la huelga, o los funcionarios del Ministerio de Justicia. Para no hablar de la música pop o lo de la música rock. A mí todos los rockeros me parecen idénticos, pese a la diversidad de sus disfraces y maquillajes, sin poder apreciar los matices porque no voy a las discotecas y apago en cuestión de segundos el televisor. Millones de jóvenes de todo el mundo bailan

los mismos ritmos y chascan los dedos y aplauden y gritan al unísono. En las playas no se puede dar un paso; en las estaciones de esquí, pronto ocurrirá igual. Y cuando se implante el IVA, Andorra se convertirá todavía más en Cafarnaüm.

Difícil defenderse contra ese alud que nos ha venido encima. Ya no hay sitio ni para las basuras ni para enterrar los cadáveres. Mejor dicho, sí los hay, pero es que nos hemos empeñado en vivir todos en los mismos sitios. De hecho, sobrevolando el planeta se comprueba que la tierra está virtualmente despoblada. Un estudio milimétrico pretende que los cuatro mil millones de habitantes de la tierra cabríamos de pie, en el archipiélago balear. No me sorprendería que el cálculo fuera certero o muy aproximado. Lo que ocurre es que no todas las culturas reaccionan igual ante la promiscuidad. Los japoneses, por ejemplo, viven encantados formando un rebaño y apuntando a un destino común. En Inglaterra se imita a la Corona y en los Estados Unidos las mujeres ahora se han vuelto locas con la visita de Lady Di, y copian sus sombreros. Las revistas del corazón tienen algo que ver en el asunto y muchas «empleadas de hogar», o «chicas de servir» o «chachas» tienen su unión sentimental, sin oler ni el juzgado ni la vicaría porque han visto que las actrices y las jets de turno pasan de mano en mano como en el estribillo de la canción.

En defensa del idioma

RICARDO PIELTAIN

Poco a poco, y a lo largo del tiempo, como suelen producirse las variaciones lingüísticas, se está transformando el idioma español. Para comprobar la continuidad de este fenómeno no es preciso remontarse a los tiempos del Mío Cid o del Arcipreste de Hita, basta con que leamos un escrito de algún escritor de la primera mitad del siglo XIX, como Martínez de la Rosa, Gil Carrasco o Estébanez Calderón, para apreciar la diferencia que en siglo y medio ha experimentado nuestra lengua, tanto en el uso del vocabulario como en la sintaxis y forma de expresarse, hablada y escrita.

Pero lo que ha de llamarnos más la atención es el empleo cada día más frecuente y abusivo de palabras extranjeras en la letra impresa y en la conversación corriente. Es una verdadera invasión de voces y términos extraños la que estamos sufriendo en la actualidad en nuestro léxico, de tal forma que de no poner remedio pronto y eficaz, el idioma nacional va experimentando, a corto plazo, un grave quebranto en su esencia.

Para comprobarlo hemos abierto las páginas de un diario cualquiera y anotamos las siguientes palabras: «marketing», «fuel-oil», «cross», «debut», «break», «slalom», «élite», «chic», «handicap», «ama-

teur», «cocktail», «club», «récord», «fútbol», «gol», «confort», «suspense», «container», «hall», «garaje», «control», «elenco», «filme», «carnet», «office», «gardenparty», «comptroller», «manager», «boite», «slogan», «parking», «comics», «pop», «snob», «standard», «pedigreé», «folklore», «travelling», «souvenir», «self-mademan», «fuel-time», «ballet» y algunas más que, seguramente, nos habrán pasado inadvertidas. Todas estas palabras, o casi todas, tienen su traducción exacta en español, y

varias, como «amateur», por aficionado, y «fútbol», por balompié, se han introducido en nuestro idioma de la manera más tonta e innecesaria, pues nadie podrá justificar su empleo teniendo otras con igual significado en español. Alguien podría decirnos, con respecto a fútbol —del inglés «football»— que siendo el nombre de un deporte de origen extranjero, lo propio es nombrarlo en su idioma. A esto contestaríamos con algo concluyente: que también las corridas de toros tuvieron su origen en España y, sin embargo, los

ingleses las llaman «bull-fight», y los aficionados franceses cuando las anuncian en su tierra lo hacen en su idioma: «course de taureaux».

Pues bien, esta invasión que soporta nuestra lengua se propaga al público, en general, por medio del libro, la radio, la televisión, el cine, etc. Cada vez son más numerosas las librerías que exhiben, en su idioma original, las últimas novedades y «best-sellers» de la producción mundial. En cuanto a la radio y televisión, la cantidad de canciones exóticas que oír día y noche en idiomas extranjeros es abrumadora. Pero lo que más nos desagrada, por la significación que tiene, es que en la capital de España, en el «epicentro» del idioma castellano, donde el verbo de Cervantes debía imperar con rígido absolutismo, se dediquen varias salas de cine —nada menos de ocho— a darnos películas en sus idiomas originales, con menoscabo de nuestra lengua nacional, relegada a unos subtítulos en español, que, por otra parte, son innecesarios y molestos para los que saben idiomas, y fatigosos e incompletos para los no políglotas.

A estas facilidades que nosotros damos para la difusión de los idiomas extranjeros en España, ¿cómo nos corresponden por ahí fuera los países que así nos invaden con su

habla? Pues de un modo completamente opuesto a nuestro proceder. Cualquiera que haya viajado por Europa habrá podido comprobar la total carencia de guías y prospectos o de cualquier descripción en nuestra lengua —la más difundida en el mundo después del inglés— lo que contrasta grandemente con lo que ocurre aquí, ya que si en algún Parador Nacional se solicita información turística impresa, abunda más en inglés o francés que en el idioma propio.

Y como remate de lo que decimos, el olvido intencionado y sistemático que del español se hace en el resto de Europa, vamos a referir un caso increíble, pero cierto. La compañía inglesa de aviación que hace unos veranos servía la línea Londres-Valencia, tenía la amabilidad para con sus pasajeros de dar los avisos y comunicaciones durante el viaje en varios idiomas, que eran los siguientes: el inglés, el francés y el... ¡portugués! —con la circunstancia de que el aparato no sobrevolaba Portugal. De modo, que un trayecto que se realizaba en gran parte sobre territorio español y que finalizaba en una ciudad nuestra, no merecía ni siquiera la cortesía de unas palabras en aquella lengua que tanto gustaba Shakespeare de citar en sus inmortales obras.



Forges, en Diario 16

Mediterráneo

Promociones y Ediciones Culturales, S.A. (PECSA)
Avenida del Mar, 29. 12003 Castellón
Teléfonos 22 00 60 y 22 00 56. Télex 65454 MPEC E.
Depósito legal CS 6-1953

Presidente:

Rafael Ribes Pla

Vicepresidente:

Angel Pérez Ponz

Consejero delegado:

Francisco Senón Rubio

Director:

Tomás Álvarez Domínguez

Subdirector:

Javier Andrés Beltrán

Local: Amparo Panadero (Jefa de Sección), Javier Andreu, Santiago Navarro y Jesús López. **Comarcas:** Pasqual Carda.

Política: Josep P. Broch. **Deportes:** Amparo Villalonga (Jefa de Sección) y José V. Felip.

Diseño: Carlos Escrivá. **Fotografía:** Vicent Gamir.

Administración: Javier Ribes. **Publicidad:** Isabel Carrión.

Suscripciones: María Jesús Amat.



Control de difusión

Los amotinados mantuvieron como rehenes a tres funcionarios

Dos guardias civiles, asesinados por un recluso que logró huir tras un motín en la cárcel de Granada

EFE / Granada

Dos guardias civiles fueron asesinados y uno herido por un recluso que logró huir de la cárcel de Granada donde ayer se produjo un motín, informó el Gobierno Civil de Granada. La revuelta estuvo protagonizada por otros cuatro presos que mantuvieron como rehenes a tres funcionarios a los que después de tres horas liberaron, entregándose.

El recluso fugado, Antonio Maya Martos, según fuentes del Gobierno Civil de Granada, es el presunto autor de la muerte de los guardias civiles Antonio Bailón García de 40 años, y de Ramón López López, de 42, y de las heridas producidas, al parecer leves, a otro guardia civil, el cabo primero Francisco Avila Trujillo.

Fuerzas de la Policía y de la Guardia Civil rastrean Granada en busca del fugado que es considerado muy peligroso y cuya fotografía está en posesión de

todas las fuerzas policiales de la ciudad.

La finalización del motín y el restablecimiento de la normalidad en la cárcel fue confirmado a los informadores concentrados en el exterior del recinto por fuentes de la Policía, que declararon que los rehenes no han sufrido ningún daño.

Los hechos, de los que todavía no existe versión oficial, se produjeron al parecer, según fuentes oficiosas, poco después de las once y media de la mañana cuando Antonio Maya se dirigió

hacia la salida de la prisión esgrimiendo una pistola.

Muy próximo a la puerta de salida disparó su arma, a boca-jarro, contra Antonio Bailón García, quien recibió el impacto del proyectil en la sien.

Un segundo disparo fue efectuado por el recluso contra el compañero de Antonio, Ramón López Vilches, al que le produjo heridas gravísimas en la garganta y a consecuencia de las cuales falleció en el hospital clínico, a donde fue trasladado inmediatamente.

Un tercer miembro de la Guardia Civil, el cabo primero Francisco Avila Trujillo, fue alcanzado también por otros disparos aunque al parecer sus heridas no revisten gravedad.

Inmediatamente después del tiroteo, algunas personas que circulaban por las cercanías de la prisión, en la carretera de Madrid y en una zona poblada, vieron como de ésta escapaba

corriendo un individuo que, vestido con pantalón marrón y cazadora color butano, llevaba en su mano una pistola o revólver y era perseguido por un funcionario de prisiones.

Mientras, en el interior de la prisión cuatro reclusos, que parece formaban parte de un plan de fuga, iniciaron un motín y se apoderaron de tres funcionarios de la prisión, a los que mantuvieron como rehenes, amenazados en todo momento con pinchos y con un arma de fuego, según algunas versiones.

Los amotinados, que exigían únicamente que les dejaran salir del recinto, mantuvieron una postura firme ante la autoridad policial, que consiguió al fin convencer a los reclusos, sin que se conozcan los detalles, para que depusieran su actitud y liberaran a los rehenes.

Los alrededores del recinto penitenciario estuvieron en todo momento fuertemente vigilados.

Viola a su hija y le provoca el aborto con golpes y patadas

EFE / Almería

Un vecino de la localidad almeriense de Pechina, P.S.J., ha sido puesto a disposición judicial e ingresado en prisión como presunto violador de su propia hija, a la que provocó el aborto con golpes y patadas.

La Guardia Civil procedió a la detención de P.S.J. tras la denuncia que les fuera presentada por la madre de Isabel, que no pudo continuar silenciando los repetidos abusos que el padre ejercía contra su propia hija.

La noticia, surgida en el seno de una familia gitana, comenzó a conocerse cuando la joven Isabel, de 17 años de edad y al parecer de bajo coeficiente intelectual, acudió al médico, quien le diagnosticó se encontraba embarazada de varios meses, indicándole que visitara a un ginecólogo.

Este consejo del médico no fue seguido por Isabel, probablemente por prohibición de su padre, quien recientemente le propinó una tremenda paliza en presencia de varios de los hijos.

Al día siguiente Isabel acude al médico aquejada de los golpes y comienza a sentir los primeros síntomas de la muerte de su feto.

A pesar del miedo que tienen a P.S.J., madre e hija deciden ir a la Guardia Civil y es allí cuando se conoce públicamente que P.S.J. es en cierto modo un sádico sexual e Isabel manifiesta que ha sido violada por su padre al menos en cuatro ocasiones y que en otras consiguió escaparse de una casa abandonada donde era maltratada.

El cuñado de «El Vaquilla», detenido por un atraco

EFE / Barcelona

Antonio Román Heredia, «El Pote», casado con una hermanastra de «El Vaquilla», ha sido detenido junto a otras tres personas, acusados todos ellos de atraco.

Fuentes policiales informaron ayer a EFE que junto a «El Pote», cuya mujer es Isabel Ugal Cuenca, fueron detenidos Rosa Carmona Heredia, apodada «La Charo» y «La Paqui», y el marido de ésta, Jaime Tomdat Fonellosa.

La Policía les intervino una escopeta de cañones recortados, con cinco cartuchos, dos vehículos, numerosas recetas médicas falsificadas, tampones para fabricar talonarios médicos, así como diversos fármacos y sustancias estupefacientes.

Las detenciones se realizaron días después de establecer la Policía una discreta vigilancia en una gasolinera del cinturón industrial de Barcelona, en la que se había detectado últimamente a individuos merodeando de manera sospechosa.

En una de las vigilancias intermitentes se observó un «Renault 12» apostado en las inmediaciones de la estación de servicio. En su interior se encontraban tres adultos y dos niños de corta edad.

Del vehículo descendieron dos hombres, uno de ellos armado de una escopeta recortada, y se dirigieron a los empleados con la intención de apropiarse del importe de la recaudación.

En el momento de emprender la huida, los asaltantes se vieron rodeados de varias dotaciones policiales que procedieron a las detenciones.

rtve



RADIOCADENA
ESPAÑOLA EN
CASTELLON

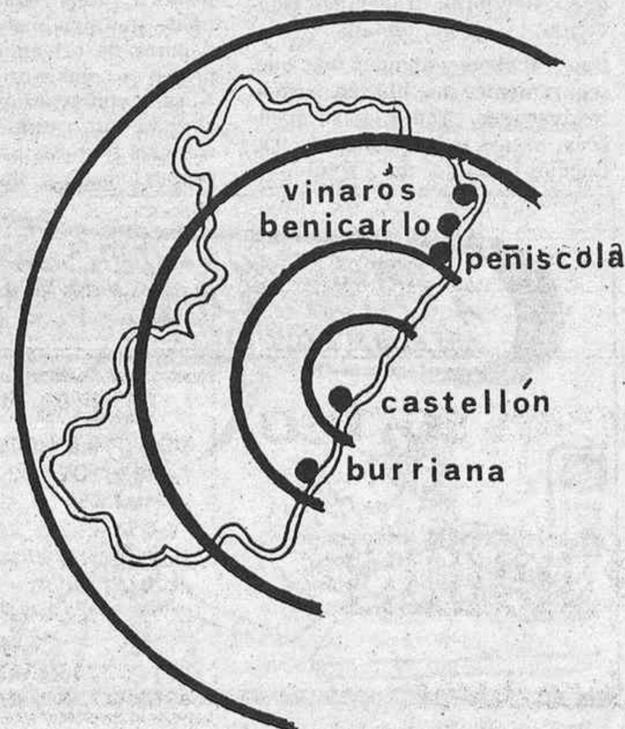
o.m.

1413 KC

RADIOCADENA
ESPAÑOLA EN
CASTELLON

f.m.

89.4 MHZ



CON UNA COBERTURA SUFICIENTE
Y SU AUDIENCIA GARANTIZADA

EL MEDIO MAS EFICAZ

El ex-presidente de Rumasa llegó anoche a Madrid

El Gobierno alemán concedió la extradición de Ruiz Mateos

RAFAEL GOLAS / Bonn

Con la decisión dada a conocer ayer por el Gobierno Federal de Bonn de conceder la extradición a España de José María Ruiz Mateos, que llegó anoche a Madrid, terminó la odisea del ex-presidente de Rumasa en la República Federal Alemana, que duró un año y siete meses.

Un portavoz del Ministerio alemán de Asuntos Exteriores anunció ayer oficialmente que el Gobierno Federal aprobó la extradición de Ruiz Mateos según todos los puntos contemplados por la sentencia de la Audiencia Territorial de Francfort.

El industrial jerezano había desayunado en su vivienda de Francfort con su abogado norteamericano, Arthur Teele, y hacía la una y cuarto del mediodía fue detenido cuando ambos llegaron a la puerta del hotel Holliday Inn por un grupo de seis policías alemanes de la brigada de Investigación Criminal.

Ante la sorpresa de Ruiz Mateos y del propio Teele, los policías comunicaron al industrial la decisión de extradición adoptada por el Gobierno de Bonn e inmediatamente condujeron en un coche al ex-presidente de Rumasa al aeropuerto de Francfort donde quedó custodiado hasta las 20.25 (misma hora en España), según el horario de salida previsto hacia Madrid.

(En Madrid se informó que Ruiz-Mateos llegaría a las 22.55



José María Ruiz Mateos

horas de la noche al aeropuerto de Madrid-Barajas, custodiado por dos policías españoles, que lo conducirían a presencia del juez de delitos monetarios, Luis Lerga).

A la vez, el fiscal superior de la Audiencia Territorial de Francfort, Guenter Mitscher, confirmó la detención y extradición de Ruiz Mateos, tras informar que se ha puesto un embargo informativo al tema hasta mañana lunes.

El 25 de abril de 1984, Ruiz Mateos fue detenido en el aeropuerto de Francfort cuando llegó al mismo procedente de Estados Unidos e ingresó en la prisión preventiva de extradición de Preungesheim (Francfort).

El industrial jerezano estuvo detenido en dicha cárcel durante tres meses hasta que el 27 de julio de 1984 sus abogados alemanes consiguieron su puesta en libertad provisional después de depositar una fianza de 10 millones de marcos (620 millones de pesetas).

La Justicia española había solicitado a Alemania Federal, a través de Interpol, la extradición de Ruiz Mateos por siete delitos y la Audiencia Territorial de Francfort, en su sentencia del 29 de marzo concedió ésta por sólo dos cargos.

Los dos delitos por los que, según esta Audiencia, podrá ser juzgado en España Ruiz Mateos son: manipulaciones contables y sobrevaloración ficticia de los balances de las empresas del holding Rumasa.

Ruiz Mateos apeló contra la sentencia ante el Tribunal Constitucional Alemán, en Karlsruhe, y éste ratificó la condena de extradición el 31 de julio de 1984.

Los abogados de Ruiz Mateos intentaron, después de ambos fracasos, evitar la extradición pidiendo que se le concediera asilo político en este país a su defendido.

La Oficina Federal para Refugiados Políticos, en Zinndorf, denegó el asilo político al ex-presidente de Rumasa y éste recurrió ante el Tribunal Administrativo de Wiesbaden que también lo rechazó el pasado día ocho de noviembre.

Ruiz Mateos, en un esfuerzo desesperado por obtener el asilo político en Wiesbaden, acusó que se le podría querer matar cuando fuera llevado a una cárcel española.

Esquerda Galega pierde un diputado, en beneficio de AP

Santiago de Compostela

La Coalición Popular, que ayer consiguió el último escaño en disputa, en la provincia de Pontevedra, dispondrá de 35 diputados, uno menos de la mayoría absoluta.

Durante la jornada del viernes, las juntas electorales de las cuatro provincias gallegas se constituyeron en mesas para escrutar los 13.000 votos de «residentes ausentes».

Corresponde esta condición a aquellas personas que, estando censadas en Galicia, tienen actualmente su lugar de residencia en algún país extranjero.

En Pontevedra, donde el PSG-Esquerda Galega había conseguido un segundo diputado, por una

diferencia de 73 votos, sobre el décimo puesto de la Coalición Popular, fue la única provincia en la que se centró la atención por una posible variación.

Y el cambio se produjo cuando, poco después de las 8.00 de ayer, tras 24 horas de examen de los sobres que contenían las papeletas y del escrutinio de los 4.000 votos de esa provincia, una vez hechos los cálculos por el sistema Dhont, pasó a superar la CP al PSG-EG por 184 votos.

En función de ello, el número dos del PSG-EG, Fernando Randalfe pierde la posibilidad de ser diputado y la gana el número diez de la CP, Andrés García Picher, perteneciente al partido Democrata Popular.

Todos los jueves sorteo

lotería primitiva

Millones a cinco duros.

INTERESA PARCELA

DE 3.000 a 4.000 m.² EN 1.^ª LINEA DE PLAYA, EN SITUACION LEGAL PARA EDIFICACION DE CHALET. PUEDE INTERESAR CHALET CONSTRUIDO. ESCRIBIR CON DOCUMENTACION A EICSA. P.^º CASTELLANA, 131. 28046 MADRID. TEL.: 4553697. SR. RODRIGUEZ.



ABRIRA EXCEPCIONALMENTE EL MARTES 3 DE DICIEMBRE A LAS 8 TARDE PARA RECIBIR AL GRUPO «LA UNION» Y EL JUEVES 5 DE DICIEMBRE A LAS 8 TARDE RECIBIRA A «ANA CURRA».

Precio entrada: 200.— Ptas. chicas. Chicas gratis. Firma de autógrafos. La Radio y la Prensa estará presente

Peces Barba anuncia que el debate sobre la OTAN se realizará en febrero

Madrid

Gregorio Peces-Barba, presidente del Congreso, dijo ayer a EFE que el debate sobre política de paz y seguridad será en la primera semana del próximo mes de febrero.

Esta decisión se produce tras varios contactos entre el presidente del Congreso y el jefe del Gobierno, Felipe González, sobre la fecha para la celebración de este debate.

Peces-Barba añadió que había expresado a Felipe González que, de las fechas sugeridas para este debate, «la más adecuada parlamentariamente era la primera semana de febrero», dado que el mes de enero es período de vacaciones en el Congreso.

El presidente del Gobierno, según Peces-Barba, se mostró de acuerdo por lo que, añadió, «estoy en condiciones de asegurar que el debate sobre política de paz y seguridad se celebrará la primera semana de febrero».

El presidente del Congreso indicó que el resultado de su conversación con Felipe González sobre la fecha del debate «se lo comunicaré a los portavoces parlamentarios el próximo martes».

Tras esta notificación, explicó el presidente del Congreso, «se pondrán en marcha los mecanismos reglamentarios previos al debate», como es la preceptiva comunicación del Gobierno a las Cortes.

Esta comunicación, dijo Peces-Barba, podría ser remitida por el Gobierno a la cámara en el mes de enero, aún cuando sea un mes inhábil en la actividad legislativa.

La concreción de la fecha del debate sobre política de paz y seguridad pone fin a una fuerte polémica suscitada en el Con-

greso la pasada semana, a raíz de una intervención del secretario de Estado para las relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, ante la junta de portavoces.

El diputado de Minoría Catalana, Joaquín Molins, preguntó al representante del Gobierno en la junta por las fechas de este debate, a lo que Zapatero respondió que «aún no estaba redactada la comunicación del Gobierno y que el debate podría retrasarse a enero o febrero».

Este extremo fue confirmado después por el presidente del Gobierno, Felipe González, quien consideró «el mes de enero o febrero» como los más probables para la celebración del debate, al estimar «muy cargado» el calendario político del mes de diciembre.

Este aplazamiento provocó unas declaraciones del jefe de la oposición, Manuel Fraga, en las que exigía un debate «con seriedad y profundidad» sobre política de Defensa, y anunciaba que su grupo pondría en marcha «dos resortes parlamentarios» para forzar su celebración.

Por su parte, Minoría Catalana presentó una interpelación urgente con la que pretendía «provocar este debate de inmediato», al entender que «no existen razones de Estado para aplazarlo», dijo su diputado Joaquín Molins.

La iniciativa de los nacionalistas catalanes fue bloqueada por un «truco» parlamentario del Grupo Popular, al presentar otra interpelación sobre seguridad ciudadana lo que impide, debido al sistema de cupo, el debate de la de Minoría Catalana.

IMPORTANTE EMPRESA A NIVEL NACIONAL PRECISA PARA SU DELEGACION EN CASTELLON:

SEÑORITA RECEPCIONISTA

Se exige: — Formación cultural a nivel medio.
— Hablar y escribir correctamente francés e inglés.
— Dón de gentes.
— Buena presencia.

Se ofrece: — Ingreso en plantilla.
— Sueldo fijo.
— Agradable ambiente de trabajo.

Interesadas: Enviar curriculum vitae adjuntando fotografía reciente a: Rivera Publicidad. C/. Falçó, 7-1.^º. Castellón.

REPRESENTANTES INTRODUCIDOS EN RAMO INDUSTRIA PANADERA

precisamos en toda la provincia. Interesados dirigirse por escrito a GRAFISMO Ref. 121 Los Centelles, 1 46006 VALENCIA

¡COMERCIANTE!

Desea montar un negocio en VILA-REAL

En el Centro Comercial LEMON, de Cruces Viejas, disponemos de superficies de venta de 20 a 400 m.², con alquileres muy interesantes.

Información: Teléf. 52 86 11. Sr. Corolla

Los estudiantes universitarios preparan manifestaciones para diciembre

Madrid

Representantes estudiantiles de veinte universidades españolas se reunieron ayer en Madrid para, en este fin de semana, determinar y coordinar las acciones de protesta que tienen previsto realizar el próximo día 11 de diciembre.

Jerónimo Dormal, delegado nacional de alumnos de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED), dijo a EFE que las principales reivindicaciones se refieren a la congelación de tasas académicas, conseguir una universidad gratuita, una política de becas más racional y lograr que desaparezca el «numerus clausus».

También propugnan, según Dormal, una mayor dotación presupuestaria para las universidades, mejorar la calidad de la enseñanza, reformar la Ley de Reforma Universitaria (LRU) y que la universidad esté más conectada con el entorno social.

Estos representantes estudiantiles son los miembros de la denominada «comisión de seguimiento y contactos», creada en la reunión que la coordinadora estatal de estudiantes universitarios celebró los tres primeros días de noviembre en Valencia.

Esta coordinadora estatal es uno de los intentos que se están llevando a cabo para conseguir una coordinación del movimiento estudiantil, que en estos momentos se encuentra dividido.

Una prueba de la división se puso de manifiesto en la reunión de Valencia, donde algunas universidades —entre otras, las de Santiago, País Vasco, Canarias y algunos sectores de Cataluña, Valencia y Complutense de Madrid— no asumieron la estrategia allí planteada.

Paralelamente, también se ha reunido este fin de semana en Madrid la denominada Organización Nacional de Estudiantes Independientes.

Juan Mari Bandrés afirma que hablar de una tregua de ETA ha sido imprudente

El presidente de Euskadiko Eskerra, Juan María Bandrés, cree que ETA no defiende ningún proyecto serio y coherente y que sus señas de identidad han quedado reducidas a la violencia y al «mato, luego existo».

Bandrés, en entrevista concedida a EFE, opina que la falta de atentados mortales, prolongada durante 72 días y rota esta semana, «había producido una razonable esperanza de que hubiera conversaciones o un período de reflexión de ETA sobre el papel ahora de la lucha armada».

«Estas esperanzas se han frustrado —asegura— por varios razones, entre otras la equivocada idea de que golpeando, matando, se establece una posición más fuerte para negociar».

«Otro motivo es la provocación que han supuesto frases imprudentes, que han salido de los labios de autoridades, en las que se afirmaba que si ETA no mata es porque no puede», agrega.

La tercera razón para Bandrés es que en la actualidad «ETA, de hecho, no está defendiendo ningún proyecto serio y coherente y sus señas de identidad han quedado reducidas a la violencia y entre ellos es realidad la idea mato, luego existo».

«Sin tener datos objetivos del conjunto de estas actuaciones —dice refiriéndose a la hipótesis de negociación difundida ante la ausencia de atentados mortales—, concluyó que no ha habido diálogo y que en el supuesto de que haya existido, no ha tenido seriedad».

«La tregua sería condición indispensable —razona— para cualquier negociación planteada con vocación de eficacia».

Respecto al carácter de algunos de los integrantes de comandos de ETA en la actualidad, Bandrés asegura que

«siempre he defendido que los militantes de ETA no eran delincuentes comunes porque en la base de su acción había un idealismo político que —sin justificar, ni legitimar sus actos en el momento actual—, les confería el carácter clásico del delincuente político».

«Hoy, horadamente, empiezo a reconsiderar esta opinión —comenta—, se conocen algunos casos que por su forma de actuación están más próximos al mundo de la delincuencia común que a quien se mueve para transformar un mundo injusto, aunque lo haga por medios inapropiados».

Para Bandrés, «la convivencia ciudadana en este país es sumamente difícil. Hemos solidado decir que en Euskadi los partidos políticos no solamente no se sientan en torno a una mesa para discutir problemas, sino que ni siquiera se saludan por la calle».

«En gran parte esta situación de deterioro se debe al protagonismo de la violencia y de la represión en el escenario político», opina.

«Cada vez que ETA mata a un inocente —enfatisa—, un trozo de nuestra propia dignidad se derrumba, pero cada vez que se tortura en una comisaría se ponen las bases para que otros justifiquen aquella violencia».

Bandrés considera que el Gobierno Vasco ha adoptado en la actualidad posturas más realistas y adecuadas en relación con la violencia armada, pero estima que «es una lástima que no todo el PNV esté de acuerdo o siga esa misma iniciativa».

Francisco Arnau defendió la partida de Trabajo

El Estado aportará a la Seguridad Social el 25% de sus presupuestos

Castellón

El Estado aportará la cuarta parte del monto total de los presupuestos de la Seguridad Social para 1986, según aprobó el viernes el pleno del Congreso de los Diputados. El parlamentario castellanense Francisco Arnau, del Grupo Socialista, defendió ante la Cámara Baja los presupuestos del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social que para el próximo ejercicio van a mantener los criterios de austeridad marcados por el Gobierno. Esta austeridad, según dijo el señor Arnau, va a reflejarse únicamente en los gastos corrientes, ya que las partidas dedicadas a pensiones, desempleo y seguridad social van a verse ampliamente incrementadas.

Destaca, en estos conceptos, un incremento del 23% en la participación del Estado en los presupuestos de la Seguridad Social, y un aumento de 5 puntos en la protección al desempleo. Con ello se conseguirá que el 48% de la población no ocupada obtenga un subsidio con cargo a los presupuestos del Estado.

El diputado Francisco Arnau, en su intervención en el Conso, reafirmó la voluntad del Ejecutivo de que se vaya ampliando la cobertura económica hacia la población no protegida por la Seguridad Social. En este sentido, los presupuestos contemplan una pensión de 14.000 pesetas mensuales para los no cotizantes, que supone un incremento del 125% sobre lo estipulado en 1982.

Otros aspectos señalados especialmente por el señor Arnau fueron la aportación de 1.300 millones de pesetas al Plan de Lucha contra la Droga y las partidas que se dedicarán al Fondo Social Europeo. Este último aspecto va a suponer la formación profesional para casi medio millón de jóvenes españoles, dentro de un sistema establecido



Francisco Arnau

por la Comunidad Económica Europea.

Patrimonio sindical

En otro orden de cosas, el Congreso debatió en comisión la ley que contempla la cesión de bienes del patrimonio sindical acumulado. Este texto legal, defendido asimismo por Francisco Arnau, compromete al Gobierno a devolver a sus legítimos propietarios los bienes incautados a los sindicatos tras el levantamiento militar contra la República, en 1936. Este patrimonio histórico será inscrito a favor de la organización a la que le fuera expropiado, aunque no se contempla todavía el destino inmediato del mismo. El Estado según la ley, deberá compensar económicamente cuando, por cualquier circunstancia, los bienes no puedan ser devueltos.

Por otra parte, el patrimonio de la Organización Sindical va a seguir ostentando titularidad pública, aunque los bienes muebles e inmuebles serán cedidos a las organizaciones de trabajadores y empresarios para su uso.

El dictamen de los presupuestos se ha visto agilizado este ejercicio ya que los grupos parlamentarios de oposición se negaron a discutir sus enmiendas en la comisión correspondiente, en protesta por la actitud socialista de no admitirlas.

Este ha sido el primer debate en el pleno de una ley de presupuestos que no ha consumido varias sesiones nocturnas. Únicamente se registró un retraso en el anteriormente referenciado apartado de Trabajo y Seguridad Social, a causa de la ausencia de portavoz del Grupo Popular.

Según las previsiones de la Cámara Baja, mañana lunes pueden quedar aprobados los presupuestos, con lo que su pase al Senado será inmediato.

Seis militantes del Sindicato CNT/AIT están encerrados en la cúpula del monumento a Colón en Barcelona en demanda de la devolución del patrimonio sindical histórico.

Los encerrados han bloqueado el ascensor que da acceso a la parte más alta del monumento y han desplegado una pancarta con leyendas relativas a sus perfiles. Un portavoz de CNT/AIT formó a EFE que los ocupantes del monumento tienen la intención de permanecer en su interior durante varios días ya que cuentan con abundantes alimentos.



GRUP CAIXA

Entidad de servicios financieros, filial de la Caja de Pensiones, «La Caixa», necesita cubrir en Castellón un puesto de

TITULADO MEDIO O SUPERIOR
para ADJUNTO JEFE ADMINISTRATIVO
(no es necesaria experiencia profesional)

Retribución: 1.600.000 ptas. iniciales + incentivos

Su misión consistirá en colaborar estrechamente con el Jefe Administrativo, en dos tipos de funciones: a) propias de Administración: administración general de la oficina, caja, contabilidad y control de gestión; b) de carácter comercial: atención de clientes en la oficina y organización-administración de los medios comerciales utilizados (promociones, mailings, concertación de entrevistas de Dirección). Para cubrir el presente puesto se ha pensado en hombres o mujeres recién titulados Medios o Superiores (preferentemente Diplomados o Licenciados en Económicas o Empresariales), dispuestos a ingresar en una entidad en la que encontrarán grandes posibilidades de promoción, una vez haya transcurrido un período de tiempo razonable (2-3 años) en el que hayan podido demostrar su eficacia. La labor a realizar requiere, asimismo, mecanografía (o disposición para aprenderla rápidamente) e iniciación a la Informática.

ICSA Rogamos dirijan curriculum detallado a ICSA (Muntaner, 507. 08022 - Barcelona) indicando en el sobre la Ref. 6651-AM
Ref. Inem B-3647047

Importante Laboratorio de Productos Farmacéuticos

necesita

REPRESENTANTE

para visitar las farmacias de la Zona de Castellón, Tarragona y Lérida

Se requiere:

- Cinco años de experiencia en puesto similar.
- Introducido en el Sector Farmacéutico o conocedor del mismo, como mínimo.
- Profesional en ventas.
- Buenas referencias.

Se ofrece:

- Importantes comisiones más incentivos.
- Productos de primera fila.
- Empresa solvente en evolución.
- Contrato comercial.

Interesados enviar curriculum vitae manuscrito al Apartado de Correos n.º 46.141 de MADRID. Referencia: REPRESENTANTE

Todo preparado para la «cumbre» de los Doce que se inicia mañana en Luxemburgo

PILAR DOMINGÜEZ / Luxemburgo

El conclave de ministros de Asuntos Exteriores de la CEE, con España y Portugal, se retrasó ayer por horas debido a las dificultades de las distintas delegaciones para llegar a Luxemburgo a la hora del mal tiempo. La reunión ministerial, preparada para el lunes y martes próximos, debía empezar a las 18 horas y se retrasó hasta las 20 horas con motivo del cierre del puerto de Luxemburgo a causa de la espesa niebla reinante. La delegación española, dirigida por el ministro de Asuntos Exteriores Francisco Fernández Fernández, desembarcó en el aeropuerto de Metz (Francia) desde donde emprendió viaje por carretera hacia la capital del gran Ducado para asistir a la cita común, según explicaron fuentes oficiales. Las otras delegaciones dirigieron también al aeropuerto de Metz, que ofrecía mejores condiciones de aterrizaje que el Gran Ducado. El atentado con explosivos perpetrado ayer en Luxemburgo, interrumpió el fluido eléctrico en la zona donde se encuentra el aeropuerto y los jefes de Gobierno o ministros de los doce, se llevó a cabo una rápida reparación de los daños.

Así pues el edificio comunitario que deberá albergar las dos importantes reuniones se encuentra en condiciones normales y un fuerte aparato policial controla las salidas y entradas del mismo.

A causa de los escasos efectivos policiales con que cuenta Luxemburgo, Bélgica y Francia han enviado refuerzos para cubrir las reuniones de los próximos días.

Por otro lado, en medios comunitarios persiste el pesimismo de que la cumbre de jefes de Estado o Gobierno de la CEE consiga despejar los pesados obstáculos de la reforma institucional de la comunidad.

La reforma de la CEE, basada principalmente en la creación de un mercado intracomunitario libre, la ampliación de los poderes del Parlamento Europeo, la unión monetaria, tecnológica y en política exterior además de un sistema decisorio más ágil, fue acordada en la última cumbre europea celebrada en Milán, en junio pasado.

En esa ocasión, Bettino Craxi, el entonces primer ministro italiano y presidente del Consejo Europeo, forzó la toma de dicha decisión comunitaria ante la oposición de Grecia, Gran Bretaña y Dinamarca.

Está previsto que Felipe González, presidente del Gobierno español, llegue hoy domingo por la tarde a Luxemburgo para participar el lunes y el martes en la cumbre de la CEE.

Esta será la segunda vez que el presidente del Gobierno español participa en una cumbre europea, la anterior fue en Milán donde defendió una postura europeísta y en la línea más avanzada en favor de la reforma institucional.

España participará con plenos derechos de voz y voto cuando la cumbre europea se convierta en conferencia intergubernamental para el debate de la reforma de la CEE, que está previsto que ocupe la mayor parte del tiempo de la reunión de los jefes de Estado o Gobierno de los Doce.

Sarney y Alfonsín sientan las bases de integración latinoamericana

Foz de Iguazu (Brasil)

Los presidentes Raúl Alfonsín y José Sarney concluyeron ayer una reunión de dos días después de sentar las bases para la complementación económica argentino-brasileña y para un nuevo proceso de integración latinoamericana.

Alfonsín (56 años) y Sarney (55) suscribieron una declaración conjunta que resume sus conversaciones y decisión de dar prioridad a sus relaciones. Asimismo, firmarán un documento separado sobre cooperación y uso pacífico de la energía nuclear.

En las conversaciones presidenciales, según portavoces oficiales, primaron tres aspectos: decisión de complementar las dos economías, fomentar la integración latinoamericana y fortalecer la democracia regional.

El secretario argentino de Ciencia y Tecnología, Manuel Sadoski, describió los dos únicos discursos pronunciados por los presidentes como doctrinarios y que sentaron las bases para un entendimiento binacional sin precedentes e histórico.

Los dos presidentes se reunieron con motivo de la inauguración del puente internacional Tancredo Neves, de 480 metros, que une las ciudades de Foz de Iguazu y Puerto Iguazu.

Por primera vez, paralelamente a las reuniones de los mandatarios, altos funcio-

rios de los dos gobiernos celebraron encuentros para encaminar iniciativas y coordinar esfuerzos para llevar a la práctica la complementación económica.

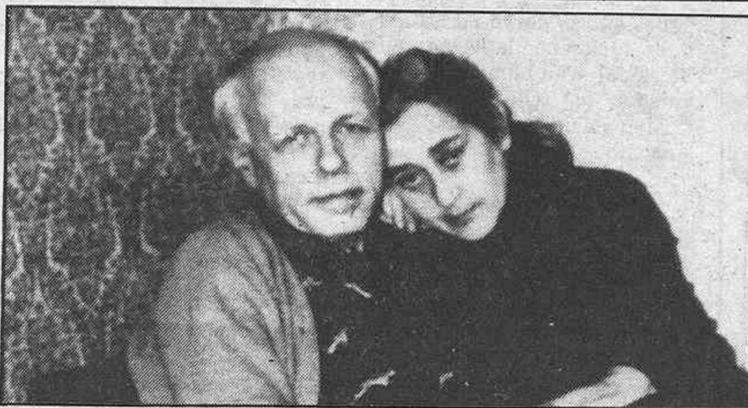
Ambos presidentes decidieron la formación de una comisión mixta de alto nivel de promoverá y encaminará los proyectos de integración económica.

Por la influencia geopolítica de Argentina y Brasil sobre sus vecinos y el grado de desarrollo industrial alcanzados, altos funcionarios de ambos gobiernos prevén que los beneficios de la complementación económica se irradiarán hacia las demás naciones de la región.

Junto a los altos funcionarios se reunieron también en la frontera comisiones de legisladores de ambas naciones y los ministros militares de las tres armas, animados por el espíritu de cooperación, según el embajador brasileño Gilberto Veloso.

Los militares decidieron ampliar su cooperación mientras que los legisladores se pronunciaron sobre el fortalecimiento democrático latinoamericano, la crítica situación boliviana y la persistencia del régimen autoritario en Chile, según el senador argentino Adolfo Gass.

Alfonsín y Sarney decidieron apoyar y participar en el programa de cooperación y auxilio financiero a Bolivia para defender la estabilidad democrática.



Sajarov y Elena Bonner, en 1980, confinados en Gorki / UPI

La esposa del disidente Andrei Sajarov llegará mañana a Roma

Roma

Elena Bonner, esposa del físico y disidente soviético Andrei Sajarov, llegará a Roma mañana lunes, procedente de Moscú.

El viernes, la propia Elena retiró en la capital soviética el billete de ida y vuelta Moscú-Roma-Nueva York-Boston, pagado con antelación.

La mujer del Sajarov tomará el vuelo de la compañía de bandera italiana Alitalia que se dirigirá de Moscú a Roma, con escala en Milán.

El viaje de Bonner al Occidente durará tres meses y le permitirá reunirse con familiares que no la han visto desde hace mucho tiempo.

La salida de Elena Bonner, vía Italia, fue anunciada el pasado 20 de noviembre por miembros de su familia residentes en Estados Unidos.

Ese día, la esposa de Sajarov dijo por teléfono a sus parientes que había obtenido el permiso de salida de la Unión Soviética sólo después de firmar con la Policía un documento mediante el cual se compromete a no hablar con los periodistas durante su estancia en el Oeste.

Es psicológicamente muy difícil dejar a Sajarov, dijo Elena Bonner a su hija.

Desde Roma, Elena Bonner viajará a la clínica oftálmica de la Universidad de Siena (centro-norte de Italia), donde recibirá tratamiento para un glaucoma que sufre.

Posteriormente se trasladará a Estados Unidos para ver a la familia y someterse en Boston a una intervención quirúrgica al corazón.

En los últimos meses, Elena Bonner ha sufrido dos ataques al corazón que han mermado su resistencia física.

Extremistas sijis provocan una ola de violencia en el Panyab

Nueva Delhi

Dos policías murieron en atentado en el estado indio de Panyab, víctimas de una nueva ola de violencia con que los extremistas sijis tratan de contrarrestar su progresiva pérdida de influencia política.

Un subinspector y un agente de la policía, que realizaban su habitual ronda en motocicleta en una aldea del distrito de Forezepur, cerca de la frontera con Pakistán, fueron acibillados anteanoche por presuntos extremistas sijis que lograron escapar después del atentado, informó ayer la agencia «UN».

El atentado —el cuarto con víctimas mortales en una semana— se produjo pocas horas después de la última derrota política sufrida por los sijis radicales e independentis-

tas, que vieron frustradas sus esperanzas de ocupar la presidencia de una de las organizaciones más influyentes de su comunidad.

Los 124 sumos sacerdotes del sijismo reunidos el viernes en el Templo Dorado de Amritsar, reeligieron por abrumadora mayoría (115 votos) al moderado Gurcharan Singh Tohra como presidente del comité de administración de los templos sijis, cargo que venía ocupando desde 1973.

Tohra, que tuvo el apoyo del partido gubernamental Akali Dal unificado que agrupa a los radicales independentistas bajo la jefatura del anciano Joginder Singh, padre del líder extremista Yarnail Singh Bhindranwale que murió en junio de 1984 en el asalto militar al Templo Dorado.

LAVADORAS AEG LAVAMAT AHORA AL PRECIO DEL MERCADO COMUN



LAS LAVADORAS AEG AHORRAN EN PRECIO Y ENERGIA.

Accionamiento regulado electrónicamente con arranque atenuado. Selector de temperatura independiente. Velocidad de centrifugado variable 850/650 r. p. m. Carcasa protegida por cuatro capas contra la corrosión. Tambor y cuba de acero inoxidable. Ojo de buey visto. Homologada en toda Europa, según normas DIN Y UNE.

AEG
NOS GUSTA AYUDARLE

DE VENTA EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DE ELECTRODOMESTICOS

Con un 68,80% de la oferta total

España, mercado líder del turismo de invierno en el área mediterránea

Madrid

España es el mercado turístico líder del Mediterráneo ya que cuenta el 68,8 por ciento de la oferta turística de invierno y con el 52,5 de verano, según un estudio realizado sobre el Instituto de Estudios Turísticos.

El estudio está basado en cien folletos publicados por los touroperadores referidos a la campaña de verano de 1985 y la de invierno de 1984.

Los países emisores estudiados son República Federal de Alemania, Austria, Bélgica, España, Francia, Italia, Países Bajos, Reino Unido, Suecia y Suiza y los países receptores, España, Italia, Francia, Rumanía, Bulgaria, Grecia, Mónaco, Turquía, Malta, Túnez, Marruecos, Portugal, Yugoslavia y Chipre.

Según el estudio, España tiene el 68,8 por ciento de la oferta de alojamientos realizada por los operadores turísticos para la temporada de invierno, en relación con la oferta total de alojamiento de los países receptores, le siguen muy de lejos Túnez, con el 8,7 por ciento y Portugal con el 8 por ciento.

Por la modalidad de alojamiento ofertado, España mantiene su primacía tanto en hoteles, con el 62,5 por ciento, como por hostales 73,9 por ciento y apartamentos el 85,5 por ciento.

En el caso de los hoteles, siguen

a España, Túnez con el 11,3 por ciento y Portugal con el 8,2 por ciento.

En todos los países domina el alojamiento hotelero dentro de la oferta global, sólo en España la extrahotelera tiene cierta importancia— un tercio del total— y algo menos, aunque también resulta de cierta importancia en Portugal y Malta.

El Instituto de Estudios Turísticos estudió 12.234 alojamientos ofertados para la temporada de verano de los que 52,5 corresponden a España.

La diferencia entre la participación de España en la oferta del invierno a la del verano se debe a la zona de Canarias que en la época estival disminuye considerablemente su oferta.

En el capítulo de precios, la Comunidad Autónoma Canaria distorsiona la realidad de otras zonas españolas dado que su peso en esta época es muy elevado y el desplazamiento al archipiélago hace que suba el precio. La oferta española si se incluye a Canarias arroja unos precios superiores, en general, al resto de los países y si no se incluye está por debajo de Chipre.

En el verano, en el que disminuye la oferta canaria, Grecia, Francia, Italia, Malta, Portugal y Chipre, en general, venden más caro que España. Los más baratos son Bulgaria, Rumanía y Yugoslavia.

Esquina económica

Cajón de sastre

ISIDRO GUARDIA

La monografía La Bolsa de Valencia, una perspectiva de futuro, que ha visto la luz en el Butlletí d'Economia de la Generalitat, pone de manifiesto cómo las empresas de Alicante, Castellón y Valencia, ignoran la Bolsa, por la que tanto lucharon unos cuantos. Contrariamente a lo que sucede con el espíritu tradicionalmente emprendedor de la industria y el comercio de estos lares, cuando de exportar se trata, hay reticencia, ignorancia y ausencia de las posibilidades que para ambos tiene la Bolsa. En efecto, tras unos años de funcionamiento, se contempla lo escasas que son las actividades de la Comunidad que tienen su reflejo en dicho organismo de financiación posible. No se acude a la Bolsa, buscando capitales que dinamicen la actividad industrial y comercial. La pregunta es si ello se debe tan sólo a la actual atonía inversora que, según podremos leer después, no lo es tanto ya, sin que se halle a los niveles que debiera estar. Aquí, en nuestra Bolsa, la casi totalidad de las operaciones se hacen con valores de índole nacional, siendo las eléctricas y la banca las más contratadas. El crédito lo buscan las actividades industriales y comerciales de nuestra Comunidad solamente en la Banca, sin abrir sus empresas a la financiación amplia y variada del dinero. Así, el riesgo es superior siempre, al estar más concentrado.

El resumen de esto podría ser el que no ha acabado de entrar en la mente las posibilidades que se abren para dicha financiación con la llegada a la Bolsa del gran número de actividades de toda índole que existen en la Comunidad Valenciana.

¿Es mala la competencia?

Esta es la conclusión que parece extraerse de la negativa del Gobierno central a las ayudas a la instalación de la SIV italiana en el Polígono de Sagunto. Estamos, al parecer, ante un nuevo signo del corporativismo que corroe y daña la vida económica y social española. Cierto que un nuevo fabricante será un cierto obstáculo para los ya instalados. Pero también podrá ser un estímulo, un acicate en su posible mejoría. Esto, más la necesidad de dar salida al problema creado con la baja de actividades de Altos Hornos del Mediterráneo, ha movido, acertadamente, a nuestra Generalitat a ser ella la que facilite los créditos y ayudas a fondo perdido para conseguir su instalación en el Puerto de Sagunto. Naturalmente, si se escucha a los fabricantes existentes en nuestro país, una nueva empresa no facilitará las ventas con la aportación de sus fabricados. Esto puede ser verdad. Pero si se tomara al pie de la letra, nunca podría abrirse cualquier actividad, dado que los ya instalados consideran que no debe ampliarse la oferta. Es posible lo de siempre: corporativismo, criterio de no competencia, dominio del mercado.

Muchas veces la realidad se halla oculta. Y cuando surge a la luz parece que nos pone a todos en evidencia. Este es el caso del crecimiento del número de empresas. Posiblemente, sea más aparatoso y rentable hablar de crisis, de cierres, de reconversiones, es decir, siempre de negaciones. Cuando hace calor, se disparan los grados, cuando hace frío lo mismo. Exactamente a como se produce en las actuales circunstancias.

La Espuela:

Banco Vitalicio, grupo asegurador, piensa llegar a una cifra en su actividad de más de 22.000 millones de pesetas en el presente año.

—Hasta el 30 de septiembre último los fondos totales alcanzados por el Banco de la Pequeña y Mediana Empresa, han crecido en un 6 por 100.

—Alguna vez copiamos bien. Ahora, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid y la Universidad Autónoma han convenido el que los estudiantes matriculados en la segunda, pueden obtener créditos con los que hacer frente a los gastos de estudio, en una cuantía de 150.000 ptas. La amortización de los mismos se hará a partir del siguiente año al fin de sus estudios en un plazo de tres años.

—PETROMED distribuye un dividendo del 15 por 100 neto, a cuenta de los beneficios del ejercicio de 1985.

—Los créditos para el sector turístico han bajado un punto en los intereses, quedando en un 12,5 por 100 hasta los 30 millones.

Las etiquetas fiscales incorporan a 137.000 nuevos contribuyentes

Madrid

El proyecto de inspección de etiquetas fiscales incorporó en 79 días (septiembre, octubre y primera quincena de noviembre) 137.738 nuevos contribuyentes, dijo ayer el secretario de Estado de Hacienda, José Borrell.

Con motivo de la clausura de la reunión en Madrid de casi un centenar de delegados de Hacienda de las áreas de informática, inspección, intervención y aduanas de toda España, Borrell evaluó la marcha del nuevo procedimiento

de gestión tributaria iniciado por el Ministerio de Economía y Hacienda.

El secretario de Estado de Hacienda subrayó que el proceso de inspección del etiquetado fiscal ha permitido aumentar el censo de contribuyentes en un ocho por ciento, desde un censo inicial de 1.719.736 personas el 1 de septiembre de 1985 hasta el pasado 15 de noviembre.

Subrayó que una inspección fiscal eficaz es «un negocio excelente» y resulta absolutamente necesaria para la disminución de la

presión fiscal sobre cada contribuyente.

En este sentido subrayó que en la actualidad el Ministerio de Economía y Hacienda cuenta con un total de 16.650 personas que se ocupan de las tareas de gestión tributaria.

Este auge, no comparado con las cifras de las empresas desaparecidas, ¿significa el detenimiento, primero de la baja de, la inversión, y después, de un aire de alza en ella?

Cierto que las cosas llegan a un punto, alcanzan una cota de la que ya no pueden pasar. Pero si nos fijamos en las cifras, veremos que el aumento ha sido continuado. Punto muy significativo, creemos.

Las últimas informaciones de la OCDE dicen que 1986 verá un crecimiento del empleo en nuestro país. Las tasas de desempleo son, ciertamente, el punto negro de nuestra situación económica. Es más, entendemos que el paro más acuciante, más negativo es el mayoritario, o sea, el de los que buscan un primer empleo, cuyo número se establece en 1.174.500, sin que el resto sea como para olvidarlo. El estudio de la OCDE prevé un crecimiento del empleo, positivo, en el 0,2 por 100. El desempleo, empero, seguirá siendo el pozo negro de nuestra actual situación económica, a la que sólo el tesón en mejorar totalmente la estructura básica puede ponerle remedio. Veremos en qué queda la cosa.

La reforma de la CEE, parece tropezar con el serio obstáculo que interponen el Reino Unido y la Alemania Federal. Francia, por su parte, estará en su favor siempre que ello beneficie a «su» política, no a la del conjunto de los países miembros. La modificación y reforma de las instituciones comunitarias hace recelar a los grandes países miembros. La idea de la Europa real no acaba de prender en los hábitos, costumbres y modos de lo que hasta hoy, aún con todo lo útil y beneficioso que se ha obtenido, vaya a más, sentando las bases de una Europa más unida y firme. La tarea está ahí. Y sólo el tiempo podrá jugar en su favor. Sobre todo, la mejoría de las relaciones de los dos grandes, sería básica para lo dicho.



PYME-GEST

La solución informática para la gestión de:

- CONTABILIDAD,
- PEDIDOS, STOCKS,
- FACTURACION,
- CALCULO DE NECESIDADES,
- COMPRAS, NOMINA, etc.

olivetti M24



Multiusuario



CCS

Informática que funciona.

C.C.S. Valencia

Gerona, 19, 4º 2ª tel. (965) 21 31 33 - 03001 ALICANTE
G. Vía Marqués del Turia, 46 bjs. tel. (96) 374 61 63 - 46005 VALENCIA

Esta tarde en San Mamés

El Castellón, a sumar dos positivos

JOSE VICENTE FELIP / Castellón

Castellón y Bilbao Athletic medirán sus fuerzas esta tarde, a partir de las cinco, en San Mamés. Será otro interesante encuentro donde los jugadores albinegros deben esforzarse, desde el primer minuto, para aumentar esa cuenta de positivos y continuar en los puestos de cabeza que ocupan en la actualidad.

El Castellón entrenó ayer por la mañana en Castalia bajo las órdenes de Antal Dunai e inmediatamente después partieron, vía carretera, camino de Bilbao donde tenían prevista su llegada a primera hora de la noche. En la última sesión preparatoria se confirmaron las bajas de Botubot, Fontana y Totó que no viajaron hasta la capital bilbaína, entrando en su lugar Javi, Joaquín y Pastor.

Como viene siendo costumbre en el técnico castellonense, Dunai no adelantó la alineación que saltaría inicialmente al terreno de juego, aunque de sus manifestaciones se deduce que Javi cubrirá la vacante de Botubot mientras que Ximet o Pedro López jugarán en el sitio de Fontana. Esta última duda quedará despejada cuando el entrenador húngaro observe el estado en que se encuentra el terreno de juego. De estar embarrado, Joaquín jugaría en el centro del campo encargándose del marcaje al hombre más peligroso del Bilbao Athletic, tal como hizo en Murcia con Guina, en tanto que de encontrarse el campo en aceptables condiciones entraría Pedro López como interior izquierdo.

Con todo, a Dunai no le preocupan en demasía esas tres bajas que tiene por cuanto está convencido de que quienes jueguen darán un rendimiento óptimo, en tal sentido el técnico apuntaba: «Tengo 21 jugadores y cuento con todos, incluso con aquellos que no han jugado nunca. Comprendo que algunos estén enfadados pero eso es normal. Yo intento ser un compañero más y ellos deben tener paciencia porque algún día les llegará la oportunidad».

A priori, el encuentro de esta tarde en Bilbao es el más fácil que le queda por disputar al Castellón, fuera de casa, es por ello que los jugadores albinegros deben hacer un esfuerzo máximo para no regresar de vacío. Dunai, en esta ocasión, dice que conoce perfecta-

mente al contrario y sabe como jugarle: «Tengo muchos informes de este equipo. En casa juegan con dos puntas y otro delantero falso practicando el contragolpe. Nuestra misión será frenarles en el centro del campo porque si así lo hacemos, será casi imposible que perforen nuestra meta. No vamos a ser conservadores pero hay que tomar precauciones, confío en puntuar».



García Hernández marcó el gol de la victoria la temporada pasada

PROBABLES ALINEACIONES

BILBAO ATH.	C.D. CASTELLON
Iru	1 González
Gómez	2 Carrillo
Garay	3 Alfredo
Ayarza	4 Javi
Ferreira	5 Casuco
Aguirre	6 Joaquín
Luis Fdo.	7 Viña
Lizarralde	8 Ibeas
Roberto	9 Alcañiz
Elguezábal	10 García Hdez.
Sarrigarte	11 Saura
-	12 López
Lobato	13 Emilio
Oscar	14 Víctor
Sarabia II	15 Pastor

Ent: Iribar Ent: Dunai
Arbitro: Caetano Bueno (Andaluz)
Campo: San Mamés. Hora: 5 de la tarde

Nuestro Nuevo "FISHAJE" Es Un Nº 1. Es FISHER



Un n.º 1. En televisión, vídeo y alta fidelidad. Un n.º 1 en USA que ya puedes encontrar aquí. En Almacenes Avenida y su cadena de establecimientos Hollywood, en exclusiva.

Y es que en Almacenes Avenida sólo puedes encontrar primeras marcas. Como Fisher, nuestro nuevo «fishaje» en televisión, vídeo y alta fidelidad.

Para que disfrutes de la tecnología americana más avanzada. De la imagen y el sonido equilibrado y perfecto.

Así es Fisher. Un n.º 1. Así somos Almacenes Avenida y nuestros establecimientos Hollywood.



ORGANISMO NACIONAL DE LOTERIAS Y APUESTAS DEL ESTADO

Delegación de Castellón
APUESTAS DEPORTIVAS

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con las Normas 31.º y 32.º de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los Boletos de la Jornada 14.º que pudieran tener unidos los siguientes sellos:

APUESTAS	SELLOS
4	1.296.029
8	2.169.162
12	1.818.006
16	7.050.231

De conformidad con las citadas Normas que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas, y en su consecuencia, los concursantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar del receptor o de esta Delegación, el reembolso de la cantidad que debió abonar, sin perjuicio de lo dispuesto en la Norma 32.º. Castellón, 1 diciembre 1985

Herrero, 11

Almacenes Avenida

Tels. 22 64 41

En Castalia

El Onteniente, un rival temible para el Amateur



Onteniente C. F.

XIMO ALCON / Castellón

El Castellón Amateur y el Onteniente se enfrentan esta tarde a partir de las cuatro en el estadio Castalia, con el arbitraje del valenciano García Auñón, en partido que ha despertado bastante interés por la excelente clasificación de ambos contendientes.

A pesar de no realizar un brillante encuentro, el filial castellonense conquistó un nuevo positivo en su desplazamiento a Nules, adelantándose en el marcador merced a un tanto del burriense Joaquín, segundo que consigue en la presente competición liguera. Posteriormente el conjunto de Luiche alcanzó la igualdad definitiva, salvando un positivo que parecía se les escapaba, aunque ejerciese un mayor dominio territorial que los albinegros.

Tras este resultado favorable, el Castellón recibe la visita del Onteniente, uno de los clubes con más solera en la categoría, ya que ha militado en Segunda División, con el que se encuentra emparejado en la tabla y aspirante a ocupar una plaza para la Copa del Rey. Aunque en su última salida fue goleado por el Vinaroz (4-1), conviene recordar que ha conquistado cuatro positivos, merced a su triunfo en Ibi (0-3) y sus empates en Catarroja (0-0) y Benidorm (1-1). Es un conjunto donde predomina la veteranía, siendo Cambra su elemento más epligroso, puesto que ha conseguido ocho goles. Otras individualidades a considerar son José, defensa libre que jugó durante varios años en el

Levante, el centrocampista Diego o el exterior Beneyto.

El Castellón hará bien en no confiarse ante tan difícil oponente, que ya conquistó los dos puntos en su anterior visita a Castalia, saliendo en pos del triunfo desde el minuto inicial del partido. Se espera pueda repetirse anteriores triunfos, si bien Luis Serrano espera mucho más de sus pupilos, que no tuvieron una actuación convincente ante el Benicarló.

Como ya se publicó en estas mismas páginas, la plantilla albinegra se entrevistó el pasado miércoles con Domingo Tárrega, para tratar de arreglar definitivamente el asunto económico pendiente. El mandatario albinegro prometió hacer efectivas las mensualidades pendientes en el más breve plazo posible y el problema parece pueda solucionarse felizmente.

La novedad más importante que puede presentar el Castellón es la reaparición Ondoño, tras cinco jornadas de ausencia, por la lesión sufrida en el partido frente al Villarreal.

El valliduxense, totalmente recuperado, podría reemplazar a Joaquín, que en esta ocasión viajó con el primer equipo a Bilbao.

PROBABLE ALINEACION: Julio; Leví, Balaguer, Madueño, Ondoño; Breva, Manchado, Marqués; Nando, Marzá y Mateu. **SUPLENTES.**— Portalés, Villa, Alfredo y Jovi. **CAMPO:** Castalia. **HORA:** cuatro tarde. **ARBITRO:** García Auñón.



Javi será, de nuevo, el líbero del Castellón



Joaquín vuelve al primer equipo

Pueden reaparecer en Bilbao

Javi y Joaquín dispuestos a demostrar que tienen sitio en el once inicial

Como consecuencia de las bajas que supuso el partido del miércoles ante el Baracaldo, algunos jugadores del Castellón han tenido la oportunidad de volver a la convocatoria e incluso pueden saltar como titulares esta tarde en San Mamés. Ocasión inmejorable para demostrar la verdadera medida de sus posibilidades.

JOSE VICENTE FELIP / Castellón

Aunque durante la pretemporada tuvo bastantes problemas para recuperarse, tras la operación de pubis a que fue sometido, Javi empezó jugando el primer partido en el Bernabeu para continuar siendo titular hasta hace cuatro jornadas en que el entrenador decidió dejarlo fuera de las convocatorias. Dicen que es por un grave bache que atravesaba el jugador que no le permitía centrarse en el terreno de juego. Pero la verdad es que Javi no ha contado esta campaña con el apoyo de Dunai que pudo observar cómo el año pasado fue una pieza fundamental en su plantilla. Ahora, esta tarde, reaparecerá en San Mamés por la ausencia obligada de Botubot: «Estoy muy contento porque voy a jugar de nuevo como titular, aunque no me hubiera gustado que fuera para sustituir a un compañero que está lesionado. Pienso que no debo dejar escapar esta ocasión para demostrarle al entrenador que puedo jugar todos los domingos porque me encuentro en perfectas condiciones».

Quizás preocupe el bajo estado anímico del jugador por cuanto estas últimas jornadas han supuesto un grave revés para él: «No, estoy con la moral más alta que nunca porque lo único que pretendo es jugar en el sitio que sea. Estas semanas que no he venido jugando no me han afectado porque los propios compañeros eran los primeros en darme ánimo y sabía que no iba a tardar mucho en volver a entrar dentro de los planes del entrenador».

San Mamés ha resultado, casi siempre, un campo propicio para el Castellón que la pasada temporada consiguió sumar los dos positivos en Bilbao: «Es cierto, tenemos bastante suerte en ese terreno y estoy convencido de que podemos sacar algo positivo. Vamos a jugar con mucha seriedad porque será un adversario joven que no dejará de correr pero nuestra veteranía se debe hacer notar y podemos ganar».

Joaquín

Aunque no sea a menudo, Antal Dunai viene confiando en Joaquín que será la cuarta vez

que entre en los planes del entrenador y hay que recordar que las otras tres ha jugado. Es muy probable que el de Borriana esté en el once inicial aunque todo dependerá del estado en que se encuentre el terreno de juego. De todas formas, y para ser la primera temporada que está en el Castellón, Joaquín puede estar satisfecho de gozar de estas oportunidades: «El entrenador no me ha dicho si voy a jugar pero viajo con la ilusión de saltar inicialmente al terreno de juego. Para mí supone una gran alegría poder comprobar que Dunai cuenta conmigo y no pienso defraudarlo».

Su demarcación habitual es la de lateral derecho aunque Dunai lo viene acoplado como centrocampista y es en esa demarcación donde puede jugar esta tarde en San Mamés: «No me importa el sitio donde juego, lo importante es saltar como titular. Yo cumplo las órdenes que me da el entrenador y trato de hacerlo bien».

Los equipos filiales, en principio, venían siendo gafes para el equipo albinegro pero en el Vicente Calderón, ante el At. Madrileño, se rompió esta mala racha: «Estos equipos no juegan con la imperiosa necesidad de sumar los dos puntos y eso supone que no estén nerviosos, pero el Castellón en este momento es superior al Bilbao Athletic y creo que vamos a obtener un buen resultado».

Bodegas
TERRY

Partido dramático para el Nules

Luiche se juega la cabeza hoy contra el Alicante

VICENT MARTI / Nules

Luiche sigue siendo a todos los efectos entrenador del Nules, independientemente de lo que pueda suceder tras finalizar el encuentro de esta tarde, si el marcador no es favorable al once rojillo. Sí que se ha confirmado, en cambio, la baja de Ramírez, tal como adelantamos hace ocho días, aunque su posterior firma por el Algeciras se produjera a mediados de semana.

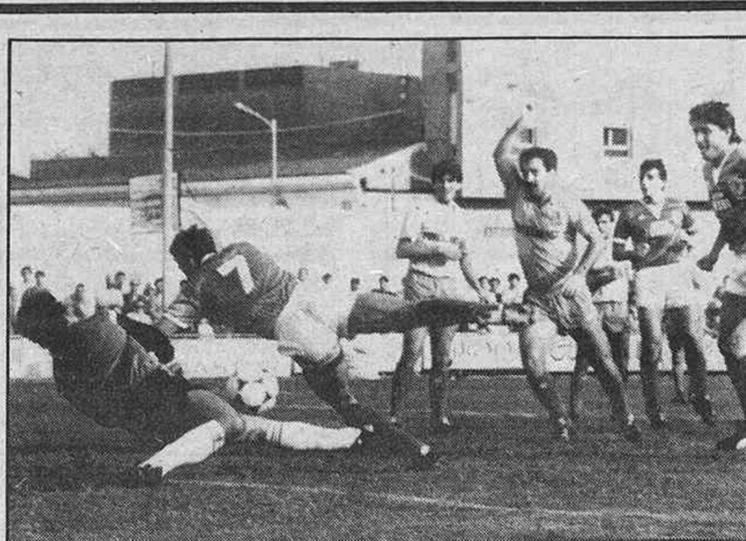
El partido de esta tarde va a ser jugado por el Nules a cara de perro, puesto que sólo vale la victoria. Todos los indicios apuntan a que Luiche ha recibido un ultimátum de la directiva (aunque él nos lo haya desmentido), y parece ser que los jugadores quieren saltar al terreno de juego dispuestos a defender a su entrenador con el único recurso que poseen: luchar hasta desfallecer en pos de la victoria.

El Alicante, por su parte, y después del rapapolvo sufrido en Benicarló, querrá congraciarse con su afición, y según noticias que nos llegan de la capital alicantina está dispuesto no sólo a vencer, sino a golear al C.F. Nules. Por lo

tanto el encuentro se presenta con todos los alicientes para que el aficionado pueda disfrutar.

Luiche, dadas las circunstancias antes apuntadas, nos manifestaba su intención de plantear el partido con una táctica eminentemente ofensiva, aunque sin facilitarnos la alineación, que sin duda no decidirá hasta el mismo momento del partido. Aunque parezca paradójico, las dudas del preparador nulense creemos están en la defensa, en donde seguramente Ferrandis volverá a dejar su puesto a Morata, y es muy posible que se incorpore a la misma Ramón, pasando al subveinte Segura a la banda derecha de la zaga, con lo que Ramiro tendría que salir del once inicial. Por lo tanto, la alineación nulense será probablemente ésta: Gabriel, Segura (o Ramiro), Gómez, Morata, Ramón (o Segura), Quique, Latorre, Arnedillo, Lolo, Sala-Gelardo y Gimeno. En el banquillo quedarían Sergio, Artigas, Ferrandis y Ramón o Ramiro.

Cerdá Albert será el encargado de dirigir la contienda.



Abad y J. Beltrán, bajas

El Burriana no puede dejar escapar puntos en su feudo

JOSE FELIX / Burriana

El Burriana y el Benicarló se enfrentan esta tarde en el San Fernando en un emocionante derby provincial, que acapara la atención de los aficionados. El encargado de dirigir este encuentro va a ser Jiménez Maíz. Los locales han venido entrenando con normalidad durante la semana a las órdenes de Paco Real que no podrá contar una vez más con el goleador Abad que todavía no se encuentra recuperado de su esguince en el tobillo, ni con Javier Beltrán que el pasado domingo vio en Villajoyosa la tercera tarjeta del segundo ciclo por lo que le ha «caído» un partido de suspensión. Por contra, sí que podrá contar con Simó, totalmente recuperado y Zapata cuya lesión no fue tan grave como se temía en un principio. Está citada la totalidad de la plantilla y hay unas ganas enormes de vencer y brindar otro triunfo a los aficionados que domingo tras domingo acuden al San Fernando. Por otra parte el Benicarló aunque mal clasificado

en la tabla con cinco negativos, según el entrenador Antonio de la Haba y los propios jugadores vienen a dar la sorpresa y borrar alguno de los negativos que arrastran; los problemas internos del club parece que han quedado olvidados con la última y sensacional victoria frente al Alicante quien salió estrepitosamente goleado del campo de Benicarló. Ambos equipos necesitan imperiosamente la victoria. El Burriana si, como dice Paco Real, quiere hacer una segunda vuelta a lo campeón a poco que le respeten las lesiones no puede dejar escapar ni un punto más en el San Fernando, y el Benicarló por no continuar viéndose ahogado por el peso de ese lastre que suponen los cinco negativos.

Alineación Probable: Palomo, Francis, Domingo, Segura, Agustín, Zapata, Simó, José Enrique, Huéso, Sancho y Egea.

Suplentes: Mezquita, Tena, Castro y Vázquez.

Arbitro: Jiménez Maíz.
Campo: San Fernando.
Hora: 3.45 tarde.

El Benicarló espera puntuar en el campo de San Fernando

VICENT FERRER / Benicarló

Mejor se le presentan esta semana las cosas al mister benicarlano ya que recupera a tres jugadores, Vicente y Vázquez, sancionados por un partido por acumulación de tarjetas, y el lateral Robles ya recuperado de su lesión. Con todo será el técnico quien decidirá sobre su inclusión en el equipo esta tarde en el San Fernando burrianense.

El equipo ha venido entrenando con normalidad durante toda la semana, realizando ayer por la mañana la última sesión, de carácter más bien ligero, en donde De la Haba habló con sus jugadores de las características de este partido. No va a resultar nada fácil poder puntuar en el San Fernando, un campo generalmente poro propicio para el equipo benicarlano, pero la recuperación observada en los dos últimos partidos hacen conferir esperanzas a los aficionados de poder dejar algún negativo, lo cual iría muy bien a los rojillos para seguir apartándose de los lugares peligrosos. Además hay que sumar a esto la marcha del Burriana no muy boyante en esta temporada, por lo que los muchachos de Paco Real también están obligados a sumar los dos puntos, pues de lo contrario entrarían en zona de negativos otra vez.

Lo que sí es cierto es que se podrá presentar un equipo bastante equilibrado.

Tras conocer la lista de jugadores que van a viajar deducimos la siguiente alineación inicial: Pablo en la puerta; Maza, Rubiales, Robles, Romero en la defensa; Vázquez, Esbrí, Rubén, Abella en la media; Peña y Bosch en la delantera.

Problemas con los sub-20

El Villarreal debe vencer esta tarde al Villajoyosa

LLUIS FABRA / Vila-real

La lluvia del jueves impidió el normal entrenamiento del propio jueves y el del viernes, para preservar el campo y mantenerlo en las mejores condiciones posibles para esta tarde ante el Villajoyosa. José Manuel Pesudo hubo de recurrir al Polideportivo para que los jugadores pudieran realizar algunos ejercicios y desentumecer músculos.

El empate en Villena venía a significar un punto más para los amarillos y la consideración de la afición villenense, que supo reconocer el buen momento del Villarreal. Pudo ser una victoria, pero la falta de acierto en el remate, fue una vez más notoria. No obstante, el empate se dio por bueno y mantiene al equipo en su línea ascendente.

La parte negativa estuvo en la lesión de Adriano, un esguince de tobillo que hace muy dudosa su participación en el partido de esta tarde y que crea un problema a Pesudo al ocupar plaza de sub-20, lo que hace inviable su simple sustitución por otro punta. Sin tener nada decidido en firme todavía, y en caso de, en efecto, no poder jugar Adriano, su puesto lo ocuparía Pardo y Serra entraría a ocupar la segunda plaza de sub-20 en detrimento de Falomir o Natalio. Ante la duda, está convocada toda la plantilla, Marco incluido, que incluso puede estar en el banquillo.

El rival

El Villajoyosa se encuentra clasificado en la zona media de la tabla, con catorce puntos y sin

cuenta positiva ni negativa y en la anterior jornada derrotó al Burriana por 3-2. Su juego muestra preferencia por el contragolpe, circunstancia que puede ser peligrosa para los amarillos, que no deben descuidar su sistema de contención.

El encuentro comienza a las 4.30 de la tarde y será dirigido por el valenciano López Fernández. Una buena ocasión de demostrar que la afición está con el equipo, asistiendo en masa al campo y apoyando al equipo.

EMPRESA DISTRIBUIDORA DE PRIMERAS MARCAS MUNDIALES (IBM, APPLE, ETC.) EN EL CAMPO DE LA INFORMATICA, INTEGRADA EN UN IMPORTANTE GRUPO EMPRESARIAL ESPAÑOL,

precisa contratar para Castellón

TITULADOS UNIVERSITARIOS TECNICOS COMERCIALES INFORMATICA (2.5 - 3.500.000 Ptas./año)

Se encargarán de estudiar las necesidades de gestión y control de pequeños empresarios, profesionales libres, ejecutivos, etc., hacer demostraciones, cerrar la venta y coordinar la puesta en marcha del sistema. Se requiere formación universitaria superior o media, personalidad comercial e interés evidente por la informática. La Empresa facilitará formación previa en sus productos. La retribución es en su mayor parte fija, proporcionada a la preparación y experiencia aportadas por el candidato.

Las personas interesadas deben escribir, enviando historial académico y profesional, al Apartado 2405. Valencia 46080, indicando la Referencia: T.C.C.

Fútbol en directo - Fútbol en directo



Castellón 88.1 FM
Burriana 105.5 FM

Hoy a partir de las 3,30 de la tarde transmisión en directo desde el Campo del San Fernando del encuentro de Tercera División:

**C.D. BURRIANA
C.D. BENICARLO**

Toda la emoción de la rivalidad contada al detalle en RADIO-COLOR.

Antes, durante y después del partido. La más completa información de este encuentro, segundo a segundo.

**Dirección y Narración: PEPE CHIVA
Entrevistas: José Félix
Control Central: José Angel Sánchez**

Fútbol en directo - Fútbol en directo

¿QUIERES TRABAJAR CON NOSOTROS PARA LA JUSTICIA Y LA PAZ?

ATLETISMO

Hoy se celebra el «Trofeo Internacional de Barcelona»

EUGENIO MARTI / Castellón

Hoy domingo, primero de diciembre, se celebra en el barcelonés circuito de Montjuïc, el 36.º Trofeo Internacional de Barcelona, que engloba la 61.ª edición de la carrera «Jean Bouin».

El Club Atletisme Municipal Castelló nos facilitó una lista de los atletas que se van a desplazar a la capital catalana, para participar en una carrera realmente importante en la que se podrán ver hombres de la calidad de Fernando Mamede y Antonio Leitaó.

El equipo masculino del CAMC está compuesto por cuatro benjamines, Benjamín Barberá, Gaizka Medieta, Francisco Salvo y Antonio Rubert. En la categoría infantil se tendrán a tres participantes, Jordi Carbó, Isaac Mila y Santiago Navarro. Por los cadetes habrá cuatro corredores en la salida; Diego Sánchez, José Sebastián Bonilla, Ernesto Rodríguez y Sergio Serra. La categoría junior contará con la participación más numerosa: Gabriel Gondomar, Facundo Royo, Francisco Sánchez, Miguel A. Redón y Pedro Muñoz. Con la nueva categoría promesa estarán Vicente Navarro y Vicente Miguel Llop, y por último en los senior estará uno de los últimos fichajes del CAMC, José Miguel Molés.

Además de los hombres también se contará con cinco mujeres en esta prueba internacional. Salomé Marcelino, en infantiles, Grisela Mateu, en la carrera promesa y Ani Muñoz, Isabel Fuster y Manoli Alonso completando la escuadra senior.

Esta importante prueba está organizada por el periódico «Mundo deportivo», contando con un total de 20 carreras, siendo la primera a las 8.30 y finalizando a las 2, para dar una completa matinal deportiva, que probablemente será transmitida por TV.

La salida del Gran Premio Internacional «Jean Bouin» será a las 13 horas, siendo la prueba Open, abierta a los aficionados, a las 13.45 sobre un recorrido de 11 kilómetros.

Esperemos que las cosas salgan bien para la expedición castellonense, ya que además de estos hombres del CAMC, también tomarán parte en la carrera atletas de los distintos clubes provinciales.

El piloto catalán Sito Pons participará en el campeonato mundial de motociclismo de 250 centímetros cúbicos con máquinas de la marca Honda Racing Corporation.



El Bechí juega en Quart

Regional Preferente

Fácil jornada para los equipos castellonenses

JOSE VICENTE FELIP / Castellón

Se disputa hoy la decimotercera jornada en la Regional Preferente donde el Onda perdió el domingo la primera posición en la tabla clasificatoria, en tanto que el Moncófar volvía a tropezar lamentablemente en su feudo, por lo demás todos los equipos castellonenses ocupan puestos cómodos.

Alacuás-Moncófar

Los rojillos volvieron a demostrar su poco potencial y eran vapuleados por el colista Burjasot. Mucho va a tener que trabajar el tándem Trilles-Falcó para levantar los ánimos de este Moncófar que parece condenado al descenso de categoría. De todas formas, la ilusión es lo último que se pierde y los jugadores del San Fernando tendrán que luchar a tope, durante todos los encuentros, para evitar ese fatal desenlace que les conduciría a la Primera Regional.

Almazora-Cheste

Como siempre, será un partido de pronóstico incierto puesto que el Almazora, en La Garrofera, no levanta cabeza. Sin embargo, en Ribarroja —un campo difícil— los pupilos de Luis Moreno sumaron un nuevo positivo y se mantienen en esa zona templada de la tabla. Es de esperar que cambie la suerte para los albinegros y estos sepan premiar a sus aficionados con un buen partido y una mejor victoria.

Vall de Uxó-Llíria

Encuentro comprometido para la U.D. Vall de Uxó que recibe a un siempre temible Llíria en el ex-Segarra. los de La Vall no pudieron sumar ningún positivo en su salida a Sagunto y esos primeros puestos a los que aspiran sus directivos quedan cada vez más lejos. Esta tarde tienen una nueva oportu-

nidad de sumar dos puntos porque en su terreno el Vall de Uxó no sólo gana sino que además golea, pero los positivos se consiguen en los desplazamientos y en ellos mismos la UDE no funciona.

Oropesa-Torrent

Con tres negativos en la clasificación real, el Oropesa se dispone a recibir la visita del Torrent. Será otro partido a cara de perro para los muchachos de Manolo Casanova que no pueden perder más puntos en casa. En esta ocasión el rival es bastante flojo puesto que el Torrent no anda nada fino en la competición. Confiamos en una victoria local.

Onda-Benaguacil

El Onda, que perdió el liderato en Alacuás, recibe al Benaguacil en el estadio Municipal. Partido fácil para los rojiblancos que deben sumar los dos puntos sin problemas. Eso sí, los jugadores deberán de esforzarse más porque de lo contrario no sería de extrañar que la directiva tomase alguna medida. Algunas cosas que se observaron en Alacuás no tienen que repetirse.

Cuart-Bechí

Salida propicia para que el Bechí sume dos positivos puesto que viaja al campo del Cuart, equipo bastante flojo al que debe derrotar. Un Bechí que parece lanzado tras unos primeros encuentros donde se mostró muy dubitativo pero ahora está demostrando que tiene plantilla para aspirar a lo máximo.

Segorbe-N.Perdido

Derby en el Sистерre con arbitraje de un buen amigo de los del Palancia, Valderas Marín. A pesar de todo, el Niño Perdido acudirá a Segorbe con el firme propósito de obtener algún positivo.

FUT-SAL

Problemas internos en el Todagrés, que juega hoy en Granada ante el Nevamátic

TE SHIMBUN / Vila-real

Marea o al menos marejadilla en el seno de la entidad azulera Todagrés Fútbol Sala, que ha terminado con la separación del equipo por quince días, del jugador Miki por «problemas de orden interno» según la información facilitada por la propia directiva a los medios de información. La sanción, que ha seguido a un apercibimiento por escrito de hace varias jornadas, fue decidida en junta directiva el pasado martes y comunicada al jugador el jueves por la tarde. Quince días de meditación para Miki de los que la junta espera que se obtenga un firme propósito de enmienda y que vuelva a ser el jugador que todo el mundo esperaba. De momento no juega, naturalmente, hoy en Granada, ante el Nevamátic —último clasificado—, ni lo hará dentro de 8 días en Córdoba, ante el titular de dicha ciudad, en partido que supondrá el inicio de la segunda vuelta. Con lo que, en teoría y siempre contando con un desarrollo normal de la situación, su «reentré» sería en casa ante el Burriana F. S.

Tampoco se han desplazado a Granada, Cefe y Cerisuelo que

siguen lesionados. Sus puestos los ocupan Vives y Ferriols. El primero ya hizo su debut la semana pasada ante el Interuiv, mientras que para Ferriols ésta puede ser su ocasión. El fino jugador del filial está en un gran momento de forma y Ramón López no ha dudado un momento en incorporarle al equipo.

Así pues, la expedición está formada por Viciado y Vives como porteros y Fortea, Peris, Gas, Estrada, Gonzalo, Olegario y Ferriols como hombres de campo. No hay formación inicial, aunque parece seguro que la portería estará cubierta por Viciado, Olegario ocupará la posición de central y Gonzalo-Fortea será el tandem de laterales. Delante, Peris. El problema en principio radica en el estado de Gonzalo, a quien se le arrancó una uña que tenía mal, esta misma semana, que le obliga a llevar un vendaje especial y de Peris, con problemas gástricos.

En otra situación, el partido no tendría mayor dificultad para Todagrés, muy superior al rival, pero las circunstancias han dado una importancia al encuentro que sin duda va a ser el principal rival a batir.

Partido decisivo

El Burriana recibe al escuela de Segovia

JOSE FELIX / Borriana

El F.S. Burriana recibe en su cancha del Pabellón Polideportivo Municipal al equipo de la Escuela de Segovia en un partido que podemos calificar de decisivo para ambos, ya que son los dos máximos aspirantes al cuarto puesto que les daría opción a jugar el tan ansiado Play Off de campeones y que supondría una buena inyección económica para las depuradas arcas del F.S. Burriana si tenemos en cuenta que, a pesar de la excelente campaña que está realizando el equipo burrianaense, todavía no han podido encontrar ningún esponsor y el tema económico se lo asan, se lo beben y se lo comen, entre unos cuantos directivos que trabajan desinteresadamente para que Burriana tenga un equipo en la división de honor. Los segovianos se van a presentar al completo, es decir, con sus dos paraguayos, Ricardo procedente

del antiguo Unión Sport y el nuevo fichaje Chiki, contando también con la presencia del hábil y peligrosísimo Marín. Por su parte, los locales no se entrenaron el martes a causa de los resfriados pero el mister Leopoldo Gramaje cuenta con la totalidad de la plantilla. Augusto Klimako está en tratamiento, lo mismo que Aymerich que ya jugó algo tocado el pasado domingo, pero la presencia de ambos, salvo complicaciones de última hora, está asegurada. Vuelve al equipo Gramaje después de cumplir el partido de sanción. Con este partido finaliza la primera vuelta y se espera que el público acuda en masa al pabellón para animar a los locales en este importante encuentro. La alineación que presentará el Burriana inicialmente será la habitual, es decir, la formada por Edo, Aymerich, Augusto, Fabregat y Gramaje. En el banquillo estarán Capella, Loren y Morilla.

NATACION

José Luis Ballester mejoró su marca nacional en 100 metros mariposa

Sabadell

Dos marcas nacionales se mejoraron en la primera jornada del Gran Premio de España del Nadador Completo que se disputa en las instalaciones del C. N. Sabadell.

En 100 metros mariposa, José Luis Ballester, del deportivo Castellón, con 56.48, mejoró el registro español de 16 años, que poseía él mismo en 56.57.

Daniel Carbonell, del Club valenciano, estableció la mejor marca nacional de 12 años en 100 metros espalda con 1.09.34, supe-

rando en una importante progresión los 1.11.23 que tenía él mismo.

A lo largo de la jornada diversos nadadores han logrado superar las mínimas orientativas fijadas por la comisión técnica de la federación española para participar en la Copa de Europa, que se disputará en Holanda los días 14 y 15 de diciembre. Estos han sido:

100 mariposa masculino: Harri Garmendia (55.28), José Luis Ballester (56.48), Jaime Suárez (56.78), y Eduardo Pérez (57.59).

100 mariposa femenino: Natalia Autric (1.04.22) y Sabrina Van Stee (1.04.55).

100 espalda masculino: Eduardo Pérez (59.76).

En 100 espalda femenino, Natalia Autric, con 1.06.89, se ha quedado a cuarenta centésimas de la mínima exigida.

En la edición del año anterior de este gran premio del Nadador Completo los vencedores fueron Natalia Autric, del Canoe, con 4.22.46 y Eduardo Pérez, del Catalunya, con 3.57.60.

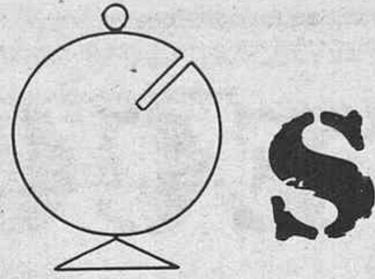
ESTADIO CASTALIA

HOY DOMINGO A LAS 4 DE LA TARDE

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA
3.ª DIVISION

ONTENIENTE, C.F.
C.D. CASTELLON

ECONOMIC



Anuncio normal mínimo de 10 palabras, 150 pesetas. Cada palabra de más, 25 pesetas. Los anuncios recuadrados tienen un 50% por recargo.

ALQUILERES

ALQUILO PISO sin muebles. Teléfono 20 36 35.

ALQUILO BAJO comercial 70 m². Muy acondicionado. Tel. 20 14 68.

ALQUILO PLANTA baja 100 m². Avda. Alcora. Agua y luz. Recién pintada. 20 50 22.

ALQUILO O VENDO nave Ctra. Borriol acondicionada, con todos los servicios. 600 m² construidos. 2.500 m² solar. 20 50 22.

SE ALQUILA o se vende hamburguesería. Asunción, 33. Villarreal.

ALQUILO O VENDO piso Avenida Rey D. Jaime. 20 19 34. (9 a 11 noche).

SE ALQUILA NAVE industrial 500 m². Zona Gran Vía. 20 03 35.

SE ALQUILA LOCAL comercial C/. San Roque, 49. Razón: 23 66 55.

COVENSA alquila pisos, casas y bungalows con o sin muebles. Tel. 21 91 17.

DISPONGO de pisos para alquilar con o sin muebles, llamar de 9 a 11 y de 2 a 3. Tel. 22 18 91.

MARCOS

XIMO BERNAT Taller marcos para cuadros. Sagasta, 25. Telf. 23 08 14.

COLOCACIONES

PRIMER PIANISTA necesito para orquesta atracción. Dedicación exclusiva. Razón: Tel. 51 53 99.

SE NECESITA señora de servicio de 35 a 50 años. Interna. Con referencias. Razón MEBA, Enmedio, 35-1.º.

NECESITAMOS empleada de hogar interna, mayor de 20 años, con referencias. Razón: DAMA Publicidad. C/. Asensi, 6 - Castellón.

SE BUSCA para Alcocebre matrimonio interno. Ella en cocina. El jardinero y varios. 40.000 ptas. cada uno. (964) 41 08 85.

JOVEN 22 AÑOS con estudios administrativos se ofrece para oficina o almacén. Con experiencia. Tel. 20 39 07.



POR AMPLIACION DE SU RED COMERCIAL

SOLICITA

AGENTES

PARA LAS PLAZAS DE:

**CASTELLON
BURRIANA
VALL DE UXO y
VILLARREAL**

- ★ Importantes comisiones.
- ★ Contrato Mercantil.
- ★ Formación a cargo de la empresa.
- ★ Total apoyo. Técnico Comercial.
- ★ Todos los ramos.

CONCERTAR ENTREVISTA: Tel. 22 61 29, preguntar por Sr. Carrillo. O por escrito a: Plaza de la Paz, 6-1.º-2.º CASTELLON 12001

SE NECESITAN carpinteros autónomos para instalación de puertas blindadas. F. Santoyo. Plaza Borrull, 1.

¿BUSCA TRABAJO? Esta es su oportunidad para grandes ingresos. Tel. 22 91 39. Atenderá Sr. Ortiz. Llamar lunes.

MOTOCICLETAS

PUCH-SUZUKI motocicletas 550-750 Scooter 75, Lido Vario Maxi-49 automático del año. Concesionario automotor Pérez Galdós, 5, junto plaza de toros.

AUTOMOVILES

FURGONETA EBRO F-260 CO-H. 640.000 ptas. Interesados llamar al teléfono 21 55 11.

FRAVICMA, S.L. Exposición de vehículos de ocasión. Avda. de Alcora, 16. Castellón.

PARTICULAR VENDE Renault-18 Diesel. CS-8662-J, Tel. 23 60 40 a partir 12 horas.

FRAVICMA

VEHICULO	MATRICULA
FORD FIESTA	CS-F
PEUGEOT 104	A matricular
Seat 131 2.000	CS-H
RENAULT 14 GTS	CS-J
RENAULT 7	B-DD
OPEL REKORD 2.0 E	CS-K
(Aire acondicionado)	
SEAT 127 LS	C-G
VOLKSWAGEN SIROCO GL	.A mat.

Avd. Alcora, 16-18
Tel. 21 58 49
CASTELLON

AUTOMOVILES EMILIANO
Una exposición completa con todas las marcas, en Ronda Mijares, 5. (Junto Farola). Castellón.

AUTOMOVILES NAVARRO Ctra. Burriana. Tel. 52 60 79. Villarreal. Fiesta-L, 380.000; Fiesta Base, 340.000; 127, 150.000 R-12 Familiar, 350.000; 2 CV, 225.000; R-4, furgoneta, 300.000.

AUTO GARAJE automóviles revisados por talleres propios. Facilidades de pago. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

MEJOR pagados compro coche segunda mano. Auto-comercial Gil. Rda. Mijares, 84. Teléfonos 21 04 77 - 21 09 88 Castellón.

AUTOMOVILES ocasión garantizados. El modelo y marca que le gusta y las facilidades que precisa. Talleres Escuder. Plaza Padre Jofre, 18. Tel.: 21 44 17.

Ford CENTRO DE OCASION TODAS MARCAS

Modelo	Matrícula	En miles
PEUGEOT 505 SR	CS-I	825
SEAT 131 - 1430	CS-E	310
CHRYSLER 150 S	V-AN	425
TAUNUS 2000 GHIA	CS-I	750
SEAT FURA	CS-K	450
SEAT FURA L	CS-J	395
SEAT 132 D	TE-B	525
CHRYSLER 150 S	CS-G	410
TALBOT 1200 LS	CS-I	315
RENAULT 12 S	CS-D	275
RENAULT 6	CS-A	165
TALBOT SOLARA SX	CS-I	675
RENAULT 14 GTL	CS-H	550

LUIS PRADES, S.A.
Avda. Vall de Uxo, 25
Tel. 21 55 11 - CASTELLON

Satra NISSAN

Avda. Valencia, Km. 62.8
Tel. 21 08 66 Castellón

**Abierto sábados
por la mañana**

FURGONETAS

Ebro F-260-9	B-BY
Ebro F-260-9	B-CM
Ebro F-108-5	CS-D
M. Benz N-1000 C5	CS-E
Citroen AK-400	CS-F

TURISMOS

Seat 131 Supermiraf.	CS-I
----------------------	------

TRACCION 4 x 4

Land Rover especial 109	CS-G
-------------------------	------

CAMIONES

Ebro L-45 furgón isoter	CS-L
Ebro L-80/1 volquete	CS-K
Ebro E-70/1 volquete	CS-E
Ebro M-125 isoterma	CS-L
Ebro F-350 isoterma	CS-I

COMPRAS

COMPRAMOS ORO, joyas y papeletas Monte Piedad. Peso exacto, precio justo. Avda. Rey D. Jaime, 74 (Junto Superzapato).

COMPROR compramos oro, joyas y papeletas Monte Piedad, peso exacto, precio insuperable. Primero comprébelo, luego visítenos. C/. Navarra, 45-1.º

COMPRAMOS ORO en piezas usadas. Precios máximos. Pago contado. Enmedio, 43. Castellón.

CASTELLON Compro solares y casas antiguas muy céntricas. Pago de contado. Tel. 22 48 12. Srta. Nieves

COMPRO VIOLIN. Pago bien. 22 53 30. Castellón. A partir 9 noche.

PERDIDAS

EXTRAVIADO PERRO Boxer atigrado, 4 años. Recompensaré. C/. Padre Tosca, 2-2.º-2.º, mediodía.

VARIOS

INOREL S.A. plantillas magnéticas todas tallas 1.300 pts. Botiquín familiar ACUPEL; manoplas y aparatos electro-nipuntura e imanterapia; manual práctico uso: contra dolores cabeza, muelas, neuralgias, artritis cervical-lumbar, gota, reumas, ciática, lumbago, torticolis, rigidez hombros, asma, faringitis, sinusitis, otitis, mareos, meniere, hemiplejias, Guillén Barré, próstata, diabetes, estreñimiento, regla dolorosa y ausencia... Tonificación para sanos y deportistas, todo por regulación funcional electromagnética, sin riesgos, sin agujas. Sección especial, profesionales sanitarios. Información: INOREL, S.A. Apartado 35343, Barcelona.

VENDO CACHORROS pastor alemán, 6 meses. Llamar Telf. 22 18 36.

ATENCION PROMOTORES de obras. Seguros, afianzamientos de viviendas de V.P.O. y R. Libre. Caución y avales. Rapidez y eficacia. Interesados llamar Teléfono 96-333 86 08.



CARRETE KODAK-INSTANT	1.500 PTAS.
DIAPPOSITIVA AGFA CT 21-36	950 PTAS.
DIAPPOSITIVA KODAK KR-36	1.170 PTAS.
PELICULA 5-8 KODAK	1.170 PTAS.
PELICULA 5-8 AGFA	950 PTAS.
PENTAX HE SUPER +50-1,7	49.000 PTAS.
TAMRON 500-1:8	30.000 PTAS.
VIVITAR 70-210-4,5	16.000 PTAS.
VIVITAR 80-200-4,5	15.000 PTAS.
MAMIYA 645 +80-2,8	70.000 PTAS.
ZENIT 11-50-2	9.995 PTAS.
OLYMPUS OM-10-50-1,8	39.995 PTAS.
VIDEO SANYO 6500	100.000 PTAS.
VIDEO SANYO 5500	50.000 PTAS.
VIDEO SONY F-20	103.000 PTAS.
VIDEO SONY F-30	119.000 PTAS.
VIDEO SANYO X-10	99.000 PTAS.
FLASH BOWENS 1200 W.	150.000 PTAS.
FLASH SOLA 400 W.	60.000 PTAS.
PROCESADOR DURST 20X25	190.000 PTAS.
AMPLIADORA FUJIMOTO 9X12 COLOR	75.000
REVELADO DE FOTOS EN 24 HORAS-PAPEL KODAK	

Avda. Rey D. Jaime, 106
Tel. 20 09 41
CASTELLON

EL ENCUENTRO. Divorciado, 73 años, busca mujer cariñosa para casarse. Teléfono 20 36 11.

EL ENCUENTRO. Separada, 39 años, funcionaria. Desea casarse. Teléfono 20 36 11.

OPTICA

SAN-BLAS

GAFAS GRADUADAS
GAFAS DE SOL
AUDIFONOS
LUPAS
BRUJULAS
TERMOMETROS
MICROSCOPIOS
FOTOS B/N Y COLOR
MATERIAL FOTOGRAFICO
CAMARAS FOTOGRAFICAS
CRISTALES VARILUX
REPARACIONES EN 24 HORAS
POR EL REVELADO DE LAS FOTOS
LES REGALAMOS UN ALBUM

OPTICA

SAN-BLAS

C/San Blas, 20
Tel. 24 36 08
Castellón

¿NECESITA DINERO? se lo proporcionamos inmediatamente con la garantía de su automóvil. Telf. 20 63 63.

PIANOS OCASION Distribuidor oficial Yamaha y otras marcas. Afinaciones. 21 29 86.

«EL BEAUCERON», escuela y residencia canina. Recogemos a domicilio. 23 89 86.

Para insertar anuncios en esta sección pueden hacerlo a través de cualquiera de estas agencias de publicidad. En CASTELLON, DAMA, C/ Asensi, 6 (Tel. 22 34 12); PUBLICIDAD CASTELLON, C/ Vera, 13 (Tel. 23 70 60); PUBLICIDAD MEBA, C/ Enmedio, 35 (Tel. 21 65 58); PUBLICIDAD NEGRE, C/ Trinidad, 39 (Tel. 22 42 37); PUBLIMECA, C/ Enmedio, 23 (Tel. 20 49 61); RIVERA PUBLICIDAD, C/ Falcó, 7

(Tel. 22 68 08). Y en la provincia, PUBLICIDAD JOSVI, C/ San Francisco, 41 (Tel. 47 26 96) BENICARLO; PUBLICIDAD SANTOS, Avda. de la Murà, 26 (Tel. 52 20 55 VILA-REAL) y PUBLICIDAD VAQUER, C/ Arcipreste Bono, 43 (Tel. 45 19 35 VINARÓS). O en nuestras oficinas de la Avda. del Mar, 23 de 8 a 2 y de 4.30 a 7.30 de la tarde.

CINE - CINE - LO QUE VEREMOS

La próxima semana viene «cargadita» de comedias: Tom Hanks, protagonista de «Despedida de soltero», vuelve a las pantallas castellonenses con «El hombre con un zapato rojo». Otra comedia divertidísima es «Se infiel y no mires con quien», interpretada por Carmen Maura, Guillermo Montesinos, Ana Belén y Chus Lampreave. Y por último, el cine Viciana de Burriana estrena en nuestra provincia «La mejor defensa... ¡El ataque!» con Dudley Moore y Eddy Murphy. ¡Una semana divertida!

CASTELLON AZUL

«Buscando a Susan desesperadamente»

USA. Dir: Susan Seidelman. Rosanna Arquette y Madonna.

Madonna es Susan... Susan ha desaparecido, y alguien, que publica insistentes anuncios en la prensa, la está buscando desesperadamente. Susan es joven, bella, aventurera y libre.

Una dama burguesa, tranquila, aburrida y triunfadora lee con extrañeza los anuncios que sobre Susan publican: A ella también le gustaría ser «buscada desesperadamente» por alguien. Logra ponerse en contacto con Susan para que le explique que hay que hacer para sentirse deseada, y comienza una hilarante comedia en el más brillante estilo de Hollywood.

Música y canciones de Madonna, Carly Simons y Aretha Franklin.

CINES CASALTA

Sala Porcar:

«Yo, El Vaquilla»

España. Dir: José A. de la Loma. J.J. Moreno y Raúl García.

«Yo, el Vaquilla, no es un film en la línea de «Perros callejeros» o «Los últimos golpes de El Torete», por citar algunos ejemplos; esta nueva película del oportunista De la Loma es un fallido intento de realizar un estudio psicológico sobre un personaje tan popular y extravagante como «El Vaquilla», que nos lo presentan como a un nuevo «Robin Hood de la raza calé». Pese a todo «Yo, El Vaquilla» es un film que se puede ver, y que cumple perfectamente el cometido de este tipo de cine: Entretener y contentar a un determinadísimo público. ¿Qué coño hace Vinader en esta película?

Sala Tárrega:

«El hombre con un zapato rojo»

USA. Dir: Stan Dragoti. Tom Hanks y Dabney Coleman.

Tom Hanks, el protagonista de «1, 2, 3... ¡Splash!» y «Despedida de soltero», vuelve a las pantallas grandes españolas con una dispa-

ratada y simpaticísima comedia que cuenta como un joven ve cambiada radicalmente su vida al ser convido con un espía. «El hombre con un zapato rojo» es una comedia encantadora que sigue demostrando la validez de las historias sencillas, cuando éstas son desarrolladas con inteligencia y con un grupo de actores y técnicos profesionales.

CONDAL-2

Lunes y martes: «Cocoon». Simpática y encantadora historia de unos ancianos que recobran su juventud gracias a la ayuda de unos extraterrestres. Magistralmente realizada, con unos efectos especiales maravillosos. Protagonizada por Don Ameche, Mauren Stapleton, Tahne Welch, Steve Guttenberg y Tyrone Power Jr. ¡Última oportunidad para ver «Cocoon».

Miércoles: Filmoteca ciclo «Cine y juventud»; «Un verano con Mónica» (1952) de Ingmar Bergman (sesiones 18 y 22.30 h.) y «Les zozos» (1972) de Pascal Thomas (sesión 20 h.).

A partir del jueves: es segura la sustitución de «Cocoon» por un nuevo título, pero hasta el momento de cerrar nuestra sección no nos ha sido facilitado.

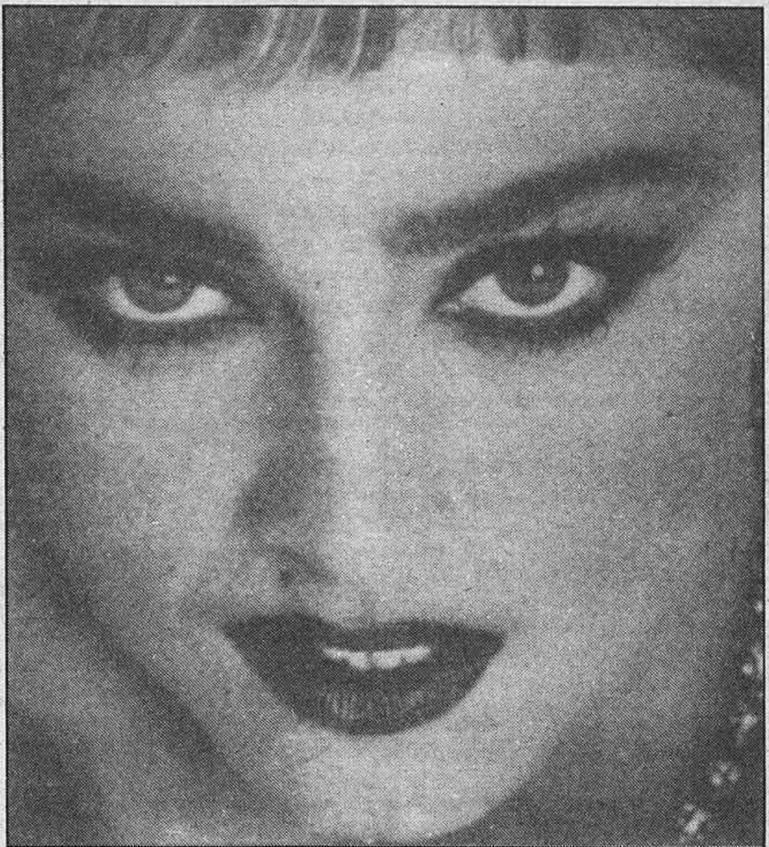
REX

A principio de semana: «Desaparecido en combate». Film que vuelve a tratar el tema -traumático para los yanquis- de la guerra de Vietnam, y los posteriores suplicios que los soldados norteamericanos tuvieron que sufrir en los campos de concentración. Similar, casi idéntica, a «Acorralado» y «Rambo», pero menos espectacular. USA.

A mitad de semana: «Se infiel y no mires con quien». La popular comedia teatral de Cooney y Chapman llevada por vez primera a la pantalla grande. Ana Belén, Carmen Maura, Antonio Resines («Sal gorda»), Guillermo Montesinos, Verónica Forqué, J.L. Fernández «Pirri» («Caso cerrado») y Chus Lampreave («¿Qué he hecho yo para merecer esto?») son los prota-



El trio protagonista de «El hombre con un zapato rojo»



Madonna es Susan en «Buscando a Susan desesperadamente»

gonistas de este film de enredo con muchos personajes que entran y salen de la historia. Colaboración

especial de la bellísima y enigmática Bibi Andersen. España. Sábado y domingo: Sesiones

matianles con «Dumbo» de Walt Disney, que se estrenó en Castellón el 9 de enero de 1945 en el cine Saboya.

BURRIANA VICIANA

Martes: «El siniestro doctor Horloff».

De viernes a domingo: «La mejor defensa... ¡El ataque!».

Estreno en nuestra provincia de esta divertida comedia que caricaturiza el mundo del espionaje. Protagonizada por Dudley Moore («La mujer 10») y Eddy Murphy («Superdetective en Hollywood»). USA.

VALL DE UXO ESPAÑA

De jueves a domingo: «El donante». Comedia sencilla creada para el exclusivo lucimiento de Fernando Esteso y Andrés Pajares. España.

LYS

De viernes a domingo: «Grease» (Brillantina). John Travolta y Olivia Newton-John en uno de los musicales más populares de la pasada década. Divertidísimo. USA.

MODERNO

De viernes a domingo: «Sed de poder». Film de aventuras que trata la problemática de la juventud actual. Dirigida por Rossenwer y protagonizada por Eric Roberts. USA.

VILLARREAL

BAHIA

Jueves y viernes: «2010, odisea II: El año en que tomamos contacto». Film de ciencia-ficción que viene a ser la continuación de «2001, una odisea en el espacio» de Kubrick. USA.

Sábado y domingo: Programa doble con «2010, odisea II: El año en que tomamos contacto» y «Cuatro mujeres y un lío», película protagonizada por Fernando Esteso. España.

CONDAL

Miércoles y viernes: «Los gritos del silencio». Film realista y brutal que nos narra las peripecias de un periodista envuelto en la guerra de Camboya. Impresionante. USA.

Jueves: «Perfect». John Travolta es un periodista que se introduce en las salas de «aerobic» para comprobar que más que gimnasia hay soledad y sexo. Entretenida USA.

Sábado y domingo: Programa doble con «Los gritos del silencio» y «Perfect».

Domingo: Sesión infantil con «La Cenicienta» de Walt Disney. Daniel Lloréns

SUPERGARCIA SUPERDEPORTE

SUPERGARCIA EN ANTENA 3, dirigiendo un magnífico equipo de colaboradores en la primera cadena de radio totalmente privada de España.

A partir de las CUATRO de la tarde, fútbol. Superpartido Real Sociedad-Barcelona, conexiones con todos los campos deportivos y la quiniela al momento.



CARTELERA

CASTELLON
AZUL.— 21 34 99. Hoy 4.30, 7.30 y 10.30. BUSCANDO A SUSAN, DESESPERADAMENTE. Madonna. Mañana lunes, 2ª semana de éxito: BUSCANDO A SUSAN, DESESPERADAMENTE.

CINES CASALTA.— C/ Campoamor, 24. 22 40 69. Salas Tárrega y Porcar: 250 ptas. Sesiones de lunes a sábado: 7.30 y 10.30. Domingo: 4.30, 7.30 y 10.30. (A excepción de programaciones especiales). Salas equipadas con sonido Dolby Stereo y climatizadas.

SALA PORCAR.— YO EL VAQUILLA. Mañana lunes, 2ª semana YO EL VAQUILLA.

SALA TARREGA.— 2ª semana COCOON. Mañana lunes; EL HOMBRE CON UN ZAPATO ROJO.

CONDAL 2.— 22 76 08. 4.30, 7.30 y 10.30. 3ª semana NOCHE DE MIEDO. Mañana lunes: 3ª semana COCOON

REX.— 22 05 91. Hoy matinal 11.30 LA CENICIENTA. Entra especial 125 pesetas. 4.30, 7.30 y 10.30. 3ª semana

de éxito: LA MUJER EXPLOSI-VA. Mañana lunes: 4ª semana de éxito: LA MUJER EXPLOSI-VA.

BURRIANA
PAYA.— 51 01 11. Hoy 4-7 tarde y 10.15 noche. (Función 4 tarde entrada 100 ptas). EL JINETE PALIDO. N.R.M. 13 años.

VICIANA.— 4, 7 y 10.15. REY DAVID.

ONDA
IDEAL.— 60 11 44. Hoy en programa doble. 1ª: 1-2-3 SPLASH. Todos los públicos. 2ª COMANDO PATOS SALVAJES. N.R.M. 18 años.

MONACO.— 60 09 92. Hoy, en programa doble. 1ª: EL DRAGON GORDO. Todos los públicos. 2ª: LA ZONA MUERTA. N.R.M. 13 años.

VILLARREAL
BAHIA.— 3 y 7 tarde, continua. PANORAMA PARA MATAR y BONIE AND CLYDE A LA ITALIANA.

CONDAL.— 52 11 20. 3 tarde y 7.15 continua. LA CHICA DEL TAMBOR Y EL JINETE PALIDO.

TELEVISION

- TV1**
- 9.45 Carta de ajuste.
 - 9.59 Apertura y presentación.
 - 10.00 Concierto «Oratorio de Navidad Cantata n° 1», Bach.
 - 10.30 El día del Señor.
 - 11.30 Pueblo de Dios.
 - 12.00 Estudio Estadio.
 - 15.00 Telediario.
 - 15.35 Dragones y mazmorras. «Presto hechiza un desastre».
 - 16.05 Autopista hacia el cielo. «Niños de polvo».
 - 17.00 Si lo sé no vengo.
 - 18.00 Pumuky. «El fantasma del castillo».
 - 18.25 Avance Estudio Estadio.
 - 19.05 De 7 en 7.
 - 19.30 Punto de encuentro.
 - 20.30 Telediario.
 - 21.05 Mascarada. «Diamantes».
 - 22.05 Cantantes y sonantes.
 - 23.00 Estudio estadio.
 - 00.30 Despedida y cierre.
- TV2**
- 11.45 Carta de ajuste.
 - 11.59 Apertura y presentación.
 - 12.00 Música para usted.
 - 13.00 La pequeña Memole. «El visitante del espacio».
 - 13.25 Gente menuda, menuda gente.
 - 14.10 Siete novias para siete hermanos. «Sueños».
 - 15.00 Dibujos animados. «El perro pequeño y el hueso grande».
 - 15.30 Coraje Ep. número 18.
 - 15.55 La buena música. «Más o

- menos nuestro» (Emilio Cao).
- 17.00 Estrenos TV. «Dos mundos opuestos». 1970 (88').
- 18.45 Los Fragué. «El convincente John».
- 19.10 Tauromaquia II.
- 20.10 Cecilia. Ep. número 5.
- 21.05 El dominical.
- 22.10 Domingo cine. «Una doble vida», 1959 (84'). Director: Claude Chabrol. Autor: Stanley Ellin. Guión: Paul Gegauff. Música: Paul Misraki. Intérpretes: Madeleine Robinson, Jacques Dacqmine, Jean Paul Belmondo, Antonella Lualdi, Andre Jocelyn, Jeanne Valerie. Henry Marcoux y su esposa Therese son unos ricos hacendados de la Provenza, donde poseen grandes cultivos de viñedos y amplias bodegas, muy estimadas en el país. El matrimonio tiene dos hijos, Isabel y Richard, que se han criado muy a las espaldas de los conflictos matrimoniales de sus padres. El poderoso Henry Marcoux está enamorado de Leda, una criatura exquisita
- 23.45 Metrópolis.
- 00.15 Despedida y cierre.

- TV3**
- 10.45 Matinal a TV3. Agenda. Concert.
 - 15.30 Avanç informatiu.
 - 15.45 El rei Artur.
 - 16.00 La película del diumenge. «L'esposa de lloguer».
 - 17.30 Intèrprets.
 - 17.45 Switch.
 - 18.30 Connecta el micro.
 - 18.45 Plats de nata.
 - 19.00 Connexions.
 - 20.15 Vida salvatge.
 - 20.45 Telenotícies.
 - 21.15 Kiu i els seus amics.
 - 21.45 Dallas. «La fi del somni».
 - 22.30 El dia del pare.
 - 23.30 Gol a gol.

Siete millones de dólares para Elton John al ganar un juicio

Londres

El cantante británico de música rock Elton John ganó ayer una querrela judicial contra su agente artístico, Dick James, quien deberá abonarle cinco millones de libras (7,5 millones de dólares) en concepto de derechos de autor.

El caso fue dictaminado ayer por el juez de un tribunal de Londres, quien falló a favor de Elton John y del autor de las letras de algunas de sus primeras y mejores canciones en la querrela presentada contra James por impago de los citados derechos.

La victoria judicial del cantante británico no fue, sin embargo, completa, ya que el juez rechazó el argumento principal de la querrela, en la que John pedía la devolución de los derechos de propiedad de esas canciones, que había cedido a perpetuidad, mediante contrato, en 1977.

Los costes del juicio se elevan a un millón y medio de libras esterlinas (2.250.000 dólares), pero el juez no ha decidido aún cuál de las partes correrá con ese cargo.

Edición clandestina de canciones de Lluís Llach en Polonia



Lluís Llach

Varsovia

Una grabación con 14 canciones del cantautor español Lluís Llach, interpretadas por tres jóvenes polacos, obtiene actualmente gran éxito en el vasto mercado clandestino cultural en Polonia.

La cinta, que lleva el título de Piesni Lluisa Llach («canciones de Lluís Llach»), ha sido grabada por la editorial CDN del sindicato ilegal polaco Solidaridad.

En la traducción del catalán al polaco intervino un grupo de seis personas, entre ellas un español, se indica en el folleto que acompaña a la grabación, donde se dice del autor catalán que, además de cantante, es un poeta de su lengua.

El texto explicativo de la personalidad y obra del autor de l'Estaca traza un paralelismo entre la censura de hecho vigente en la España predemocrática y la situación actual que vive Polonia.

CINES CASALTA

Campoamor, 24. Tel. 22 40 69
UNICAS SALAS EQUIPADAS CON EL AUTENTICO SONIDO DOLBY STEREO

SALA TARREGA
MAÑANA LUNES: 7.30 y 10.30 ESTRENO
TOM HANKS es
EL HOMBRE CON UN ZAPATO ROJO
(THE MAN WITH ONE RED SHOE)



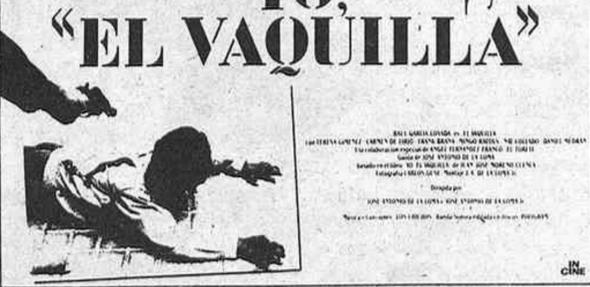
¡SIGA AL HOMBRE CON UN ZAPATO ROJO POR SU CAMINO DE EMOCIONES Y SONRISAS!

TOM HANKS, EL DE «SPLASH» METIDO HASTA EL CUELLO EN VERTIGO DE AVENTURAS.

Al tomarlo por espía convirtieron su vida en una pesadilla

SALA PORCAR

HOY: 4.30, 7.30 Y 10.30, MAÑANA LUNES: 7.30 y 10.30, 2ª SEMANA DE EXITO

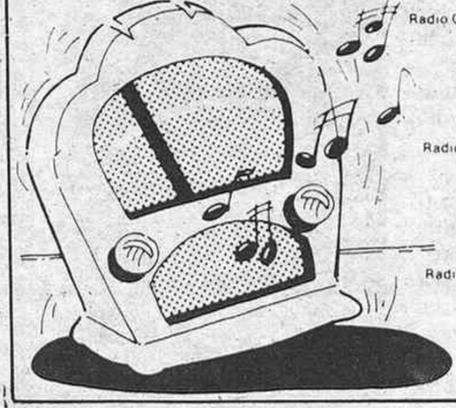


cine CONDAL-2

MAÑANA LUNES: 7.30 y 10.30. 3ª SEMANA DE EXITO



SINTONIZAME



OM	FM
Radio Castellón 1.495	106 Radio Benicarlo
	105.5 Radiocolor Burriana
	103.8 Antena 3 Vall de Uxo
Radio Cadena 1.413	98.2 Radio Nueva
	95.7 Radio Castellón
	92 Radio Popular
Radio Popular 1.124	91.2 Antena 3
	89.4 Radio Cadena
	88.1 Radio Color

COPE Radio Popular

ONDA MEDIA (1.224 Kcs.)

7 El madrugón, presentado y dirigido por Claudia Torres; 9 Musical; 10. Transmisión de la Santa Misa desde la Iglesia Arciprestal de Vila-real, correspondiente a la fiesta anual de las hijas de María Inmaculada; 13 Informativo mediodía, presentado y dirigido por Juan Fierro; 14 Hoy domingo; 15 Femenino plural, por Charo Vila y Lola Pérez Collado; 16 Tiempo de Juego, dirigido por Agustín Castellote y presentado por José J. Brotons y J. M.ª Arriaza; 20 Música y deporte; 23 Pianísimo; 24 Gran Parada, presentado y dirigido por José Manuel Parada; 4 Crónica del alba, por Julia Otero.

FRECUENCIA MODULADA (92.2 Mgs.)

8 Apertura; 8.02 Primera hora; 9 Domingo musical; 11 Gran deportivo. En directo todos los acontecimientos deportivos provinciales. La presencia en los estudios de importantes figuras del deporte. Noticias de todos los encuentros de fútbol provinciales, resultados, clasificaciones, quiniela, etc. Todo ello presentado por Julio Insa Serrador; 23 Buenas noches; 24 Fin de emisión.

Juan Antonio San Epifanio

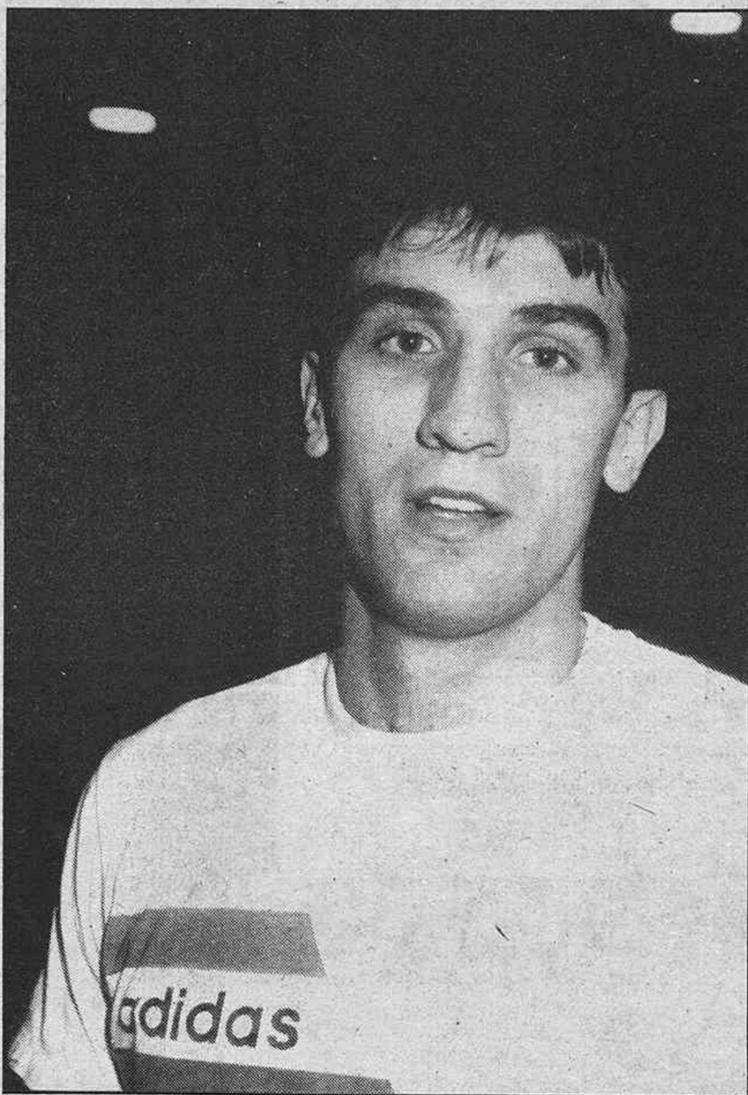
Epi II se ha convertido el jugador de baloncesto con más carisma entre los niños españoles

VICENT FERRER

En la división de honor del baloncesto español hay una larga lista de jugadores con gran carisma, de gran calidad, pero sólo unos pocos puede acaparar la atención del gran público. Son los que normalmente son llamados por Díaz de Miguel a la selección. Uno de ellos estuvo hace pocas fechas en Alcora, disputando un partido amistoso, y que tan sólo salir a la cancha fue saludado por un griterío impresionante por parte de los escolares que se encontraban sentados en sillas cerca de los tableros.

Aparte de los aplausos de jovencitos y jovencitas Epi II debió de someterse al asedio de sus jóvenes fans y firmar una gran cantidad de autógrafos. Para el esto es una cosa normal, «Quizás el salir por televisión anunciando un producto para los niños ha podido incrementar mi fama dentro de los chicos, sobre todo los que no suelen seguir de lleno este mundo del baloncesto». Epi estuvo a gusto en Alcora y se mostró satisfecho con la organización por dos cosas, «esto es muy importante pues de esta manera conseguiremos acercar al gran público el baloncesto de élite, y en segundo lugar porque la promoción del deporte entre la juventud resulta mucho más positivo. Lo de menos en estos partidos de exhibición es el resultado en sí, lo importante es dar un espectáculo para que la gente se mentalice a fondo de nuestra oferta».

Epi se mostró como una persona muy equilibrada a la que no afecta que en las canchas se grite su nombre, «lo importante en baloncesto es el juego compenetrado entre todos, el equipo está siempre por encima de todo y muchas veces uno debe de sacrificar su juego personal en bien de los demás. Además una vez dentro de la cancha la verdad es que no oyes nada de fuera debido a que uno está muy pendiente del juego».



Epi II / PRADAS

Había que hablar con Epi de ese jugador que aún no puede jugar con el Barça, Steve Trumbo, un pívot que dio grandes muestras de su calidad en Alcora. Al respecto Epi indicaba «Creo que no sé ve al verdadero Trumbo en estos partidos, le falta ritmo y acoplamiento a los demás jugadores en cancha. Una vez resuelto el problema de nacionalización el potencial del Barcelona debe de subir muchos enteros porque su juego debajo

de los tableros tiene que ser mortífero».

A Epi muchas veces se le da el balón en los últimos minutos, tanto en su club como en la selección para con un lanzamiento poder decidir un partido. Recientemente en el partido jugado contra el Real Madrid en el Palau todos sus compañeros parecían buscarle para que se la jugase de cara a la canasta rival. Había que preguntarse al alero barcelonista qué se siente en esos

momentos tan decisivos: «A nadie le gusta buscar la pelota en los momentos decisivos, pero si la pelota llega a mis manos no me importa jugármela».

Había también que hablar con Epi con esa polémica que se ha montado en varios periódicos de tirada nacional sobre su comparación con el jugador madrileño Fernando Martín. «La verdad es que el asunto no me preocupa mucho, lo importante es mantener una buena trayectoria tanto a nivel de equipo como individual con una entrega total. Eso de ser uno u otro el mejor realmente no me importa, resulta mucho más rentable a nivel particular el poder decir al paso del tiempo, estuve diez años en la selección nacional, que no pensar en un problema de individualismos».

La Liga era un tema obligado a la hora de hablar con Epi, una temporada muy animada con equipos que consiguen ganar a los grandes, al respecto el alero azulgrana comentaba: «Creo que este año está todo muy animado, quedan partidos muy comprometidos, pero creo que la participación en la Copa del Rey no debe escapársenos, luego ya en la A-1 las posibilidades de llegar a la gran final ya no son tan claras como en años anteriores, los demás equipos cada vez se refuerzan más y no te puedes fiar en ningún partido, sobre todo en los que parecen más fáciles de ganar, pese a que la gran parte del público piensa siempre en una final Barcelona-Madrid».

A Epi le queda mucho tiempo por defender los colores del Barcelona y selección nacional. Creemos que ni él ni Martín tienen su futuro fuera de España y menos en Estados Unidos, no por su calidad que está fuera de toda duda, sino porque sin ellos el baloncesto nacional perdería una imagen sobre la cual quieren reflejarse multitud de chavales que empiezan en este bonito, apasionado y gran deporte que es el baloncesto.

Esto pasa

Nureyev

Demóstenes

Ocasiones como ésta sólo se presentan una o, como máximo, dos en la vida. Contemplar al mítico bailarín Rudolf Nureyev, —cortes de manga incluidos—, era una meta difícil de alcanzar porque diariamente aparecía en taquilla el rotulito «no quedan billetes».

Hemos visto el recital. Lo hemos contemplado. Hemos aplaudido. Diez, doce veces se levantó el telón, en la composición de Mahler, con coreografía de Bejart, en la que intervienen Nureyev y Gilles Reichert. Fue lo más aplaudido de la noche.

Independientemente de que la masiva afluencia de público al Principal de Valencia dice mucho más que todo cuanto podamos añadir, quede claro que nos satisfizo el recital, si bien como espectáculo, estuvo pobre de concepción y ni siquiera el juego de luces logró crear el clima de espectáculo —de ello se trataba— y todo quedó constreñido a un recital, eso sí, recital de primerísima calidad.

Lo que antecede, por supuesto, no empaña para nada la perfección de los alados movimientos de bailarines y bailarinas, todos ellos, y cada uno en particular —solista, conjuntos, etc—, con una preparación fuera de lo habitual.

Hay que dedicar, necesariamente, un capítulo al «play-back». Apresurémonos a decir que es perfecto. Perfecto en calidad de grabación, muy bien en cuanto a volumen de sonido, sin que en ningún momento se convirtiera en un martilleo para el oído. No es posible poder contar con una orquesta ni tan amplia ni mejor. La reproducción del sonido, impecable.

Y el público? También hay que aplaudir al público, porque desafiando incomodidades, apretujones a la entrada y salida, siguió con silencio absoluto las evoluciones de los danzantes. El lleno, en la función del viernes, fue total, siguiendo como en días anteriores, claro. A pesar de ello, mucha, muchísima gente quedó en la calle sin poder conseguir localidad.

El protagonista de la noche, Nureyev, fue justamente aplaudido con entusiasmo, con reiteración. El paso de los años, no obstante, se notan. Decimos esto porque en la obra de Mahler, compartía la danza con un jovencísimo bailarín, mucho más ágil, lógicamente, aunque quedó patente que Nureyev, sigue siendo el maestro...

Lo del «corte de manga» televisivo, entra en el campo de la anécdota. Nureyev, estuvo correcto y agradeció emocionado los largos y calurosos aplausos con que el público le distinguió.

Ultima hora

(Viene de Primera)

Ruiz-Mateos llegó a bordo de un avión especialmente fletado por la subsecretaría de Aviación Civil, pese a que su llegada se esperaba en el aeropuerto de Barajas y a bordo de un avión de línea de Iberia.

El vuelo de Iberia número 517, en el que estaba prevista la llegada de Ruiz-Mateos, fue retrasado en el aeropuerto de Francfort (RFA) por una amenaza de bomba y la protesta de los periodistas españoles, que exigían confirmación de la presencia del empresario a bordo.

En el mismo aeropuerto de Francfort, el empresario fue entregado por la Policía alemana a dos funcionarios de la Policía española.

Ayer noche el juez de Delitos Monetarios, Luis Lerga, interrogó al ex presidente de RUMASA en presencia de su abogado y de los fiscales Fernando Jiménez Lablanca y José Julián Hernández Guijarro.

Tras la declaración, Ruiz-Mateos fue trasladado a la cárcel de Alcalá-Meco, donde ocupó una celda individual, como cualquier otro interno, en uno de los módulos destinados a presos menos conflictivos.

La extradición del ex presidente de RUMASA a España, después de dos años y ocho meses fuera del país, fue anunciada ayer oficialmente por el portavoz del Ministerio alemán de Asuntos Exteriores.

El juez de Delitos Monetarios, Luis Lerga, dictó prisión preventiva para José María Ruiz-Mateos, quien fue ingresado en la prisión de Alcalá-Meco.

José María Ruiz Mateos finalizó su declaración ante el juez a la una y cinco de la madrugada, una hora y cincuenta minutos después de haber llegado a la Audiencia Nacional.

El empresario jerezano fue trasladado inmediatamente hacia la prisión de Alcalá-Meco, situada a medio centenar de kilómetros de Madrid.

El abogado Ramón Pelayo indicó que han sido unas diligencias «preliminares» y que las declaraciones «serán otro día».

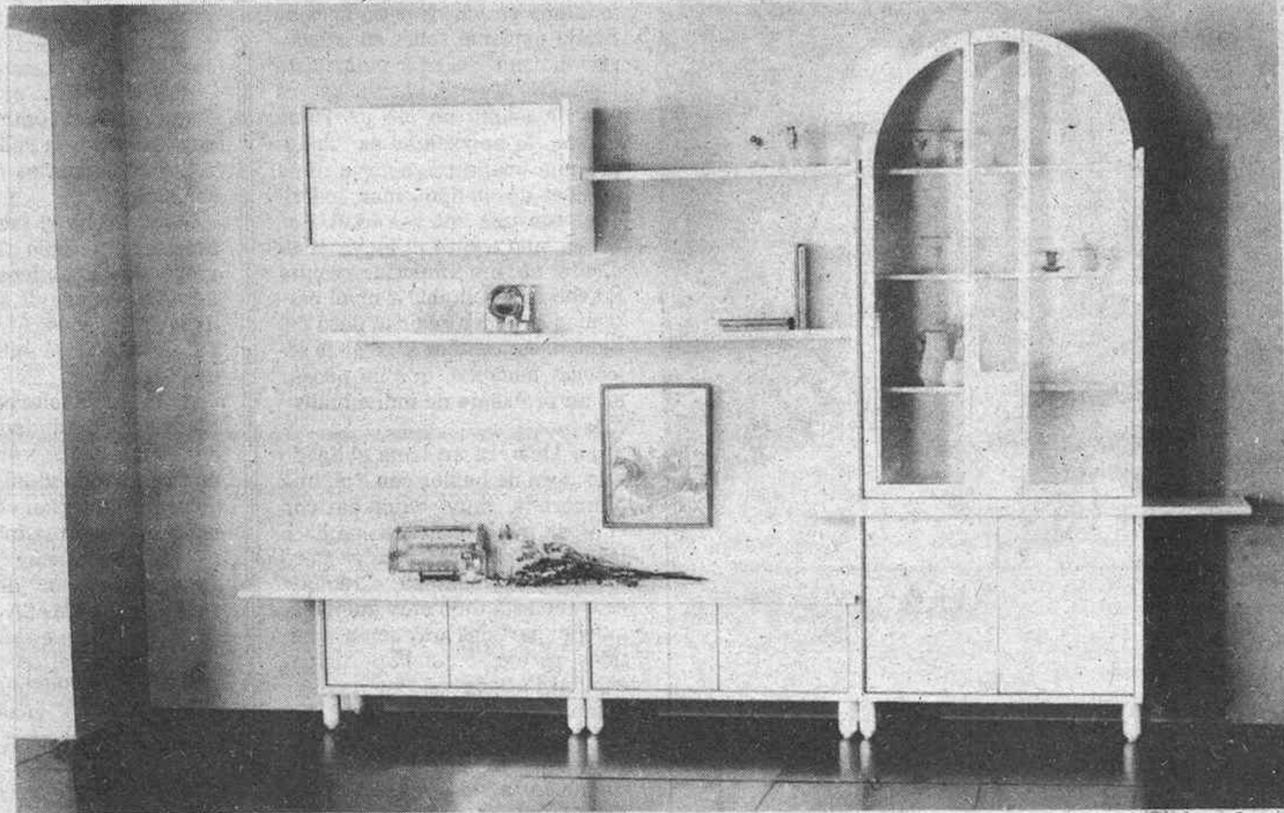
En los alrededores de la Audiencia Nacional las personas congregadas corearon gritos a favor de Ruiz-Mateos y contra Miguel Boyer y el PSOE.

URSS acusa a PSOE de cambiar de actitud hacia OTAN

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE) fue acusado ayer por la agencia soviética «TASS» de haber cambiado de actitud con respecto a la relación de España con la OTAN.

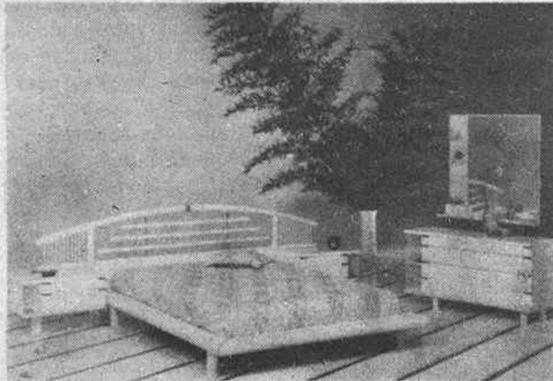
«Durante el debate parlamentario de 1981 en el que se trató sobre la posible entrada de España en la OTAN, los socialistas adoptaron una postura inequívocamente negativa y manifestaron que era erróneo vincular la integración en la Alianza Atlántica con las relaciones de España y el Mercado Común Europeo», señaló el comentario.

Navidades Fantásticas



Si Ud. desea que las próximas fiestas sean inolvidables, prepárelas ahora con tiempo y ponga en su hogar el máximo confort en mobiliario y decoración.

GRANDES OFERTAS PRE-NAVIDAD



Moderno dormitorio compuesto de: cama bañera con dos mesitas y comodín con espejo. Acabados: blanco o negro.

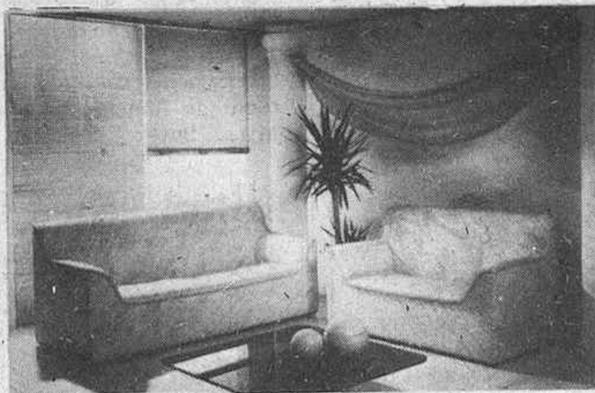
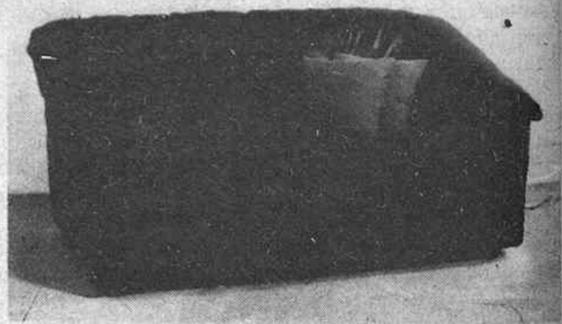
P.V.P.

99900

Sofá dos plazas exclusivo diseño y gran confort, totalmente desenfundable.

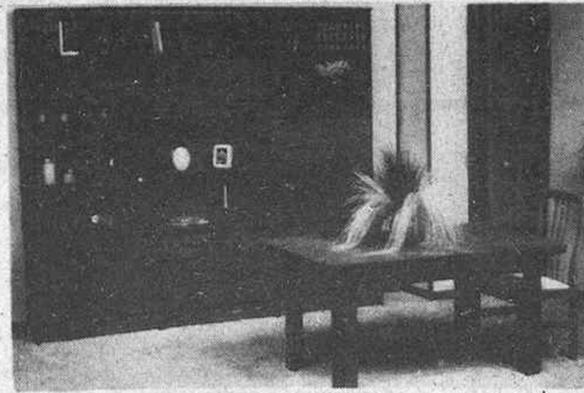
P.V.P.

42900



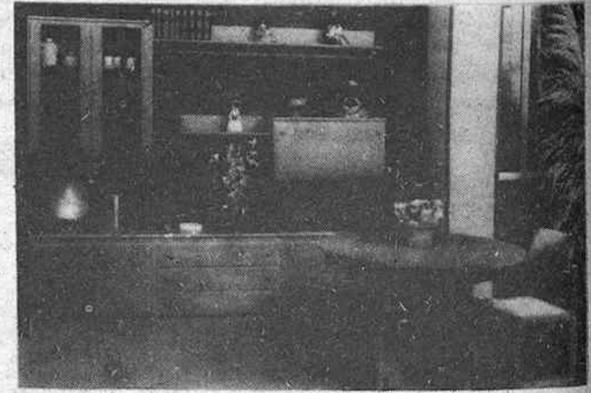
Magnífico conjunto sofá de tres y dos plazas tapizados en lonetas, totalmente desenfundables.

P.V.P. **49990**



Sensacional comedor compuesto de: Librería 2,52 mts., mesa rectangular extensible y seis sillas tapizadas. Acabados: nogal o natural.

P.V.P. **84900**



Práctico conjunto apilable de 2,46 mts. con mesa redonda extensible y cuatro sillas tapizadas. Acabados: natural o nogal

P.V.P. **66900**

TRASLADO Y MONTAJE GRATIS A CASTELLÓN Y PROVINCIA

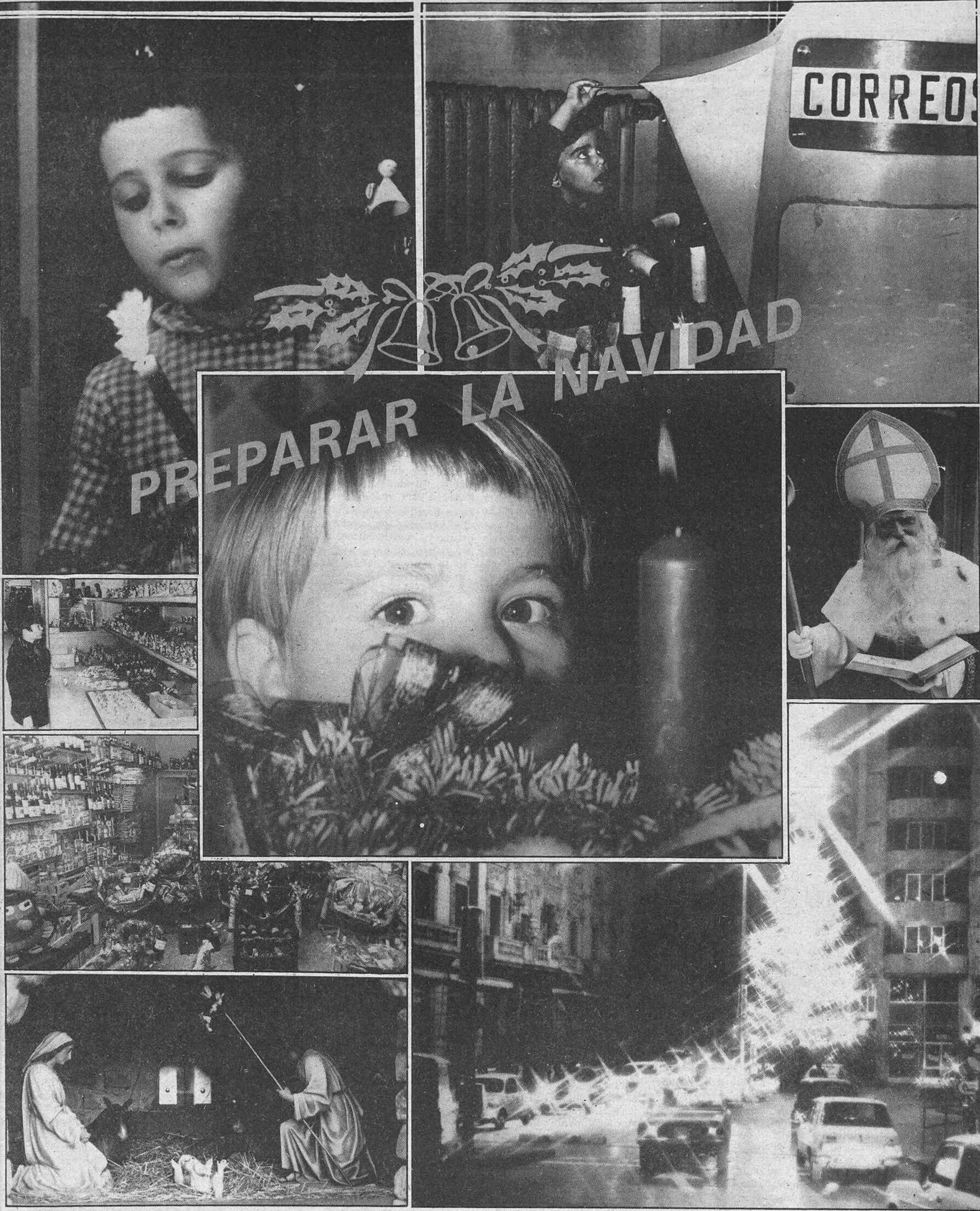
MUEBLES LA FABRICA

FACILIDADES DE PAGO HASTA 36 MESES

HORARIO De 9.30 h. a 13.30 y de 16.30 a 20 h. SABADO TARDE ABIERTO

C/. ENMEDIO, 91 - CASTELLÓN

SUCURSAL EN VALENCIA, AVDA. DEL CID, 2



PREPARAR LA NAVIDAD

**Abierto
ininterrumpidamente
de Lunes a Sábado
Parking.**

**HIPERMERCADO
ALCAMPO
Fulminamos los precios.**

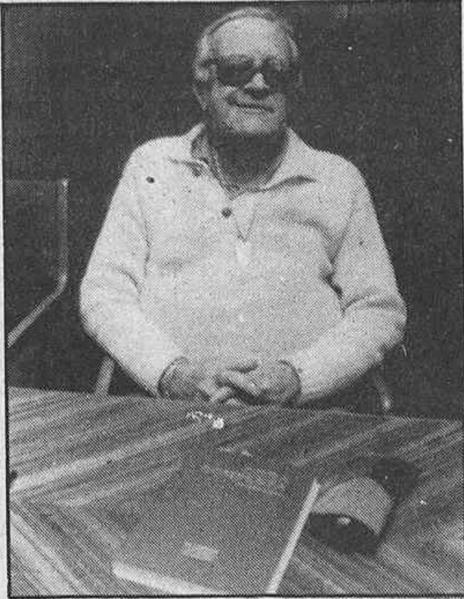
**Entre la N-340
y el acceso Sur
de la Autopista**



Las fiestas navideñas están ya más próximas y el ambiente festivo comienza a respirarse a nuestro alrededor. Ahora, cuando todos estamos ya pensando en la Navidad, **MEDITERRANEO** ha querido saber qué piensan y cómo van a preparar estos populares festejos diversas personalidades relacionadas con la sociedad castellanense. No se trata de ninguna encuesta tras la que se pretende entresacar conclusiones; es, tan sólo, saber que esperan de Navidad 6 personajes de nuestra provincia que, por su trabajo, han merecido consideración de **populares**.

Miquel Peris

Poeta



Miquel Peris, poeta i fill de Castelló també ens conta, en primer lloc, quin és el significat que, per a ell, té la paraula Nadal, «home jo no sóc ningú lletraferit, veritat, però clar, en dir nadal, de seguida, sorgeix, la natiu- dad, el naixement. El naixement de qui?, podríem remuntar-nos al naixement del pare natural que és el sol segons els orígens pagans. Deixant estar eixos orígens pagans, la religió cristiana va saber adaptar eixa arrel pagana i cristianitzar-la per a celebrar la data del naixement de l'home més sant, més proper a Déu que és Crist.

La nostra festa de Nadal sempre ha estat molt ama-

ble perquè és viscuda per tots els estaments i per totes les creències que han viscut a Castelló. Una festa sobretot i, per damunt de tot, familiar».

Miquel Peris també està ja preparant el seu Nadal de 1985, «pues, home, jo prepare el Nadal simplement recordant. Recordant el caliu de la llar, la meua família, els meus pares morts. Sempre per via record, d'una altra forma jo no puc festejar el Nadal. El Nadal és una cosa espiritual».

Antonio Tirado

Alcalde de Castellón. Abogado

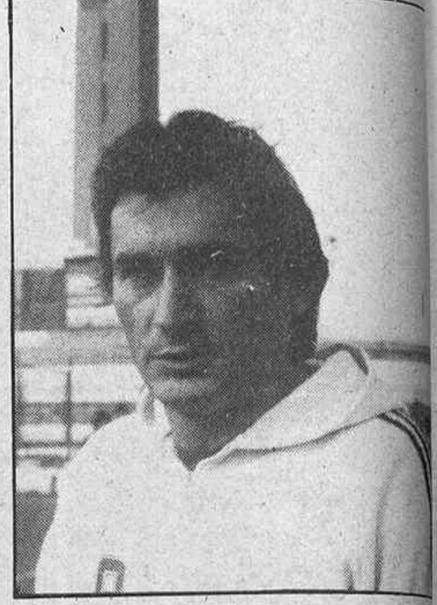


Antonio Tirado presidente-alcalde de Castellón durante las próximas fiestas navideñas se dedicará sobre todo a la familia. Según sus propias palabras, la Navidad «es una fiesta muy grata porque lleva consigo un sentimiento de solidaridad y recuerdos familiares. Es una de las fiestas que siento más y que va unida a la familia; tienen un valor muy positivo y constructivo». La forma en que Antonio Tirado celebra esos días festivos no se diferencia mucho del resto de los vecinos de Castellón «preparo la Navidad en consonancia con ese espíritu: Navidad completamente en familia, no creo ni siquiera que vaya a salir de viajes». Sobre sus

costumbres durante estas fechas, Tirado señala «La Navidad está vinculada al tema familiar y en él hay una vertiente de costumbrismo y particularmente de costumbres gastronómicas. El almuerzo del día 24 de diciembre, solemos comer, la familia estrictamente, el típico arroz con pelotas de Navidad, luego la cena es ya con más familia y el menú varía mucho. El día de Navidad, comemos en Valencia con la familia de mi mujer». Por último destacará, que el alcalde de Castellón la Navidad le trae muchos recuerdos de la infancia; no en vano so fechas en que la nostalgia aflora colectivamente.

Antal Dunai

Entrenador del C.D. Castellón



Hay un dicho popular que asegura que muchos entrenadores, en el fútbol español, no llegan a comerse el turrón. Antal Dunai, de momento, no ha llegado a comerse ni una sola tableta de turrón en Castellón ya que fichó por el club albino-gro la pasada temporada, una vez acabada la Navidad. Este año, de seguir así las cosas, Dunai y los suyos «podrán comerse, tranquilamente, los turrones en Castellón».

Dunai dejó hace tiempo ya su país natal, Hungría, para trabajar en España. Aquí sigue festejando estas fiestas que, salvo algunas particularidades, no presentan excesivas diferencias.

«La Navidad es felicidad paz unido con un fuerte sentimiento familiar». Si alguna diferencia destaca Dunai entre la Navidad húngara y la española, ésta es de tipo gastronómico. Allí, el Nochebuena, es típica sopa de pescado. «Aquí intentamos seguir con esa tradición, pero no hay el mismo tipo de pescado que en Hungría y la sopa es muy diferente. Los dulces también son distintos, allí llevan más azúcar, son más empalagosos».

En casa de la familia Dunai los regalos navideños suelen entregarse en la noche del 24 de diciembre junto al típico abeto.

José María Escuin

Senador y presidente regional de AP. Abogado



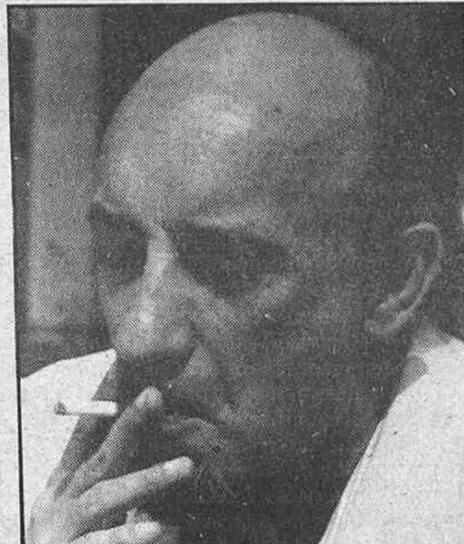
José María Escuin, senador por la provincia de Castellón de Coalición Popular, presidente provincial y presidente regional del partido político Alianza Popular. Para Escuin, la Navidad significa «sobre todo familia, estar con los tuyos y más ahora en que la vida política y los desplazamientos me impiden estar varios días junto a la familia. Desde que me he casado he considerado que en Navidad debo estar en mi casa y con mis hijos. El día de Nochebuena lo celebramos con una buena cena y con ese ambiente. Fin de año aunque tradicionalmente parece que hay que salir, tampoco he salido jamás pero sí me he reunido con más familiares. El día de Reyes, siempre me ha gustado conservar la tradición de las

sorpresas de Reyes». Según parece la vida agitada del político durante las próximas fiestas se reposará bastante «el resto de los días aunque no se paraliza la vida profesional, se trabaja más relajado, no hay viajes, no hay reuniones, no hay comités, tampoco hay disgustos».

Sobre costumbres de estas fiestas, Escuin señala: «las vísperas de Navidad es uno de los pocos días que voy al supermercado y trato de comprar esos manjares que más nos apetecen, un poco extras. Se entiende que sin una buena mesa el día de Navidad no parece que lo sea. Lo típico son los turrones, lástima porque son muy buenos todo el año y sólo se compran por esas fechas».

Manuel Vicent

Escritor y periodista



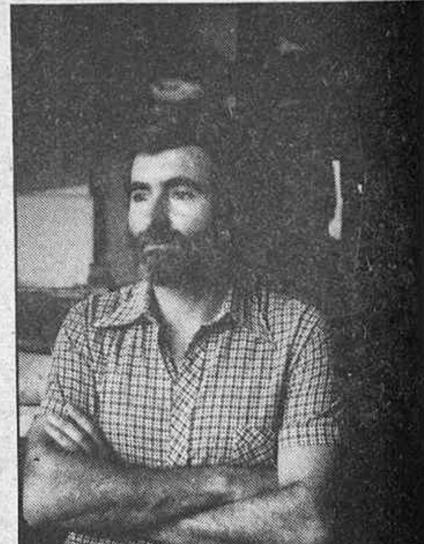
Manuel Vicent, es licenciado en Derecho, tiene estudios de Filosofía y Periodismo, Premio Alfaguara de novela con Pascua y Naranjas, y Premio González Ruano de Periodismo, Comenzó a colaborar literariamente en el diario Madrid y en las revistas Hermano Lobo y Triunfo, en la actualidad su firma aparece regularmente en El País. Es autor de varias novelas y un gran exponente de lo que se ha dado en llamar «el nuevo periodismo».

Para este gran escritor de la Villa Vella la Navidad es ante todo «una explotación del hombre por la Navidad en el sentido de que se ha convertido en una venta, en un consumo de ternurismo unido a un sentido comercial». Sin embargo, la Navi-

dad en cierta forma puede evocar momentos especiales, «recuerdos de la niñez, nostalgia de la Navidad en el pueblo. Hoy prácticamente, la odio de cabo a rabo, nos bombardean por todos lados, la televisión, y esa tendencia a alargarla cada vez más por un sentimiento puramente comercial que promocionan una falsa ternura y una unidad familiar». Ante este pensamiento de Manuel Vicent sobre la Navidad, es casi previsible cual va a ser su celebración mientras dure «nada en especial por ser Navidad, eso sí apagar la televisión y tratar de que pase lo más pronto posible. Durante estas fechas se venden paz y amor como producto de escaparate, es una explotación de los tenderos que lo invaden todo».

Traver Calzada

Pintor



Vicente Traver, excepcional pintor que en estos días expone en una galería de Castellón, algunas obras, pictóricas, planea sus navidades con una agenda de trabajo según comentó a este diario: «Estas fiestas las voy a pasar trabajando por una cosa muy concreta y es que estoy realizando un cuadro en el que posan tres chiquillas que van al colegio, y aprovecharé sus vacaciones para ver si pueden venir entonces. Todos los días de Navidad estaré trabajando, pero no quepa duda que aparte de eso alguna comida entre familia tendré». Aparte de que la Navidad tenga ese aspecto comercial y artificial, Vicente Traver comenta «aunque comercializan los sentimientos y el cariño y a pesar del convencionalismo,

se puede extraer una actitud normal, practicar la ternura y funciona, se puede aprovechar estos días que la gente está más suelta y suavizarte un poquitín dejarte dominar por la cosis colectiva». Destacando costumbres navideñas, el pintor opina «vale la pena celebrar la Navidad por los niños, por la ilusión con que viven todos los días aunque esa ilusión las impide tener en otras fechas costumbre las señala». Poner las bolitas en el árbol y disfrutar con los preparativos y con los juegos de la niña, compensa de todo el artificial de la fiesta».



La Navidad se cristianizó adquiriendo nuevas costumbres, los belenes se incorporaron poco después del Renacimiento.

El concepto de Navidad, fue instituido por el Papa Telesforo

De las celebraciones paganas a la cristianización de las fiestas navideñas

En los albores de la Humanidad, alguien en algún lugar del planeta intuyó que en determinados momentos del año, sin haber desaparecido aún los fríos, incluso todo lo contrario, el Sol empezaba a prolongar su permanencia en el cielo en una promesa de tiempos mejores y como una nueva esperanza de la vida.

Probablemente, en señal de agradecimiento y por haber sobrevivido otra vez al ciclo vital iniciado veinte lunas antes, él y su prole se arrodillaron mirando hacia el alto, compusieron una canción y cantaron luego y bailaron; finalmente comieron lo mejor que su tierra les daba. Las celebraciones de ese cambio de clima, del solsticio fueron haciéndose más y más complejas según el hombre iba descubriendo su propia trascendencia. En tales fiestas, la buena comida abundante y las canciones, así como el fuego y la madera tuvieron siempre un relevante protagonismo con olvido casi inmediato del espíritu religioso que las precedía y justificaba. El cristianismo recogió para sí esa tradición milenaria y la arropó con ciertos matices que marcaran ciertas diferencias entre un hecho pagano y politeísta y éste, nuevo y monoteísta. El concepto de Navidad fue instituido por el Papa Telesforo (s. II), pero las iglesias orientales la festejaron en diferentes épocas entre enero y mayo. Fue por entonces cuando las celebraciones del solsticio empezaron a hacerse cristianas y se iniciaron, si es que las hay, las tradiciones navideñas de hoy. Más tarde, el Papa Julio I (s. IV) marcó el 25 de

Diciembre, como día conmemorativo del nacimiento de Jesucristo, señalando una fecha que hoy trasciende más allá de las propias fronteras del cristianismo.

Las circunstancias más características heredadas a través del tiempo y el espacio (el fuego, la madera, la canción y la mesa) parecen tener vigencia desde tiempos remotos, no sólo en las celebraciones del solsticio invernal, sino también en las del verano, hogueras, y fiestas callejeras en la noche de San Juan y de primavera en la noche de las fallas de San José. Sin embargo, el invierno, oscuro y frío, hizo más atractivo el calor de las llamas en la casa y en la familia, llegando casi a hacer sinónimos las palabras navidad, calor, fuego y hogar (actualmente la base de los anuncios navideños).

El cristianismo y el tiempo fueron modificando lentamente aquellas primeras celebraciones y sus circunstancias, y, para el XVI o XVII, ya nos encontramos con una noche buena en la que el fuego era definitivamente el hogar o la reunión bajo un mismo techo de todos los miembros de la familia, la madera era un tronco en el que a veces se ocultaban sorpresas, y, alrededor del cual, los chicos

solían saltar y danzar pegándole con un palo para que expulsara las sorpresas que encerraba en su hueca entraña (tal tradición se convirtió en el Norte de Europa en su clásico árbol de Navidad, también portador de regalos) la canción había pasado de los villancicos primitivos (canciones de villanos, de habitantes de la villa, en contraposición a las canciones rurales y pastoriles) al villancico religioso con temas alusivos al nacimiento del niño Dios; por último, de la gran cena pagana, el cristianismo pasó a una breve colación de vigilia obligada por la fecha; el rezo, la oración, pasó al final de la noche, realmente al inicio del nuevo día, con la misa del gallo. Entre tanto la costumbre de los belenes o pesebres que desde el siglo IV se limitaba a ornamentos más o menos frecuentes y extemporáneos, poco después del Renacimiento se incorporó a las festividades populares de la Navidad.

Independientemente de algunos matices costumbristas y de los productos que cada comarca podía ofrecer para la mesa, la más acusada diferencia entre las diversas nochebuenas españolas, diferencia que hoy existe en algunos sitios marcada, surgió o se definió también por aquellas épocas: la frugal cena de vigilia de unos pueblos, y el ágape casi sin reservas de otros. Mientras los ribereños del Mediterráneo ayudaban en nochebuena y montaban sin embargo al día siguiente la Navidad con una enorme mesa cuyas sobras servían incluso para orga-

nizar otra excelente comida el día 26, los españoles de otras costas y de tierra adentro, rompieron enseñada la continencia y cenaron opíparamente la noche del 24, tanto antes como después de la misa del Gallo. Un rito que había

unido desde guo ambas actitudes, la matanza con la preparación de embutidos, fue poco a poco apartada de la Navidad, pero aún quedan pueblos en las comarcas de Castellón, Murcia que realizan la matanza por estas fechas.

Con Cristo o sin Cristo

JOSE MARIA CASES

Aunque Dios naciese mil veces en Belén si no nace en tu vida El nacerá inútilmente y tu quedarías perdido (A. Silesius)

La Iglesia quiere que cada Navidad sea una sorpresa para los creyentes.

¡Un Dios que se mezcla a nuestra vida! Un misionero del Japón me contaba la sorpresa de los paganos de allí cuando oyen hablar de un Dios-Hombre. Es necesario ser Dios para amar hasta tal extremo. Es necesario ser hombre para no creer en tal amor.

Cuando el hombre cree todo se transforma. ¡Qué indecible valor debe tener nuestra vida para que Dios pueda asumirla así!

A los extremos del amor de Dios hay quien responde con extremos de fe. Como María, la creyente. Hay quien responde con unos mínimos de fe. Como tantos cristianos hoy. Hay quien no responde.

Estas posturas afectan nuestra vida de una manera total. Todo es diferente si avanzo por los caminos de la vida convencido de que alguien me acompaña día y noche, especialmente, en las horas de soledad.

Hay más. El mismo Dios que nace en Belén me promete una vida eterna. Los cristianos

hablamos de la muerte como de un nuevo nacimiento, nacimiento a una vida que no termina.

En un momento de descristianización, de olvido de Dios y de su presencia entre nosotros, nos asalta una tentación. La de pensar que depende de nosotros la existencia de Dios, del Dios que plantó su tienda junto a nosotros.

Dios, porque es Dios, respeta infinitamente nuestra libertad. Ofrece su verdad, no la impone. Pero no puede ser indiferente ante nuestra aceptación o nuestro rechazo. Belén es un grito de Dios que no se puede perder en el desierto. Dios seguirá gritando mientras tengamos posibilidades de escucharle.

Dios habla desde dentro. Pero habla también desde fuera. Esta es la gran responsabilidad de los cristianos que siguen admirados ante un dios-hombre. Con la palabra y con la vida —que coincide con el amor— los creyentes debemos ser siempre voz de la voz.

Obispo de Segorbe - Castelló

BOUTIQUE



Galerías
Reverter

CASTELLÓN
ENMEDIO, 52-54

Galerías
Reverter

Avda. del Mar s/n.
Galería centro comercial
PRYCA

DIFUSION-MODA

Revis

C/. O'DONNELL, 8



Calle Enmedio lo dice su nombre...

ARES
LIBROS Y DISCOS
ENMEDIO, 7 - TEL. 21 51 26 - CASTELLON

Musical Portolés
n.º 152 - Teléfono 22 13 68 - CASTELLÓN

sucine
enmedio, 123 castellón
teléfono 21 16 14

Galerías
Reverter

Gemma
PASTELERIA - REPOSTERIA
ENCARGOS PARA BODAS, COMUNIONES, BAUTIZOS
Y ACONTECIMIENTOS SOCIALES
ESPECIALIDAD EN BOMBONES
Plaza Clavé, 30 - Teléf. 21 05 61
Enmedio, 130 - Teléf. 23 53 14 CASTELLON

Carla Modas
MODA JOVEN A TOPE
Te esperan tus tiendas
En n.º 94 y 148

Joyería y relojería
PACO
Les desea Felices Fiestas
Enmedio, 24 - Teléfono 22 40 46 - CASTELLON

LIBRERIA Y PAPELERIA
ARMENGOT
ENMEDIO, 21 - TELEFONO 21 40 44 - CASTELLON

JOYERIA REGALO
Enmedio, 37 - Tel. 22 02 11
Pascual Tirado, 1
CASTELLON

CENTRAL JOYERA

LISTA DE BODA



Eureka
MODA
nº 40 CASTELLON

MODAS
marvi
COLON, 62 - Tel. 20 69 54
ENMEDIO, 47 - Tel. 21 51 07 CASTELLÓN

R. CARO
LENTES DE CONTACTO
N.º 26

CONFECCIONES
Nicolau
Teléf. 21 09 81
Enmedio, 1 - P. Caudillo, 8
CASTELLON

GENERAL OPTICA
Enmedio, 23

IVAR
EL ESPECIALISTA DEL VESTIR MASCULINO
Enmedio, 97 - Tel. 21 26 57 CASTELLON

OPTIC CHIVA
MUOPTICAS
Enmedio, 25 Castellón.
San Pascual, 1 Vila-real.

GALERIAS CASTELLONENSE
CALLE ENMEDIO, 113 - TELEFONO 21 52 64
12001 - CASTELLON

Gasco economía
ELECTRODOMESTICOS
ARTICULOS IMPORTACION
TV COLOR VIDEO
Enmedio, 87
Tel. 21 95 79
Castellón

...el Centro de Castellón.



El pavo, siempre presente

El pavo es el plato más popular en Navidad

Durante la Edad Media, el pavo real o pavón se convirtió en el plato más aparatoso que se podía hacer aparecer sobre una mesa; esnobismo que hizo sacrificar los mejores ejemplares, a pesar de la mala calidad de su carne, seca y correosa. La aparición del pavón en el comedor con su soberbio plumaje desplegado, era siempre un acontecimiento que se preparaba con inaudito refinamiento. Este hecho sólo puede comprenderse en el Medievo, cuando la cocina era muy rudimentaria y el paladar poco refinado, sin olvidar que este hermoso animal tenía un valor simbólico más que material, pues no puede ser olvidado que los primeros cristianos lo tenían como emblema de la inmortalidad. El pavón fue destronado de su puesto de honor en los banquetes cuando, con el descubrimiento del nuevo mundo, llegó a Europa el pavo común, que fue traído de México a España.

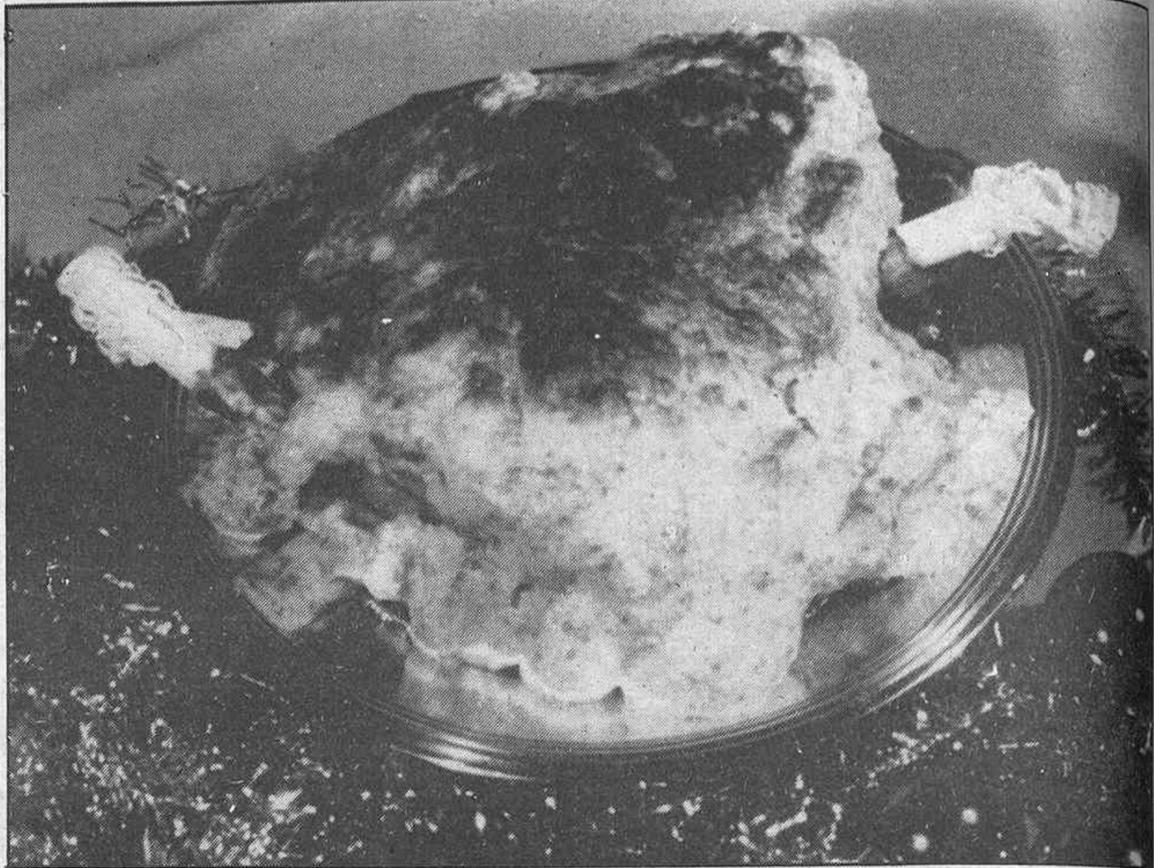
Perfectamente aclimatada este ave en España, donde se cría en grandes cantidades, especialmente en Extremadura y Andalucía, desde mediados del siglo XIX, se ha considerado un manjar de regalo, especialmente utilizado en las fiestas navideñas. No debe olvidarse que para que el pavo resulte un manjar de primera calidad, ha de ser joven, y estar bien

cebado, y que hasta que no haya cumplido, los seis o siete meses, tampoco estará en sazón. Para hacerlo asado, trufado o en gelatina y, en general, cuando se desee obtener un plato delicado, la pava joven resulta preferible al macho por la mayor finura de su carne.

Receta: Pavo a la catalana

Ingredientes: (Para 6 personas) 1 pavo de 2.500 gr., 1 kilo de butifarra catalana, 30 ciruelas claudias maceradas (pasas) 100 gr. de piñones, 250 gr. de aceite de oliva, 25 gr. de manteca, 3 zanahorias, 3 tomates, una cabeza de ajos, 1 hoja de laurel, 250 gr. de vino tinto, 125 gr. de vino rancio, 1 rama de canela, 2 cebollas, una copa de coñac y sal.

Preparación: Introducir en el interior del pavo, las ciruelas, piñones, butifarra, laurel, cebollas y la canela. Colocar el pavo en una fuente, bridar y sazonar con sal. Untar de manteca y aceite. Trocear una cebolla, el tomate, la zanahoria y la cabeza de ajos. Poner al horno. Cuando empiece a dorar, rociar con el vino rancio, el coñac y el vino tinto. Durante dos horas cocer al horno y bañar con el caldo existente en la bandeja. Retirar, poner el pavo en una bandeja, pasar el caldo por el chino y regar por encima del pavo.



En Navidad siempre se come más

Se come más, y durante más tiempo

Según las estadísticas, en Navidad se engorda entre dos y tres kilogramos

La Navidad altera totalmente la vida de las personas y en algunos sentidos para mal. Según el sociólogo Armando de Miguel, en Navidad se muere más: «Esta mayor mortalidad general se produce a pesar de que en los meses citados, hay menos víctimas de mortalidad violenta en accidentes y homicidios. Lo que aumenta literalmente es el número de vidas que se extinguen por enfermedad no olvidemos lo que dice el refranero: «De grandes cenas están las ssepulturas llenas».

Las grandes cenas y los grandes almuerzos constituyen un obligado rito en el programa de las fiestas de Navidad, de San Esteban, de Año Nuevo y de la noche del Roscón. Fiestas en las que se cae con facilidad en el exceso. Lo que ocurre en estas fiestas es que no sólo se come demasiado, sino que además, se come durante muchas horas, casi todo el día y esto se agrava si tenemos en cuenta lo que se come: muchos dulces y más alcoholes que habitualmente. Tantos los dulces como los alcoholes, aportan al organismo calorías vacías, o sea sólo calorías y no proteínas, minerales o vitaminas. En otras palabras, presentan un nivel calórico más importante que el nutritivo.

Durante las fiestas, según las estadísticas, los españoles engordan de dos a tres kilos, a consecuencia no tanto de los alimentos que constituyen el menú tradicional, desde «el arrò's amb pilotes» al pavo relleno, sino de las copas y las golosinas.

Después de los ágapes más o



Los excesos en la bebida también son comunes

menos pantagruélicos de la Navidad, conviene que a lo largo de algún tiempo cobren protagonismo en nuestro régimen cotidiano las ensaladas, las verduras las carnes asadas y los pescados a la plancha. En cuanto al pan aplíquese un control más bien severo.

Claro que lo más sensato sería evitar los excesos en la Navidad, pero, ¿quién es capaz de no pasarse, poco o mucho en los días festivos, tan vinculados a los placeres

y a las alegrías de la mesa? Alrededor de 25 días antes del período navideño, los comercios y el mundo de la publicidad, a través de todos los medios de difusión, nos van creando un clima y una psicosis colectiva navideña que hace casi imposible escaparse a todo lo que conlleva la Navidad, «el buen turrón», «el cava inmejorable», «los mejores juguetes», etc. Por lo que no resulta nada difícil en una sociedad en la que las fiestas van tan unidas al estómago, caer en los excesos alimenticios y de todo tipo.

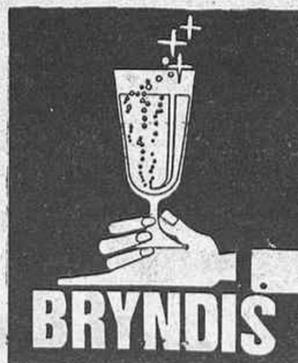
Por si sirve de algo, sería beneficiosa, la prudencia ya que son muchos los peligros que conllevan los abusos, las medidas anteriormente citadas unidas a un discreto ejercicio físico podrían ayudar a borrar toda huella post-navideña que los españoles tenemos cada año practicando el placer de comer y beber para celebrar según mandan las entrañables tradiciones y cómo no las fiestas de la Navidad.

LISTAS DE BODA
REGALS

Pepa Dausí

UN NUEVO COMERCIO
A SU SERVICIO CON LARGOS AÑOS
DE EXPERIENCIA

Sanahuja, 59 - Castellón



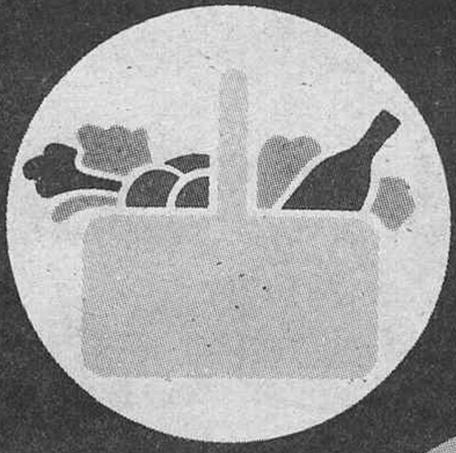
CHAMPAÑERIA

PUB

RUE VIVES, 8
TELÉFONO 2331 89

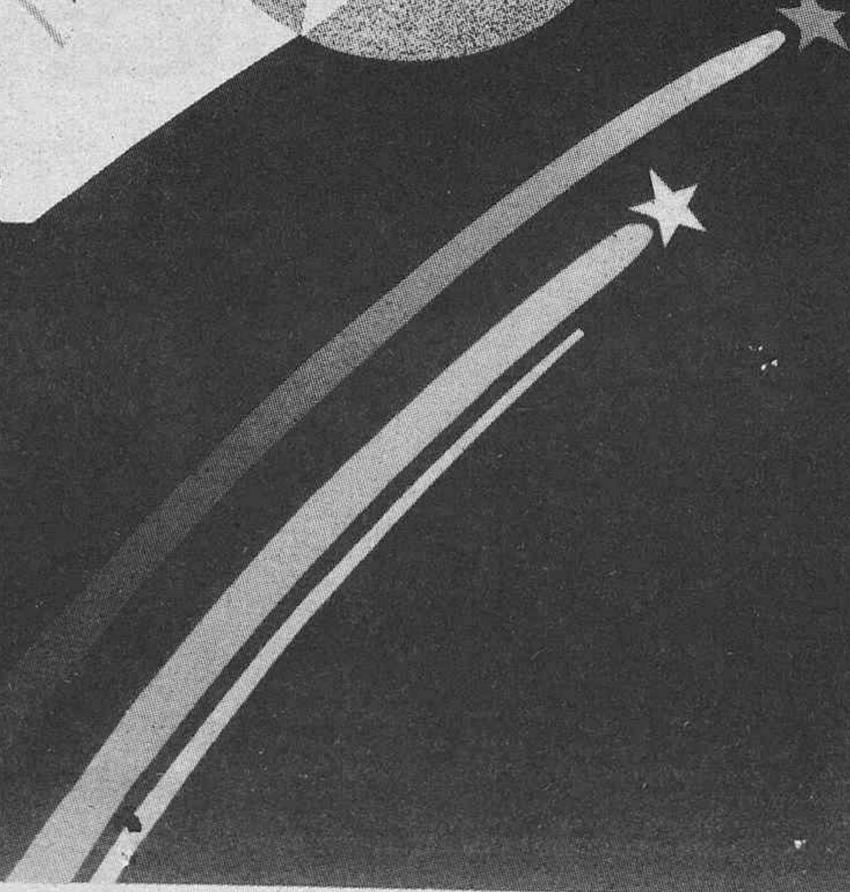
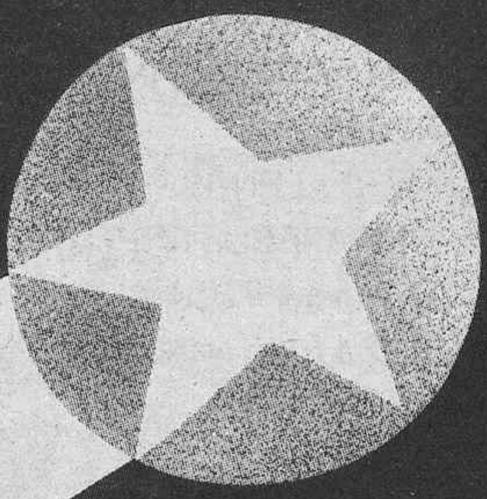
CASTELLÓN

NO DEJES DE VISITARNOS



MERCADONA

OFERTAS CON SABOR
A NAVIDAD



X IDAD PREPARAR LA NAVIDAD PREPARAR LA NAVIDAD PRE

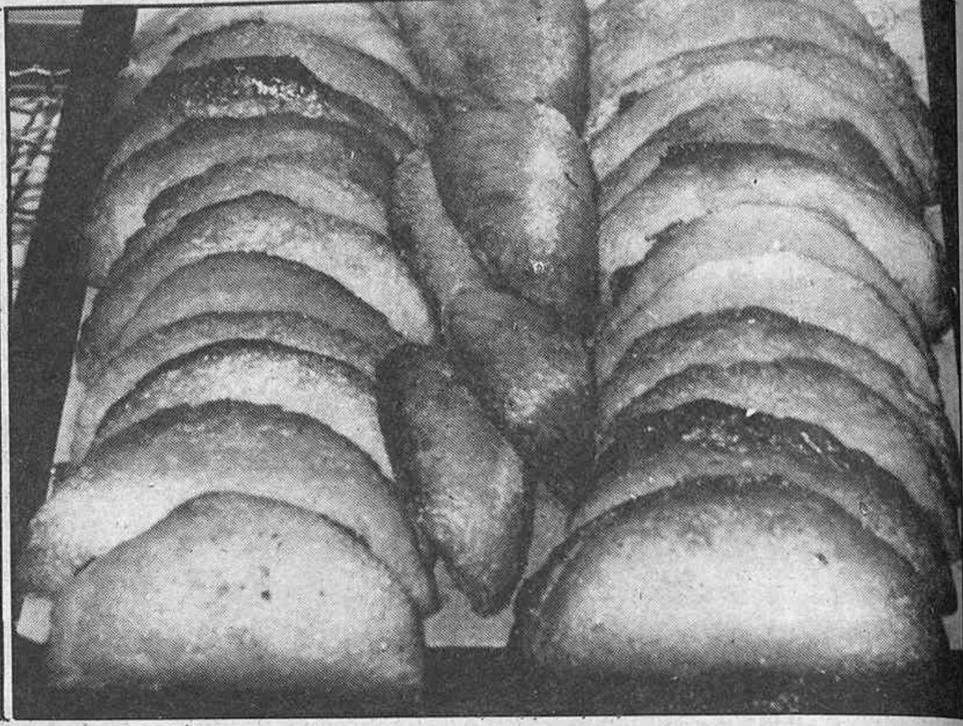
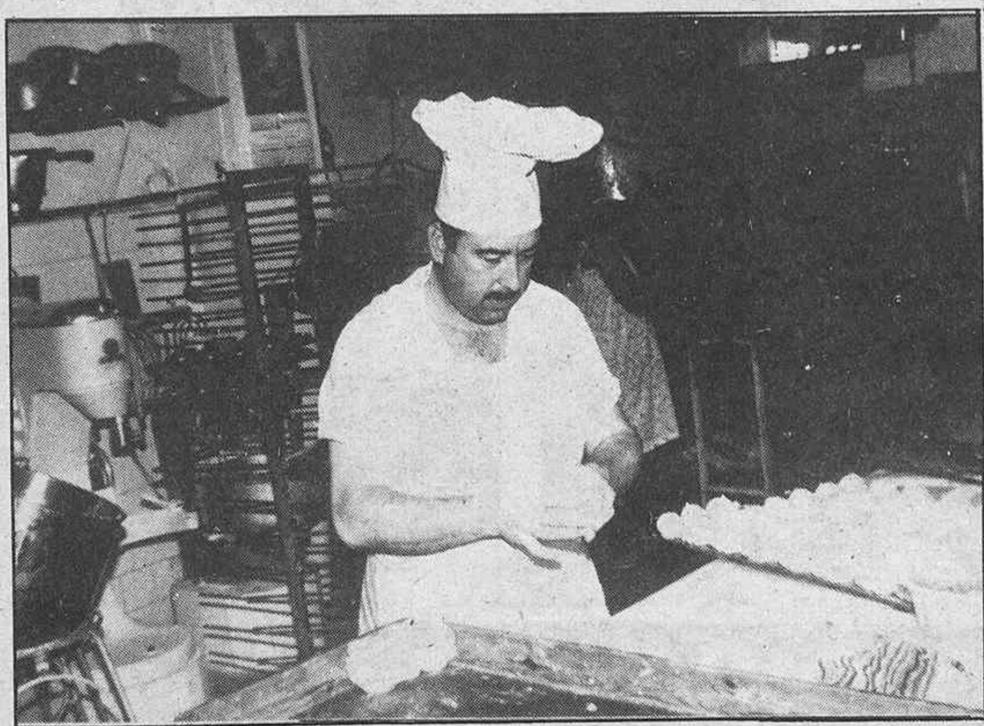


Iniciado el mes de diciembre, a lo largo y ancho de la península Ibérica, se rinde culto de honor a las refinadas y succulentas golosinas de la Navidad, conservada con

el espíritu y el celo de una vieja tradición, la dulcería navideña de aquí no sólo evidencia las huellas de las comunidades árabe y judía, sino que también mantiene algunas

insólitas herencias del ritual pagano de la ampulosa sociedad romana. De año en año, turrone y mazapanes, roscones, polvorones,

«patisets de moniato», panfigo, y un montón de dulces locales, reviven puntualmente, fieles a su cita anual.



José Galiana en su obrador confeccionando dulces para las próximas navidades.

José Galiana un artesano del dulce

La tradición navideña de la confitería, en Castellón, tiene un sabor antiguo

José Galiana, vicepresidente del gremio de Pasteleros es conocido en la provincia de Castellón por la calidad de sus tradicionales dulces que realiza en su obrador y horno de Montanejos.

«En mi casa de Montanejos hacemos toda clase de turrone de forma artesanal porque a pesar de que se utilizan métodos de maquinaria moderna, hacemos poca cantidad, lo trabajamos mucho mejor que en una fábrica. Los pasteleros tenemos una ventaja sobre las fábricas y es que al dar la cara al cliente nos hemos de esmerar todavía más, el cliente busca ese sabor peculiar que da el pastelero en particular».

Las Nueces Fondant es tal vez uno de los productos típicos de las fiestas navideñas, específicas de este artesano del dulce que más bien definen su manera de trabajar el dulce «hago unas nueces fondant, que son típicas de Montanejos que hace mucha gente, pero que yo sólo le pongo yema de huevo, nuez nacional que cuesta muy cara y azúcar; es una fórmula muy sencilla pero está claro que haciéndolo otro y haciéndolo yo nunca saldrá igual, no me considero mejor que otro; yo he conse-

guido darle ese toque y la clientela dice que lo hacemos bueno y en las ventas se nota»

No es que se vendan muchos kilos de dulce, porque Montanejos es un pueblo muy pequeño, (565 habitantes), pero aún así se adentra mucha gente de Castellón y alrededores al Alto Mijares para adquirir sus dulces. A pesar de que en su pastelería hay variedad de productos, «la nuez fondant es lo que más vendo y el turrón de yema, también un turrón negro que es de guirlache que se vende muy bien, es muy típico nuestro, no es la clásica barra de 300 gr., es una barrita que viene a pesar 200 gr. y son dos mitades, un turrón tipo Zaragoza pero que en lugar de hacerlo con almendra repelada, lo hacemos con almendra y su piel. La proporción viene a ser 3 kilos de almendras y un kilo entre azúcar y miel».

Pastelería tradicional

Castellón, en general tiene una buena pastelería, los pueblos de las comarcas tienen unos típicos dulces muy antiguos que se mantienen. Parece que la gente quiere volver a recordar los sabores de antes «hago un dulce de membrillo

que sólo lleva pulpa de membrillo y azúcar, sin colorantes ni conservantes. Yo creo que mi éxito radica en que hay gente que recuerda cuando su madre le hacía dulces en casa». En Castellón antiguamente en todas las acequias o margales se criaba un membrillero y raro en la familia de Castellón que no hacía en su casa dulce de membrillo. La gente recuerda aún aquellos sabores y los desean de nuevo.

En España cada vez come mejor dulce «antes comíamos peor, se tomaba demasiadas calorías, hoy el dulce ha cambiado muchísimo, muchos dulces típicos se conservan pero se ha reducido mucha cantidad de azúcar, se buscan unos sabores más agradables. En general en Castellón se hace una buena pastelería».

La pastelería de Galiana viene funcionando desde 1932 «mi suegro la montó ese año, yo luego me casé con su hija y mantenemos las tradiciones, hemos mejorado algunas cosas porque los años han cambiado. Hacemos una pastelería tradicional pero evolucionando con el gusto»; explica Galiana. Su negocio es una pastelería familiar por lo que no puede haber un gran volumen de fabricación.

La elaboración de la nuez fondant es totalmente artesanal; pero los turrone están sujetos a una norma de envase por lo que tienen una máquina de envasar al vacío «también se necesita una máquina para hacer el turrón duro; todo ello es semi-industrial, el turrón es artesano pero a la hora de presentarlo hay que mantener las normas sanitarias».

Pastelitos de boniato

En Castellón y sobre todo en las fechas navideñas, las pastelerías confeccionan los pastelitos de boniato ya que son muy pedidos por la gente, es uno de esos sabores que se quieren conservar.

Es una pena que estos deliciosos dulces no se consuman más que en Navidad entre otras cosas, po. que



El dulce de membrillo, también en Navidad.

no se saborea del todo pues tras una pantagruélica comida, champán, etc. poco espacio queda ya para el dulce; Galiana al respecto comenta «en mi casa celebramos la Navidad a partir de hoy ya, yo encuentro ahora más sabroso un turrón que el mismo día 25, entre el pavo, la gran comida, los quesos, etc. llegas al final sin ganas de nada. El turrón se debe comer todo el año. Yo no he conseguido hacer las nueces todo el año porque sólo me las piden en estas fechas».

Otro pastel que se hace en Castellón son los floors de Morella que están rellenos de requesón que aunque son originarios de esa ciu-

dad, ya en la capital hay pastelerías que los confeccionan.

También en Castellón tenemos una de las buenas fábricas de turrón en general de España, con unas fórmulas en la fabricación muy por encima de los mínimos que exige la ley y ofrecen una calidad muy alta.

Antonio Galiana, como vicepresidente del gremio de pasteleros informa que en Castellón hay una pastelería artesana muy buena «porque cuando ha habido concursos nacionales y nos hemos presentado los de Castellón con nuestros productos típicos, nos hemos llevado varios premios. Siempre hemos quedado muy bien».



Ya falta poco para poder saborear, la confitería navideña



El dulce, consustancial a la propia esencia de las fiestas

El turrón sigue siendo el «rey» de la Navidad

Un hecho incuestionable es que gran parte de nuestras especialidades navideñas de dulces tienen ascendencia morisca. En primer lugar por la composición de sus ingredientes, frutos secos, miel y azúcar. Ahora bien, según afirmaba Gregorio Marañón, esta milagrosa supervivencia no habría resultado nunca posible sin la mediación de los conventos de clausura que perpetuaron y refinaron hasta la perfección las golosinas surgidas en el medio popular.

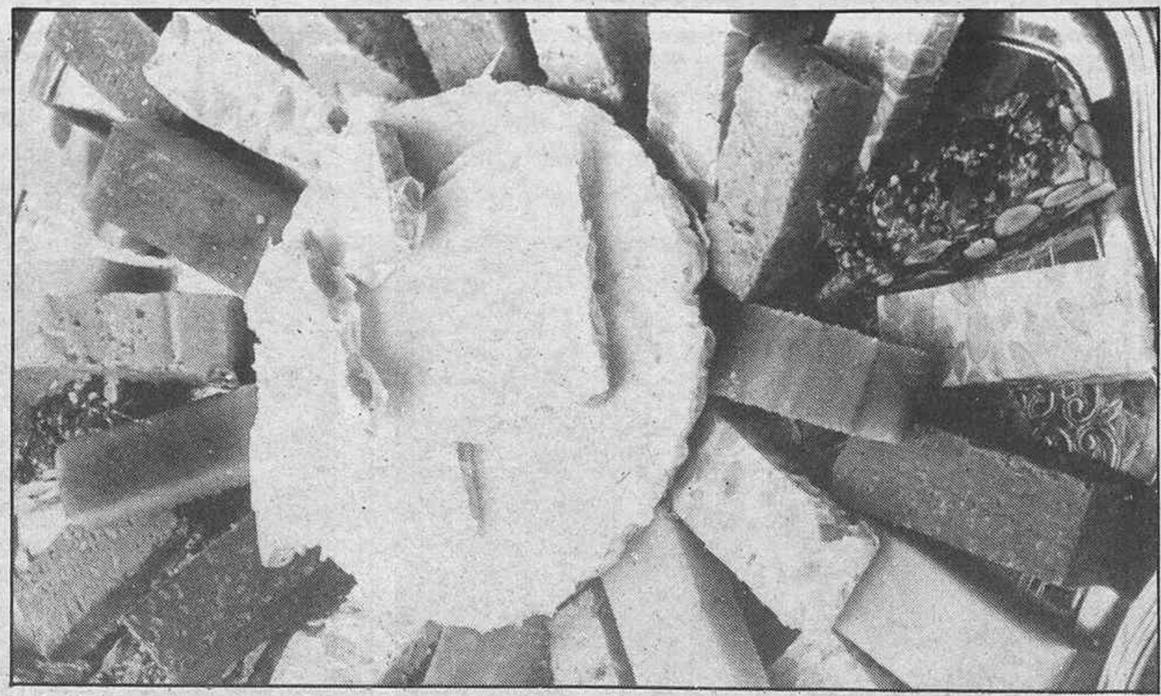
El mazapán, ese dulce que no falta nunca en las mesas navideñas y que se presenta de tan diversas maneras (desde figuritas hasta en barras) tiene no obstante un origen oscuro pese a su tradición. Dos ciudades, Venecia y Toledo, se disputan hoy ante la historia el mérito de su invención. Según una leyenda, majando en el mortero pacientemente pan con almendras almacenadas en los trojes de las religiosas, consiguieron una masa espesa que mezclaron después con azúcar. Por este motivo, aquella especie de pan obtenido a golpes de maza recibió el nombre de maza-pan.

El turrón, dulce navideño por antonomasia tiene un origen controvertido, según algunos, la palabra procede del catalán «torró», calificativo derivado del aspecto apelmazado que ofrece la mezcla de frutos secos y miel. En un sentido estricto se puede afirmar que no existen más que tres tipos de turrónes; el de Alicante, el de guir-

lache y el llamado blando o de Jijona. El resto, es decir, el turrón de Cádiz, el de yema, los de crema, coco, frutas, etc. son variantes más o menos sofisticadas del genuino y auténtico mazapán.

El Roscón de Reyes

Está considerado como una reliquia pagana sacado de sus ritos que más tarde fueron cristianizados. En Cataluña, el tortell de Reis, típico de la Epifanía, ha sido tradicionalmente el dulce con el que culminaba el ciclo goloso de la Navidad. Hoy en día se esconde entre su masa seca, un haba o una figurita de madera o arcilla; el desafortunado comensal que antes tropezaba con la legumbre se veía obligado a hacer efectivo el coste del tortell. Hoy guardando un mínimo simbolismo, el roscón de Reyes es uno de nuestros bizcochos más clásicos, motivo de ilusión de pequeños en la esperada festividad del 6 de enero.



En las fiestas navideñas nunca falta el plato de dulces

Mantecados, polvorones, roscos de vino y aguardiente y tantos otros más, son en conjunto una derivación directa de las matanzas de cerdo que los viejos cristianos acometían todos los años al llegar los primeros fríos del otoño. Los polvorones, ligeros, de textura muy liviana, son una simple mezcla de harina tostada, manteca de cerdo y azúcar. Su masa parece convertirse en polvo por el simple contacto de la boca; de ahí su curioso nombre. Los mantecados, casi con la misma fórmula, contienen además huevos batidos en diferente proporción, por lo que su textura resulta aún más húmeda y mantecosa. Todos estos dulces navideños tienen un tronco

común, exigen manteca de cerdo para su elaboración.

Recetas

Polvorones: Se hace la pasta con doce onzas de harina, seis onzas de manteca de cerdo fresca y seis de azúcar. Debe trabajarse mucho esta masa, y después de darle la forma conveniente se colocan los polvorones sobre papel blanco y sobre planchas de hierro, cocidiéndolos rápidamente en el horno fuerte, y después de cocidos se espolvorean con azúcar y canela.

Mantecados: Se hace la pasta con dos libras de harina, nueve onzas de manteca de cerdo, seis de azúcar tamizado, media onza

de levadura, dos yemas de huevo y corteza de limón rallada. Primero se bate la manteca dentro de una cacerola con una espátula, luego se añade la levadura mezclada con un poquito de agua tibia; cuando está todo bien mezclado, se añaden las yemas de huevo, el limón, el azúcar y la harina. Después de amasada se hace una torta con el rodillo que quede del grosor de medio dedo; después con el molde se corta en pequeños redondeles o en la forma que apetezca, se colocan sobre el papel blanco, con más papel bajo para que no se tuesten demasiado, y después de cocidos se espolvorean con canela y azúcar tamizado.

VAQUEROS CAZADORAS CINTURONES

ZAPATOS

Timberland

Burlington Socks

neu · new · nouveau

SNOR

NAMARRA, 52 tel. 207448

CAMISAS

REPLAY

JERSEYS

REtour

HOLIDAY LOOK

Antonio Gual



El acebo, muérdago y ramas de pino elementos tradicionales

Adornos típicos navideños para estas fiestas

Ya llega la Navidad, una fiesta en la que la alegría se impone y parece que todo el mundo debe acomodarse en esta ocasión; la gente está con una psicosis de ternura y felicidad colectiva y en cierta medida la decoración y adornos callejeros y de los hogares contribuyen a dar ambiente a las fiestas que se avecinan.

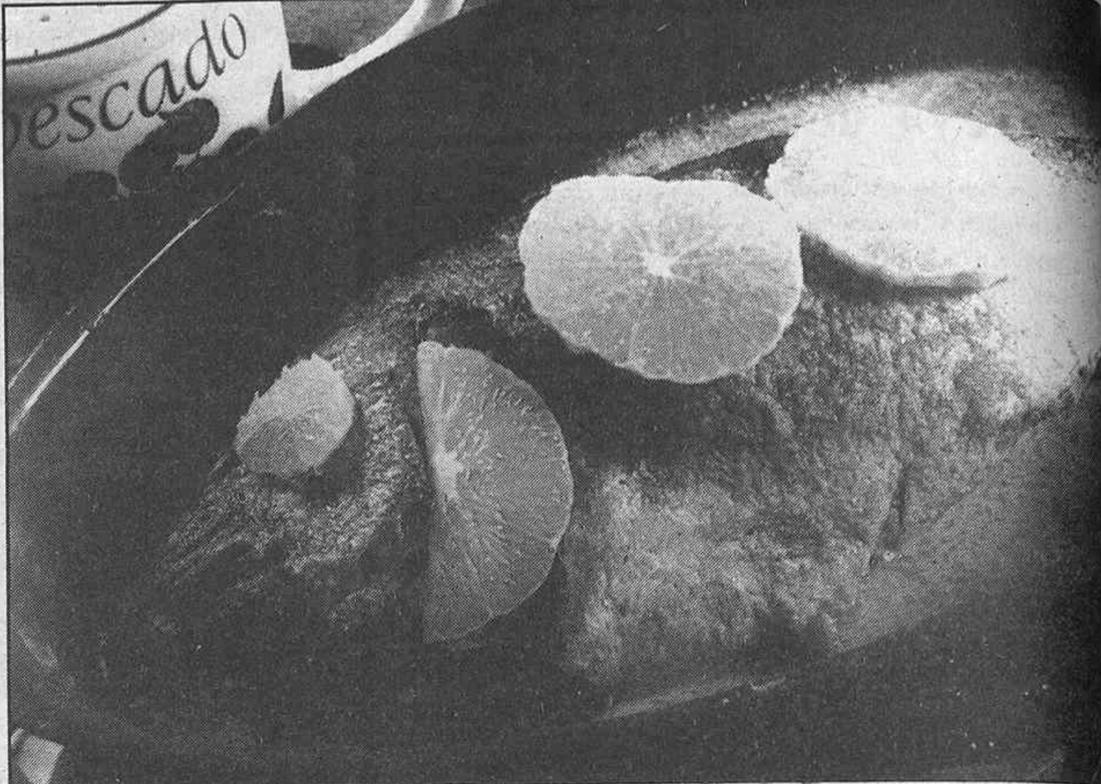
Las familias se reúnen alrededor de la mesa, y esta mesa ha de ir en consonancia, ya que la mesa es el espejo de la alegría de estas fiestas. En esta época del año, las flores son caras, pero hay diferentes alternativas para conseguir una decoración en la casa y en la mesa con el fin de estar a la altura de la circunstancia y crear ese ambiente especial que todos buscan. El tradicional montaje del belén al que se le puede dar mucha imaginación y realizarlo los niños desde la modelación de las figuritas, hasta la puesta en escena final, otro elemento interesante puede ser la decoración del árbol de Navidad, para lo cual no hay que recurrir a la tala criminal de pinos o abetos y sí mejor a la ornamentación de arbolitos de plástico o si se puede de un árbol plantado en la propia casa. También en esta ocasión la imaginación y poder creativo de las personas se deben sacar del baúl e intentar ser más originales; ya que no sólo las

bolas, estrellas o tiras de espuillón, lucécitas etcétera, seguro que hay cosas por casa que pueden conceder a la decoración navideña un toque distinto y bonito.

Se pueden realizar unos buenos montajes con rosas de Navidad, ramas de pino y de níspero, musgo y acebo.

Para la mesa de Navidad, un arreglo original, puede componerse de acebo, de muérdago, de pequeñas manzanas rojas, de algunas ramas de pino y de clavelitos rojos. Una cinta roja y una vela también roja completarán la composición, que puede tener forma de pirámide. La guirnalda de Navidad con el acebo tradicional es de fácil realización.

La corona de Navidad la podemos realizar nosotros de la siguiente manera: doblar un hilo de alambre consistente para obtener un círculo de 35 cms. de diámetro, aproximadamente. Recubrirlo con paja y cinta adhesiva, hasta obtener un grosor de 7 a 9 cm. Cubrirlo con ramas de pino ayudándose de un alambre de preferencia verde; adornar la corona con acebo, piñas secas pintadas de color rojo, o plateadas y muérdago; podemos añadirle unas bolas de cristal rojas y unas velas blancas. Con cuatro cordones de unos 60 cms. de largo la pueden sujetar a un colgante eléctrico que baje del techo.



Besugo al horno, una tradición navideña del Norte

Menús muy especiales y sencillos para las noches de Navidad y Fin de Año

El restaurante Electra de Castellón, ha preparado un menú navideño de lujo para MEDITERRANEO. Angelo y Nina, sus propietarios y cocineros han querido que el menú sea exquisito, pero desprovisto de grandes sofisticaciones para que pueda elaborarse en casa sin grandes dificultades. La filosofía que ha llevado a la creación de los platos ha sido mantener y a la vez fomentar la tradición culinaria de estas fechas. Aportando ideas nuevas; variaciones modernas sobre el tema clásico de la Navidad.

Angelo y Nina presentan en este menú tradiciones de su tierra, Asturias, la cual tiene mucho que ver a su vez con la cocina vasca. Para el restaurante, como menú para fin de año se puede ofrecer algo especial, Angelo prepararía, «haría agustísimo, las ostras gratinadas al cava, una ensalada de angulas y por supuesto besugo al horno y faisán a las uvas. De postre pues, un sorbete para bajar la comida, una compota de frutas de invierno y los turrónes. En cuanto a los caldos, comenzaría por un blanco joven ligero que no tuviera exceso de crianza, luego cogería un tinto también ligero cuarto año y luego me tomaría una gran reserva de Rioja cosecha del 73. Como licores tomaría un pacharán de Cameros casero y un buen brandy español con un buen puro y brinun evento familiar importante, la cubertería buena, la vajilla, etc.», comenta Angelo. La verdad es que a pesar de que una mesa bien preparada y con los ingredientes citados conlleva una dedicación de tiempo enorme como para hacerlo cada día, en parte esa es misión de los restaurantes, al respecto Nina explica «para eso están los restaurantes,



Compota navideña para las noches de fiesta

para nosotros es casi una obligación aparte de que lo hacemos porque nos gusta y porque los otros nos gustan.

Crema de gambas y sorbete de piña, un especial para Nochevieja

Otro plato que se pueden servir en Nochevieja y de sencilla preparación pero no por ello menos sabroso es la receta que a continuación desarrollamos. «Crema de gambas». Ingredientes para diez personas: un caldo de pescado hecho con cabeza de merluza, zanahoria, apio, puerros y una hoja de laurel; 1/2 kg. de gambas; 1/2 kg. de carabineros; cuatro cucharadas de salsa de tomate; mantequilla; aceite de oliva; nata líquida; pimienta y sal. Elaboración: Se prepara un caldo de pescado con una cabeza de merluza, zanahoria, puerros, apio y una hoja de laurel. Se pelan las gambas y los carabineros, reservando los cuerpos y las cabezas se sofríen con mantequilla y aceite, pasando a continuación por el pasapuré. Aparte se prepara otro sofrito

de zanahorias y puerros finamente picados, añadiendo las cucharadas de salsa de tomate y seguidamente se pasa todo de nuevo por el pasa puré. A continuación se mezclan ambos sofritos con el caldo de pescado, se bate con un minipimer y se pasa por el chino.

Con tres piñas frescas maduras, cuatro claras de huevo, medio limón y azúcar, se puede realizar un sabroso sorbete de piña ideal para estas fiestas. Triturando la piña en una batidora y añadiendo unas gotas de limón y almíbar (elaborado con azúcar y agua) y poniendo en el congelador el preparado durante tres horas, incorporado posteriormente las claras batidas a punto de nieve se consigue este estupendo sorbete. Enfriar al punto.

CASINO ANTIGUO
RESTAURANTE



ORTEGA
DIRECCION

LA BUENA COCINA YA TIENE UN NOMBRE
EN EL EDIFICIO MAS ANTIGUO Y SINGULAR DE CASTELLON.

AHORA PRETENDEMOS TENER UN GRAN RESTAURANTE.
NO CUESTIONAMOS SU PRESUPUESTO EN NUESTRO ESMERADO SERVICIO.

CONSULTENOS: Puerta del Sol, 1 Telf. 22 35 00-22 28 64 CASTELLON.



La nieve atrae a muchos castellonenses durante las mini-vacaciones de Navidad.

Andorra es cita para muchos en Nochevieja

Baqueira y Candanchú, los lugares más elegidos por los castellonenses para pasar las fiestas navideñas

Con el mes de diciembre empieza la temporada de esquí, las estaciones dedicadas a los deportes de invierno abren sus puertas, sus pistas y sus remontes para que miles de españoles disfruten de la nieve. Nevadas y Navidades suelen ir unidas en nuestro continente, igual que Navidades y vacaciones, tiempo que muchos aprovechan para salir de viaje.

España el país del sol y de las playas templadas, tiene

En Castellón, la gente aprovecha el período de vacaciones navideñas para salir fuera, no obstante empiezan a viajar a partir del día 26 de diciembre y sobre todo en los días de Nochevieja, según explicaba a este periódico Rafael Molina, director de la agencia de viajes Orange en Castellón. Sobre las preferencias de los castelloneros a la hora de programar sus viajes, Baqueira Beret en primer lugar y casi todo el Pirineo aragonés representan la primacía de lugares elegidos en las fiestas navideñas.

Baqueira Beret atrae a mucha gente un poco por el aura de gente distinguida que la frecuentan, pero también y eso es quizás su mayor atractivo porque es la estación de esquí más completa de cuantas existen en España tanto por sus pistas como por lo que ofrece después del deporte. La temporada comienza en Baqueira el 3 de diciembre y finaliza el 1 de mayo; prácticamente cuatro centenares de millares de personas se afanarán esta temporada arriba y abajo por sus pistas. La altitud máxima de Baqueira está en la Cota de 2.500, tiene su pista más larga en los 1.970 metros y esta estación, posee tal variedad en su nivel de nieve que la hace asequible a cualquier tipo de esquiador, desde el que apenas se mantiene en pie sobre los esquís, hasta

aquel que ha superado un nivel E, el máximo en los cursillos que se dan en España.

Junto a Baqueira Beret, otras dos estaciones de invierno son requeridas por la gente de Castellón y comarcas, Candanchú y Astun, ambas en el Pirineo Aragonés. En ellas normalmente la temporada comienza el 1 de diciembre y finaliza el 30 de abril. Candanchú posee 18 pistas y como todas las estaciones de invierno, desde pistas de tenis, piscinas, bares, cafeterías, discotecas, etc., redondean la diversión de la gente que va a pasar sus vacaciones. Astun uno de los últimos centros de esquís abierto en España, cuenta con pistas balizadas y señalizadas que pueden ser utilizadas por esquiadores que tengan un nivel básico.

Otro de los lugares visitados sobre todo en Nochevieja es el principado de Andorra que aparte de ofrecer unas pistas de esquís como todo el mundo sabe, es un lugar para comprar, así que no son pocos los castelloneros que deciden pasar la noche de las uvas en esos parajes.

Plazas para Navidad

La forma de viajar durante estas fechas, según cuenta Rafael Molina, es a nivel familiar y de grupos de amigos que se reúnen y es que la relación navidad-familia

tiene un gran peso en nuestra sociedad. Debido a la gran demanda de plazas hoteleras por estas fechas y más en los sitios de moda como son Baqueira Beret y el resto de estaciones de invierno en los Pirineos, la gente prefiere no aventurarse e ir de por libre y recurre a las agencias para asegurarse por lo menos el alojamiento. Es ahora a principios de diciembre, cuando empiezan a reservarse las plazas para las próximas navidades. Molina explicaba que «ya ahora comienzan a haber problemas de reservas de alojamientos en bastantes lugares donde hay estaciones de invierno».

El hecho de que diciembre sea una época que por tradición y por sus características sea el tiempo propicio para pasar allí las vacaciones, no es óbice para que haya gente que prefiera otras cosas. No todos unen fuertemente Navidad con nieves y fuego de chimenea. En este sentido algunas personas prefieren aprovechar la ocasión y alargarse hasta las islas afortunadas o Islas Canarias o los que pueden permitírsele hacer un crucero como grata forma de despedir un año y comenzar otro.

Para todos los gustos hay viajes organizados que siguiendo ofertas pueden resultar bastante bien de precio.

Las posibilidades de viajes

durante las fechas festivas que se avecinan son enormes y de todos los precios. Las personas con un estánding elevado, pueden practicar el esquí a pistas de invierno de Suiza o Austria o el soñado crucero por el Mediterráneo. De todas formas el viaje al extranjero o el citado crucero no es una cosa que hoy sólo puedan realizar las personas de un estatus económico elevado, ya que se está convirtiendo en algo asequible a todo el mundo, en primer lugar porque en ciertos

países el mes de diciembre se considera temporada baja y en segundo lugar por las ofertas que suelen haber en las diversas agencias de viaje.

No importa que se viaje fuera de la península o dentro, ya que en ambas situaciones hay siempre muchas cosas que conocer y descubrir, al igual que numerosos recursos para disfrutar de unas merecidas vacaciones.

Algunas posibilidades de viajes que podemos realizar durante las próximas vacaciones, van desde el genuino fin de semana en la nieve hasta un período de 10 días en cualquier lugar. Aquí brindamos unos pocos viajes de una gran gama de posibilidades con la colaboración de Rafael Molina: Crucero fin de año desde el 26 de diciembre de 1985 al 3 de enero de 1986, por Málaga, Cádiz, Las Palmas de Gran Canaria, Santa Cruz de Tenerife, Arrecife de Lanzarote, Almería y Palma de Mallorca desde 43.800 pesetas; hasta los fines de semana en Sierra Nevada, o Pirineo hasta cualquier país europeo. Londres desde 20.700 pesetas, Túnez desde 43.900 pesetas, Atenas desde 39.500 pesetas y muchos más.



Otros, los menos, prefieren el crucero

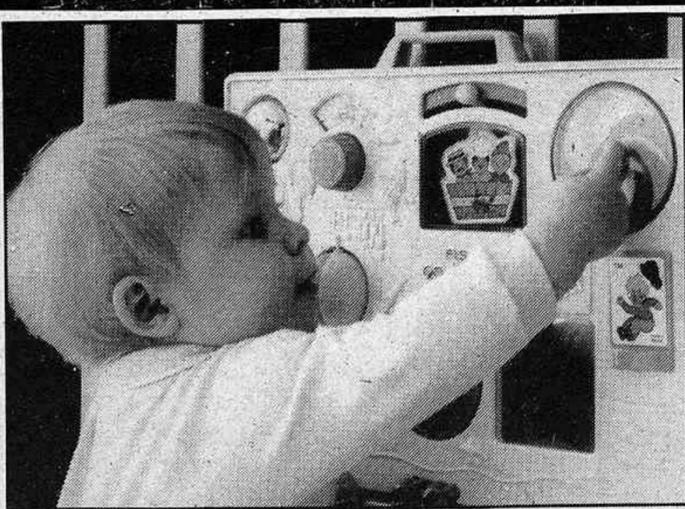
CASINO ANTIGUO
RESTAURANTE



ORTEGA
DIRECCION

LOS MEJORES SALONES DE CASTELLON
PARA TODO TIPO DE CELEBRACIONES
AL SERVICIO DE CASTELLON

RESERVE SU MESA EN: Puerta del Sol, 1 Telf. 22 35 00 -22 28 64



El descenso de la natalidad, clave

En cuanto al gasto anual en juguetes

España a la cola en el «ranking» europeo

TERESA P. ALFAGEME / EFE

España es uno de los países europeos que menos gasta en juguetes, con un presupuesto de 6.500 pesetas por familia y año, informó ayer a EFE el vicepresidente de la Asociación Española de Fabricantes de Juguetes (AEFJ), Aurelio Cerezo.

El descenso de la natalidad (cada año nacen 40.000 niños menos que el anterior), la reducción de la edad de juego del niño, que prefiere los aparatos electrónicos a las muñecas y camiones, y la crisis económica son las causas de un consumo interior decreciente.

La inflación también puede influir, porque este año el incremento medio de los precios es del 8 por ciento, según la AEFJ.

«Nuestro país está casi a la cola de Europa en cuanto a consumo de juguetes, y por debajo sólo están Grecia, Portugal y Finlandia», afirmó Aurelio Cerezo.

En Suiza y Alemania, los países más consumidores, cada familia gasta tres veces más que la familia española.

En España existen 320 fabricantes de juguetes, con una producción anual de 68.000 millones de pesetas, de los cuales 16.000 millones son para la exportación y 46.000 millones de consumo nacional, en los que están englobados 2.000 millones de pesetas que es el volumen de importación.

Los fabricantes se enfrentan ahora a la respuesta del consumidor en la campaña de Navidad y Reyes, cuando las ventas representan el 60 por 100 del total anual. Muchos se dedican estos días a elaborar transformables, juegos ya en boga en los Estados Unidos, que consisten en piezas desmontables con las que se llega a formar un robot, y que serán la moda de estas navidades.

Los fabricantes españoles se enfrentan al nuevo año con dos retos: la entrada de España en la CEE y el nuevo decreto sobre las normas de seguridad de los juguetes, útiles de colegio y artículos de broma, aprobado por el Gobierno hace 15 días.

El primero supondrá, según Aurelio Cerezo, un encarecimiento en el mercado interior bruto como consecuencia del nuevo Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA) y mayores facilidades a la exportación por otras razones fiscales.

Uno de los problemas para los fabricantes españoles es que los importadores de juguetes actuarán con costos más bajos como resultado del desarme arancelario, dijo el vicepresidente de la AEFJ.

Los fabricantes españoles dicen estar preparados para otro gran reto: la entrada en vigor de las normas de seguridad aprobadas por el Gobierno el pasado 6 de noviembre, que ellos mismos propusieron, aunque 15 días después desconocían su publicación, según explicaron Aurelio Cerezo y otros fabricantes.

Aunque, según Cerezo, «prácticamente todas las industrias españolas cumplen de antemano los controles de seguridad más rigurosos».

Los jugueteros españoles presentaron el proyecto al Gobierno para establecer un mayor control en los juguetes importados y evitar la competencia desleal a los fabricantes nacionales cuyos niveles de calidad se consideran dentro de las normas de seguridad y toxicidad más estrictas.

La normativa, basada en «las más exigentes prescripciones internacionales», persigue evitar los riesgos en la utilización de determinados juguetes por parte de la población infantil.

Entre otras cosas, el real decreto prohíbe la elaboración de determinados artículos de broma, como polvos de pica pica y bombas fétidas con serrín, bencina y sus derivados.

Tampoco podrán fabricarse gomas de borrar con forma, color o sabor de alimento o flores y se prohíbe la utilización de fósforo blanco en la fabricación de toda clase de juguetes infantiles.

La publicidad de juguetes, en la que los fabricantes invirtieron el pasado año 2.400 millones de pesetas, «no debe inducir a error sobre las características y garantías de seguridad de los mismos ni sobre la capacidad y aptitudes necesarias en el niño para utilizar dichos juguetes sin producirse daño», dice el decreto.

Se establecen también infracciones administrativas en defensa del consumidor y un plazo de dos años para que los jugueteros adapten sus industrias a esta norma.



El sector se ha estabilizado

Según la Asociación Española de Fabricantes

Los españoles gastaremos setenta mil millones en juguetes esta Navidad

EFE / Barcelona

Unos 70.000 millones de pesetas se gastarán los españoles en juguetes durante las próximas fiestas de Navidad, según José Magria, vicepresidente de la Asociación Española de Fabricantes de Juguetes.

Estas cifras ponen de manifiesto que se ha estabilizado la cantidad de juguetes fabricados en España, debido, sobre todo, a la crisis económica, descenso de la natalidad y a que se ha reducido la edad en los niños que demandan juguetes por estas fechas.

«Ahora, los niños de doce años no juegan con juguetes sino que prefieren vídeos u otro tipo de juegos electrónicos y esta situación, unido a que cada año nacen 40.000 niños menos en el país, hace que la producción de la industria juguetera esté estacionada y no presente signos de aumento sensible en un futuro inmediato» precisó José Magria.

314 empresas

Unas 9.200 personas —un diez por ciento menos que en 1982— trabajan en las 314 empresas de juguetes censadas en España, de las cuales 142 se encuentran en la Comunidad Valenciana, 99 en Cataluña y el resto repartidas por todo el país.

Para los jugueteros españoles, las multinacionales instaladas en nuestro país son una competencia muy fuerte contra la que es difícil luchar, y según datos recogidos por EFE, cuatro de las doce sociedades extranjeras instaladas en el país facturan el 15 por cien del total y ocupan al 7 por cien de los trabajadores.

Para los fabricantes, el futuro de los juguetes españoles es bastante pesimista ya que tienen que competir, por una parte, con la competencia de las multinacionales, y por otra, la de los productos europeos tras el ingreso en el Mercado Común.

Pero, sobre todo, Magria ces-

tacó la fuerte competencia de los juguetes fabricados en países asiáticos donde la mano de obra es muy barata como Hong Kong, Taiwán y Corea del Sur, que entrarán en el país al pertenecer a la Comunidad Europea.

Misterio

«La situación del sector a partir del 1 de enero de 1986 —a juicio de Magria—, es un misterio para todos porque cuando prácticamente tenemos encima el 1 de enero, desconocemos qué mecanismos hay que poner en funcionamiento y como debe aplicarse el IVA».

Con la entrada en la Comunidad, argumentó Magria, se abaratarán los precios de los productos de importación en un 11 por ciento, debido a que desaparecerá el impuesto de gravamen interior, mientras que los productos nacionales no aumentarán posiblemente de precio en la producción, pero sí se verán afectados en la venta al público en un 10 por cien de aumento con la aplicación del IVA.

Esta situación pone a los fabricantes españoles en inferioridad de condiciones con respecto a las multinacionales y a productores europeos, hasta tal punto, continuó el vicepresidente de la Asociación de Jugueteros, que «éstos pueden llegar a quedarse con todo si no se toman medidas de ayuda a tiempo».

España no es un país consumista de juguetes, contrariamente a lo que la opinión pública cree, ya que en la lista de consumo por familia y año nos encontramos al final, detrás de Portugal, Grecia y Finlandia.

Para José Magria, la campaña de Navidad de este año se presenta «normal dentro de la crisis, y similar a la de 1984 en la que la facturación alcanzó los 60.000 millones de pesetas, un 13 por ciento más que en 1983, que ascendió a 53.000 millones».

Las muñecas para niñas y los coches y camiones para niños siguen siendo los juguetes preferidos y que tienen mayor aceptación, mientras que el de tipo bélico ha descendido en las ventas.

Ventas

La época más fuerte de ventas se concentra en los meses de diciembre y enero, y cerca del 70 por cien de la producción se consume en las fechas comprendidas entre el 10 de diciembre y el 6 de enero.

La estacionalidad de las ventas de juguetes es, en opinión José Magria, otro factor negativo que incide en esta industria, ya que obliga a mantener muchos puestos de trabajo durante meses en que apenas se produce.

Por otra parte, concluyó Magria, la estacionalidad de las ventas hacen necesarias grandes campañas televisivas para anunciar los diferentes productos del mercado, que supusieron en 1984 un coste global de 2.339 millones de pesetas, frente a los 2.229 de 1983.

Pese a que la cantidad invertida en publicidad aumentó en los últimos años, el número de anuncios ha descendido ante el alto coste que tienen, y de 5.550 anuncios de veinte segundos emitidos en 1982 se pasó a 3.800 en 1983 y a 3.059 en 1984.

La exportación de juguetes españoles alcanzó en 1982 los 7.941 millones y en 1984 aumentó hasta los 15.278 millones, a la vez que se experimentó un crecimiento de las importaciones en el mismo período pasando de 2.790 millones en 1982 a 3.046 millones en el último ejercicio.



Los hay para todos los gustos y condiciones

El regalo, una costumbre navideña tan antigua como la propia Navidad

La tradición navideña del regalo, tan festiva y alegre como pagana, dicen los historiadores que es tan antigua como la misma Navidad. La leyenda la protagonizan los Reyes Magos del Oriente, quienes acudie-

ron con sendas ofrendas a Belén y han pasado a la historia a modo de pioneros del invento del obsequio, monopolio hoy de los grandes almacenes, tiendas, charcuterías, etc., no por prosaicos menos prácticos.

En lo que a España concierne, existen confirmadas sospechas que la historia de las cestas navideñas corre paralela a la del estraperlo, o sea, que el invento en esta modalidad es de invención reciente y rezumando intencionalidad.

El gesto espontáneo del regalo se pierde con el espíritu comercial que lo rodea todo durante las fechas de Navidad, ya a principios de diciembre no hacen más que recordar continuamente lo que se avecina y qué es lo que debemos regalar. Con todo esto que puede resultar muy práctico, se pierde aquella alegre generosidad con la que se intenta suplir el desatino, devolver el favor o tal vez alcanzarlo o propinarle coba al que está un poco más arriba o simple y llanamente por el gusto de regalar sin más.

Sin duda la gente de Castellón, como la de casi todos lados, y por un excesivo bombardeo publicita-

rio y sin más planteamientos, suele ofrecer unos presentes algo homogeneizados por los anuncios de televisión, vallas y diversos medios de difusión. Pero en último término, los regalos dependen del sexo, y posición en la escala de relación social y afectiva.

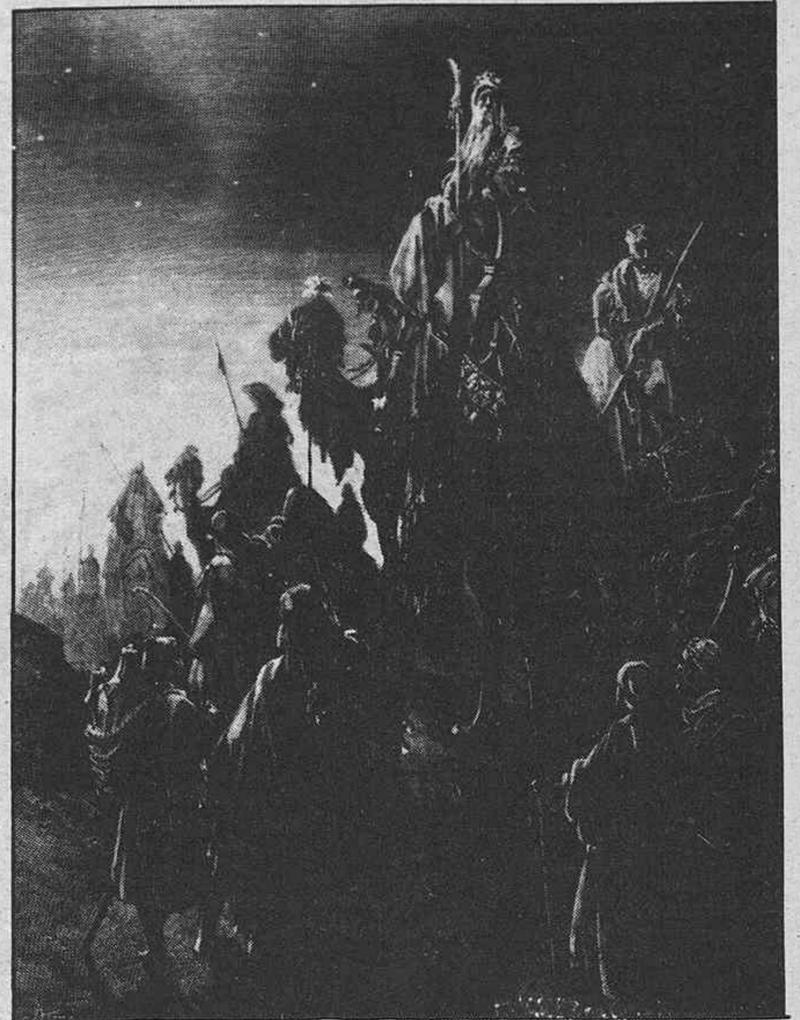
Variedad

Si el regalo se piensa para una persona que se relaciona a nivel de relación profesional o por un favor, lo más común es que se ofrenda con una cesta navideña o algún licor de marca, también el dulce se utiliza o si es varón y le gusta fumar una caja de puros es corriente; hay quien va más lejos y por aquello de la tierra mandar una caja de clementinas que siempre son bien recibidas.

Cuando la relación se estrecha por vínculos más sentimentales los regalos son de carácter distinto. A la mujer siendo considerada como

madre y esposa y ante todo ama de casa, todos los artilugios más o menos modernizados que hacen referencia a su ámbito familiar y en gran medida a la circunspección de la cocina, batidoras, abrelatas, licuadoras y toda una gama de electrodomésticos para su rol en la familia, aunque no le falta al ama de casa algún que otro frasco de perfume o detalle meramente decorativo. Otra cosa es si la mujer no está casada, pues los detalles varían desde los muñecos a las alhajas, pasando por los libros, la ropa y alguna que otra cosa para el ajuar. Cada vez sin embargo parece haber más variedad y es que es necesario porque a fuerza de costumbre si no hay más variedad de mercado, la repetición de los regalos puede llegar a crear un caos social.

A los varones dependiendo también como anteriormente de particularidades, costumbres y status a



Los Reyes Magos, posible origen de la práctica de regalar en Navidad

pesar de la gran variedad y a causa de la continua mentalización que sufrimos desde niños de lo que estrictamente femenino y de lo que es varonil, suelen catalogarse unos tipos de regalos, la corbata que nos saca de apuros, los pañuelos, la colonia de «hombre», la pipa, la máquina de afeitar y algo más.

Está claro que hay más variedad de regalos de los señalados, pero por norma general van así encaminados y repito en parte a una tendencia homogeneizadora, y un poco a falta del desarrollo de la imaginación.

Niños

Otro aspecto importante de los regalos es el concerniente a los que se efectúa a los niños. Los niños por regla general quieren lo que ven en la tele, por lo que dependiendo de años no es difícil ver a una inmensa mayoría de chavales con los mismos regalos, los que han visto anunciados y que ese año han pegado más fuerte. También aquí hay variedad y división sexista de regalos, las niñas sobre todo piden las muñecas que cada año hacen cosa más distintas, ya que ahora son capaces de

nadar y hasta de patinar, también los detalles de manualidades típicas de niña como coser y maqui-lajes suelen encontrarse en los recursos del regalo. Los niños obtienen regalos más propios de su sexo, juguetes bélicos, de electrónica y juegos más duros.

El caso es que actualmente al ser toda una institución el asunto del regalo por Navidad, los padres se quejan de que ya no saben qué regalarles porque sus hijos lo tienen todo. Puede ser que tengan demasiados juguetes de un tipo determinado, pero se puede recurrir a los juguetes más artesanos y didácticos y sin tanta complicación. Un dato significativo al respecto es que desde el año pasado parece haber descendido la venta de juguetes bélicos dando paso a los de carácter más educativo.

Dé forma general se puede decir que se regala mucho de cantidad debido al carácter comercial que han adquirido las fiestas navideñas y que siempre a pesar de esa frase de «si te portas bien te regalaré lo que has pedido» siempre se regalan cosas. Es una costumbre que puede ser sana y linda pese a todo porque ¿a quién le amarga un dulce?



Hay regalos de cualquier tipo, precio y gusto

regalos
Dots

c/ colón, 40 - tel. 20 45 52 - castellón



PREPARE SU NAVIDAD

No espere a las aglomeraciones de los últimos días para hacer sus compras de Navidad. En Alcampo los precios ya están bajo cero; los precios están congelados a «temperaturas» que le harán estremecer de placer el monedero.

Las compras de Navidad suelen ser a lo grande, por eso se agradecen más los precios pequeños.

En Alcampo tiene todo lo que hace falta para celebrar las fiestas a tope.

Los productos navideños típicos y tradicionales, en las primeras marcas de más calidad. Todas las secciones surtidas especialmente para la ocasión. Venga a aprovechar la ocasión. Prepare ya su Navidad en Alcampo. Surtido, Calidad, Precios y Servicio.

En el primer Hipermercado de Castellón encontrará todas las soluciones para estas fiestas a precios fulminados.

¡¡BUENAS NOCHES Y REYES MAJOS!!



**Abierto
de Lunes a Sábado
de 10 a 22 horas
Parking.**

**HIPERMERCADO
ALCAMPO**
Fulminamos los precios.

**Ctra. Nacional 340
Km. 64,500
Castellón**